

Hesu remimondo rembiapokwe atos dos apóstolos

*Hesu ome'ẽ gwemimondo kwéry-pe hembiaporã
(Mt 28.16-18; Mc 16.14,19; Lc 24.36,50)*

¹ Are-ma xe Lucas amondo va'ekwe nde-vy, Teófilo, xe nhe'ẽ kватia-rehe. Hesu rehewa nhe'ẽ gwive amoī va'ekwe kватia-rehe. Hesu ojapo va'ekwe gwive rehewa nhe'ẽ amoī va'ekwe. Omombe'u va'ekwe gwive rehewa nhe'ẽ amoī ave.* ² Onhypyrū ombo'e mbo'e ojererojeupi oho peve yváy-py rehewa nhe'ẽ amoī ave. Ohenói va'ekwe gwemimondo va'e, gwembiporavõpyre-pe ome'ẽ hagwā hembiaporã. Ha Nhe'ẽ Marangatu tee va'e katu oikwaa uka porãve íxupe kwéry hembiaporã. Hesu ome'ẽ ranhe íxupe kwéry hembiaporã. Ome'ẽ rire katu ha'e ojererojeupi jevy oho-vy.

³ Ko'ãy amondo jevy-ta xe nhe'ẽ nde-vy, Teófilo. Hesu omano rire ha'e onhemoingove jevy va'ekwe voi. Oikove jevy ramo, ojehexa uka porã porã va'ekwe voi oiko-vy gwemimondo kwéry-pe. Quarenta áry ojehexa uka uka jevy oiko-vy va'ekwe íxupe kwéry. Nhandejáry nhande ruvíxaráñ rehewa nhe'ẽ omombe'u oiko-vy. Ohexa ramo íxupe: "Ereikove jevy-ma nipo ra'e" he'i íxupe hemimondo kwéry.

⁴ Ijave kwéry opyta ramo Jerusalém-my:

* ^{1:1} Lc 1.1-4

—Ani pesē teĩ ko tetã-gwi, he'i. —Pepyta katu pekwa-vy a-py, he'i Hesu íxupe kwéry. —Xe Ru nhe'ẽ amombe'u va'ekwe peẽ-my: “Ambou va'erã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e” he'i va'ekwe xe-vy xe Ru.

⁵ Upéa-gwi peha'arõ katu xe Ru remimbourã peẽ-my. Ha João Batista katu pene mongarai va'ekwe y-py. Ha ãy ae katu Nhandejáry omoĩ-tama kuri pende py'apy-py Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Pene mongarai jevy-ta vérami xe Ru, he'i íxupe kwéry Hesu.*

⁶ Upéixa ramo Hesu ndive onhomboaty hemimondo kwéry:

—Eremosẽ-ta tipo imondo-vy Israel re'ýi e'ý, mbo'eháry, he'i íxupe hikwái. —Eremosẽ-ta tipo íxupe kwéry Israel kwéry ae omanda jevy hagwã ojóehe, he'i oporandu-vy íxupe.

⁷ Ha he'i Hesu:

—Nhandejáry omoĩ va'ekwe onhe'ẽ peteĩ áry-py omosẽ hagwã imondo-vy Israel re'ýi e'ý kwéry-pe. Nhandejáry nhe'ẽ-py ogwahẽ va'erã hi'áry. Ha ndoikwaa ukáí peẽ-my araka'e pa omosẽ-ta íxupe kwéry. ⁸ Ha pene rembiaporã katu amombe'u-ta peẽ-my. Nhandejáry ombogwejy-ta peẽ-my Nhe'ẽ Marangatu tee va'e oiko hagwã pende py'apy-py. Ombogwejy-ta ne mbopu'aka tee hagwã. Ne mbopu'aka tee rire, ereho va'erã eremombe'u mbe'u opa-rupi xe aikove jevymaha rehewa nhe'ẽ. Xe mombe'u mbe'u va'erã Jerusalém tetã-my okwa va'e-pe. Judéia yvy-rupi oiko va'e-pe gwive xe mombe'u mbe'u va'erã, he'i. —Samaria

* ^{1:5} Mt 3.11; Mc 1.8; Lc 3.16; Jo 1.33; At 11.16

yvy-rupi oiko va'e-pe gwive xe mombe'u mbe'u va'erã ave. Yvy apy gwive xe rehewa nhe'ẽ ereraha va'erã xe mombe'u mbe'u-vy, he'i íxupe kwéry Hesu.

⁹ Upéa omombe'u rire, oho. Ha'e kwéry hesarupi ojereroyvate jevy-ma oho-vy áry-rehe. Yvateve teve oho. Arai kupe-rupima oho jevy, ndohexavéi-ma íxupe hikwái.

¹⁰ Hesu rapykwere-rehe joty oma'ẽ oĩ-vy hikwái. Upe jave onhembo'y oĩ ramo ijyke-rehe mokõi ijao morotí va'e. Kwimba'e nipo upe va'e ra'e. ¹¹ He'i Hesu remimondo kwéry-pe,

—Ore rapixa kwéry, Galiléia pygwa va'e, ma'erã tipo pende rovayva yva yvate-koty peĩ-vy, he'i. — Ko va'e Hesu, a-rami jevy ogwejy va'erã ou-vy. Pehexama íxupe kuri ojereroyvate ramo oho-vy pendéhegwí. Ojereroyvate hagwe-rami jevy ogwejy va'erã ou-vy, he'i Hesu remimondo kwéry-pe.

Matias omoirũ Hesu remimondo kwéry-pe opyta hagwã doze jevy

¹² Upe ramo hemimondo kwéry oje'oipa jevy gwetakwe reheve. Oliveiras yvyaty-gwi ogwejy oje'oipa hagwã Jerusalém tetã-my. Namombyry etéi opyta upe-gwi. Hi'agwí voi opyta. Upéa-gwi ogwahẽ pya'e oje'ói-vy Jerusalém tetã-my. ¹³ Upepy oike rire ojeupi okoty yvate-py opyta hatypy. Oikepa upe-py hemimondo kwéry, Pedro, João, Tiago, André ndive. Oike ave Filipe, Tomé ndive. Oike ave Bartolomeu, Mateus ndive. Oike ave Tiago, Alfeu ra'y va'e, Simão Zelote va'e, Judas, Tiago ra'y va'e ndive oike. ¹⁴ Ha'e kwéry meme oikepa upe-py. Gweta kwéry reheve peteixa

omondo mundo Nhandejáry-pe onhe'ẽ. Oração apo-vy hetea'e voi. Nainhate'ŷiry voi. Hendive kwéry onhomboaty kunhagwe. Hesu sy héry Maria omoirũ ave íxupe kwéry. Tyvýry omoirũ ave íxupe kwéry.

¹⁵ Oração ojapo meme hikwái. Ha peteĩ áry-py heta ojogweroaty jave, cento e vinte-rupi oĩ ramo upe-py, Pedro opu'ã omombe'u hagwã. Entéro va'e rovagwy-gwi opu'ã. Upéi he'i íxupe kwéry:

¹⁶ —Amombe'u-ta peẽ-my, xe re'yi kwéry. Yma voi Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ome'ẽ va'ekwe myamyrĩ Davi-pe inhe'ẽrã omombe'u hagwã Judas amyrĩ rekorã, omotenonde hagwã oiko hagwã. Anhetegwa voi ra'e. Upéa-gwi yma omombe'u hagwe-rami, ãy oikopa voi kuri, he'i Pedro. ¹⁷ —Judas amyrĩ katu Hesu remimbo'ekwe, nhande javegwa voi. Hembiaporã ome'ẽ íxupe va'ekwe Hesu. Nhande-vy ome'ẽha-rami ome'ẽ ave íxupe va'ekwe. ¹⁸ Upéa oho va'ekwe omombe'u Hesu pyhyharã-pe. Kipy oime omombe'u ipyhyharã-pe. Ha upe rire katu ipyhy-vy Hesu-pe ogweraha-ma. Ojapo vai voi. Hesu mombe'uhare repykwe ogweraha Judas ojogwa hagwã yvy. Upe rire yvate-gwi ho'a upe-py yvy-py. Osoro ramo hye, ho'apa hyekwe po'ikwe yvy-py omano.

¹⁹ Omosarambi herakwã heraha-vy enterove Jerusalém tetã-rupi oiko va'e-pe. Omano va'ekwe ha-py ha'e ae onhe'ẽ-py ohenói Aceldama. Upéa he'ise, Tugwy reheve yvy va'e oĩ ha-py.* ²⁰ Ha Judas rehewa omoĩ uka va'ekwe Nhandejáry kwaitia-rehe. Upe kwaitia nhambohéry Salmo.

* ^{1:19} Mt 27.6-8

A-rami hesegwarã omotenonde va'ekwe:
 “Topyta nandi hekwagwe. Ani oiko teĩ avave upepy. Hekoviare ae tojapo hembiapokwe.”*
 Upéixa voi omoĩ uka va'ekwe kwatia-rehe Nhandejáry, he'i Pedro imombe'u-vy.

21 Upéi he'i jevy íxupe kwéry Pedro:

—Upéa-rehe ae tanhane moirũ hekoviare japyta
 jevy hagwã doze, he'i. —Jaiporavo katu Hesu
 nhe'ẽ renduha va'e voi, nhane ndive oiko va'ety.
22 Hesu ndive oiko va'ekwe, João oporomon-
 garai joty ramo. Ojereroyvate peve Hesu ndive
 oiko meme va'e. Upeixagwa nhande jaipota
 nhane moirũ omombe'u hagwã nhane ndive Hesu
 oikove jevymaha, he'i íxupe kwéry Pedro.

23 Upéa he'i rire mokõi oiporavo hikwái. Omon-
 hembo'y ha'e kwéry gwovái imoĩ-vy. Oiporavo
 mokõi kwimba'e. Peteĩ héry va'e José Justo. Héry
 joapy Barsabás. Oiporavo ave Matias. **24** Upe ramo
 ombojeupi onhe'ẽ Nhandejáry-pe hikwái:

—Nde ko opamba'e ereikwaa va'e, ore Járy. Ore
 py'a-py ndaipóri okanhy va'e ndéhegwí. Kiva'e
 po ne rembiporavo ehexa uka ore-vy oroikwaa
 hagwã ore irurã, he'i. **25** —Ha Judas katu ne
 remimondokwe ave. Ha oheja va'ekwe gwembia-
 porágwe. Oheja oho hagwã anháy ndive oiko, he'i
 Nhandejáry-pe hikwái.

26 Upéixa ramo mokõi téry omoĩ hyru-py. Om-
 boveve peteĩ ho'a hagwã. Ho'a ramo peteĩ, oheja
 ojohu héry:

—Matias ra'e, he'i ojóupe.

* **1:20** Sl 69.25; 109.8

Upéa-gwi omoirū íxupe kwéry opyta hagwā doze jevy.

2

*Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'a omohynyhẽ joa
Hesu nhe'ẽ renduha-pe gwive
(At 4.31; 8.15; 10.44; 19.2)*

¹ Oiko-ma aretegwasu héry va'e Pentecostes. Upéa áry-py Hesu nhe'ẽ renduha gwive peteĩ henda-py ojogweroaty okwa-vy.* ² Upe-ma ramo áry gwigwa ogwejy ou-vy. Yvytugwasu-rami ou: "Tyryryry" he'i ou-vy. Oike koty-py ogwapy okwa-vy ha-py. Ojohupa koty. ³ Peteĩ teĩ va'e akã ári ohexa tata rendy po'i ramigwa. ⁴ Upe-ma ramo ipy'a omohynyhẽ joa íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Omohynyhẽmba rire nhe'ẽ ambue-py onhe'ẽ-ma hikwái. Omonhe'ẽ-ma íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Upéa-gwi nhe'ẽ ambue-py onhe'ẽ peteĩ teĩ hikwái.

⁵ Upe ramo heta judeu kwéry oĩ Jerusalém tetã-my. Opa opa-rupigwi ou va'ekwe oĩ upe-py. Nhandejáry-pe omboete hagwā ou va'ekwe. ⁶ Yvytugwasu ramigwa ohendu ramo ojogweroatypa hikwái:

—Xe nhe'ẽ-py voi onhe'ẽ aipo va'e. Xe nhe'ẽ voi aipo va'e, he'i peteĩ teĩ henduha. —Mba'éixa po onhe'ẽ xe nhe'ẽ-py? Mba'éixa po oikwaa hagwā? oporandu randu-vy ojóupe hikwái. ⁷ Upéa-gwi opondera joa hesé hikwái:

* **2:1** Lv 23.15-21; Dt 16.9-11

—Ma'erā tipo gwī-rami? Galiléia pygwa meme gwī va'e ra'e, onhe'ẽ okwa-vy va'e, he'i. ⁸ —Mba'éixa oikwaa nhane nhe'ẽ? Peteĩ teĩ nhane nhe'ẽ-py onhe'ẽ hikwái ra'e, he'i ojóupe oponderavy hese. ⁹ —Nhande jaju va'ekwe a-py opa-rupigwi jaju va'ekwe. Nhande ko Pártia yvy pygwa, Média yvy pygwa, Elão yvy pygwa, Mesopotâmia yvy pygwa, Judéia yvy pygwa, Capadócia yvy pygwa, Ponto yvy pygwa, Ásia yvy pygwa, ¹⁰ Frígia yvy pygwa, Panfília yvy pygwa, Egito yvy pygwa. Cirene de Líbia yvy pygwa ave. Nhande ko Roma tetã mygwa, ¹¹ judeu va'e, judeu reko-rupi jaikose va'e ave. Nhande Creta yvy pygwa, Arábia yvy pygwa ave. Opa-rupigwi voi jaju va'ekwe nhande kwéry. Ha peteĩ teĩ nhane nhe'ẽ-py katu onhe'ẽ ramo, nhahendu-ma. Nhandedjáry rembiapo porã porã ipu'aka reheve omombe'u ramo, nhahendu, he'i judeu kwéry opa-rupigwi ou va'ekwe.

¹² Upéixa ramo opondera ndera Hesu nhe'ẽ renduha va'e-rehe gwive. Ha nainhe'ẽ jojái judeu kwéry:

—Mbava'e po oiko-ta? Mbava'e po oiko-ta? oĩ he'i va'e ojóupe.

¹³ —Oka'u randai upe va'e, oĩ he'i va'e mo'ã opuka-vy hese.

Pedro omombe'u judeu kwéry-pe Nhandedjáry re-hegwa nhe'ẽ porã

¹⁴ Upéixa ramo Pedro opu'ã onhembo'y oĩ-vy. Onze inhirũ ijave opu'ã. Hatã onhe'ẽ enterove ohendu hagwã:

—Pejeapysaka katu pehendu porã hagwã xe nhe'ẽ, xe re'ýi kwéry, Jerusalém-my oiko va'e gwive

ave. Upeixagwa ore nhe'ẽ va'e voi. ¹⁵ Ndoroka'úiry teĩ, he'i íxupe kwéry. —“Oka'u” ere mo'ã kuri ore-rehe. Ndayvate etéi vyteri kwarahy. A-rami happy ndajaka'uga órai vyteri, he'i íxupe kwéry. — Avave voi ndoka'úiry kóá óra. ¹⁶ Ha ãy ojehu va'e katu amombe'u-ta peẽ-my. Aipo va'e rehewa yma omoõ va'ekwe kwatia-rehe. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety héry va'e Joel omoõ va'ekwe. Yma omohenonde va'ekwe ãy oiko hagwã:

¹⁷ “He'i Nhandejáry: Enterove va'e pegwarã ambogwejy-ta ime'ẽ-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Haimete opa-tama ko yvy oikota, he'i. Xe nhe'ẽ-py nde ra'y kwéry xe mombe'u va'erã, nde rajy kwéry xe mombe'u ave va'erã. Peẽ karia'y kwéry va'e, peteĩ va'e upéte ajehexa uka-ta. Xe rehewa ohexxa-ta ikéra-py peẽ tuja kwéry va'e. ¹⁸ Xe rembigwái kwéry-pe kwimba'e va'e, kunha va'e ave ambogwejy-ta ime'ẽ-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Xe nhe'ẽ-py xe mombe'u va'erã. ¹⁹ Hexapyrã-rupi xe rembiapo-ta áry-rehe. Yvy-py ave xe rembiapo-ta enterove opondera hagwã ahexa uka-ta, he'i. Ambojekwaa-ta ko yvy-rehe tugwy. Tata ambojekwaa-ta ave. Yvytu-rupi oho jave tatati ahexa uka-ta. ²⁰ Ha kwarahy katu onhepytũ-ta. Hugwytä jasy. Upe rire ae agwejy jevy-ta aju-vy ko yvy-py, he'i Nhandejáry. Xe pu'akaha rehevæ aju va'erã upe áry-py. Ndaipóri avave xe rexæ e'ŷ va'erã. Entéro va'e oĩ va'e gwive ko yvy ári xe rexæ-ta aju ramo, he'i.

21 Upéixa ramo opa-rupi xe réry renoiha gwive onheresende-ta. Aresende-ta íxupe, he'i Nhandejáry.”*

Upéixa voi Nhandejáry nhe'ẽ kватia-rehe oĩ va'e, he'i Pedro omombe'u-vy.

22 Upe rire he'i jevy íxupe kwéry:

—Pejeapysaka porã katu ko xe nhe'ẽ-rehe, xe re'yi kwéry. Amombe'u-ta peẽ-my Hesu rehewa nhe'ẽ. Hesu Nazaré pygwa va'e ko Nhandejáry rembiporavopyre voi, hemimbojekwaa ave. Hexapyrã-rupi hembiapo porã hagwã he'i va'ekwe íxupe Nhandejáry. Ojapo uka va'ekwe íxupe hembiaporã. Nhane rembiexa e'ŷ ave ojapo uka va'ekwe íxupe. Upéixa ojapo uka va'ekwe íxupe pene pa'ũ-my. Enterove hexapyrã-rupi hembiapo ojapo uka. He'i hese kente kwéry: “Hesu ko Nhandejáry rembiporavo nipo ra'e” he'i heko rexava-vy. Upéa peẽ peikwaa voi.

23 —Ha peẽ katu pehupi uka va'ekwe kurusugwasu-rehe imoĩ-vy pejuka hagwã Hesupe. Iporayhu e'ŷ va'e po-py pejuka uka va'ekwe íxupe. Ha Nhandejáry omohenonde voi va'ekwe Hesu rekorã. Ojehu va'erã oikwaa voi va'ekwe. Hembiayhu ramo jepe, oipota voi omano. Upéa-gwi oheja omoĩ íxupe kurusugwasu-rehe. **24** Ha ojejuka rire, omoingove jevy íxupe Nhandejáry. Ha'e ae katu omano ete jepe ndikatúi omano are oĩ-vy onhemeoĩ asy rehevè. Ndaipu'akái hese manoha. Upéa-gwi pya'e omoingove jevy íxupe Nhandejáry. **25** Yma ete myamyrĩ Davi omohenonde va'ekwe Hesu rekorã hese.

* **2:21** Jl 2.28-32

Hesegwarā omoī va'ekwe kватia-rehe kóa he'i-vy:

“Ahexa Nhandejáry-pe xe yke-rehe meme oī ramo.

Xe akatúa-koty meme oī xe mbopy'a ryrý e'ŷ hagwā. ²⁶ Upéa-gwi avy'a xe py'agwapy-gwi. Avy'a etereiha amombe'u. Ndaxe rete kyhyje mo'âvái-ma aiko-vy. Naxe mytu'e'ŷ mo'âvái-ma. ²⁷ Amano ramo, ndereheja mo'âiry xe nhe'ëgwe oiko hagwā onhemondo haty-py. Ndereheja mo'âiry ine nde ra'y marangatu va'e retekwe. ²⁸ Erehexa uka voi xe-vy tape porā amano e'ŷ hagwā. Xe mbovy'a eterei-ta ne ndive aime meme ramo.”*

Upéixa voi omoī va'ekwe kватia-rehe myamyrí Davi, he'i Pedro omombe'u-vy.

²⁹ Upéi he'i jevy íxupe kwéry:

—Pejeapysaka porā katu xe nhe'ë-rehe, xe re'ýi kwéry. Nhanē ramói Davi katu omano va'ekwe. Hetekwe omoī va'ekwe itakwa-py. Ha ãy ete peve oī ijyta.

³⁰ —Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ekwe oiko-vy. Ko va'e jaikwaa voi. Yma ete he'i va'ekwe Davi-pe Nhandejáry: “Amombe'u-ta nde-vy hupigwa va'e. Ndaxe apu mo'âi nde-vy” he'i. “Peteñ ne remiarirõ amoingo-ta mburuvixarā nde rekoviá ramo” he'i íxupe Nhandejáry. Ohendu ramo: “Hupigwa va'e voi Nhandejáry nhe'ë” he'i va'ekwe Davi.*

³¹ —Ogwerovia-gwi Hesu rekorā omotenonde va'ekwe: “Amano ramo, ndereheja mo'âiry ine xe

* **2:28** Sl 16.8-11 * **2:30** Sl 89.3-4; 132.11

retekwe" he'i ramo, omotenonde va'ekwe Hesu rekorã. Hesu Cristo oikove jevymaha va'e re-hegwa nhe'ẽ omombe'u va'ekwe. Hesu rekorã omohenonde va'ekwe Davi, he'i Pedro imombe'u-vy.

³² Upéi he'i jevy íxupe kwéry:

—Pehendu katu. Ko va'e Hesu, omoingove jevy kuri íxupe Nhandejáry. Ore kwéry katu hexahare. Orohexa voi oikove jevy rire íxupe.

³³ Onhemoingove jevy rire, onhemomba'egwasu ete-ma Nhandejáry yke-rehe. Are-ma he'i va'ekwe Hesu-pe Túvy: "Ambogwejy uka-ta nde-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e" he'i íxupe Nhandejáry, he'i Pedro imombe'u-vy.

Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Äy ae ombogwejy-ma kuri Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-pe. Ha peẽ katu pehexa-ma. Hemimbogwejy va'e pehendu-ma ave. Pene rembiexa gwive, pene remiendu gwive ave Nhandejáry remimbogwejy voi, he'i. ³⁴ —Ha myamyrí Davi katu ndojeroyvatéi voi va'ekwe yváy-py. A-rami ae he'i va'ekwe Davi:

"Nhandejáry he'i xe Járy-pe: Egwapy katu xe yke-rehe. ³⁵ Xe orombopu'aka-ta ne a'e'ŷha-rehe. Orombopu'akapa peve eregwapy-ta erei-vy xe akatúa koty, he'i."*

Upéixa Davi omombe'u va'ekwe Hesu rekorã, he'i Pedro imombe'u-vy.

³⁶ Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Davi he'i va'ekwe gwive anhetegwa voi. Toik-waapa katu Israel remiarirõre judeu kwéry va'e.

* ^{2:35} Sl 110.1

Upe va'e Hesu pehupi uka va'ekwe kurusugwasu-rehe pejuka ūka hagwā, omomba'egwasu etema joty íxupe Nhandejáry. Omomba'egwasu joty íxupe, nhane ruvixarā omoingo-vy. “Xe rembioporavo va'e joty voi katu” he'i Hesu-rehe Nhandejáry, he'i Pedro judeu kwéry-pe Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy.

37 Upéa nhe'ẽ ohendu ramo ojepy'ajopy joa hikwái:

—Mbava'e po orojapo-ta ãy, ore re'ýi kwéry? he'i Pedro-pe. Outro Hesu remimondo va'e kwéry-pe oporandu ave gwembiaporā-rehe.

Upe ramo he'i íxupe kwéry Pedro:

38 —Perova katu pende rekoha, he'i. — Penhemongarai peteĩ teĩ Hesu Cristo réry-py, omboyke hagwā pendéhegwi pene rembiapo vai va'ekwe. Upe rire ae ombogwejy-ta ime'ẽ-vy peẽ-my Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. **39** Yma Nhandejáry he'i va'ekwe: “Ambogwejy-ta ime'ẽ-vy peẽ-my pende ra'y kwéry-pe ave. Mombyry rupigwape gwive ave ambogwejy-ta Nhe'ẽ marangatu tee va'e. Entéro xe remienói-pe gwive ou hagwā xe ha-py ambogwejy-ta ime'ẽ-vy” he'i va'ekwe Nhandejáry, he'i Pedro imombe'u-vy.

40 Upéi onhemonhe'ẽve ëve íxupe kwéry:

—Tekoha-rami e'ŷ pende rekoha. Perova katu pende rekoha, he'i. —Ani pemoirū teĩ pende rapixa hekoha vai va'e, he'iri iri judeu kwéry-pe Pedro.

Oĩ hetave tave omombe'u va'e.

41 Upe ramo inhe'ẽ renduha va'e onhemongaraima. Upe va'e áry-py heta-ma oĩ inhe'ẽ renduha.

Mbohapy mil-rupi oĩ. Ha Pedro kwéry-pe omoirũ-ma hikwái. ⁴² Hesu remimondo kwéry ndive oiko meme ohendu hagwã inhe'ẽ. Onhemoirũ meme. Hendive mante oiko. Onhondive okaru. Onhondive omundo mondo Nhandejáry-pe onhe'ẽ. ⁴³ Upe-py oĩ va'e gwive opondera hese:

—Mbava'e tipo ko va'e? Mbava'e tipo ko va'e? he'i ojóupe.

Ha hemimondo kwéry heta hembiapo porã hexapyrã-rupi. Heta ojapo nhane rembiexa e'ŷ. Upéa-gwi enterove va'e opondera hese.

*Hesu reroviaha gwive onhondive oiko
(At 4.32-35)*

⁴⁴ Ha Hesu reroviaha gwive onhondive oiko: "Kóva ko va'e xe mba'e" peteĩ teĩ nde'ivéi-ma ojóupe. ⁴⁵ Ogwereko va'e ovende ome'ẽ hagwã hepykwe. Peteĩ teĩ va'e-pe ome'ẽ hemikotevẽ. ⁴⁶ Ko'ẽmba ëmba oho meme oje'ói-vy Nhandejáry róga kakwaa-py. Peteĩ teĩ va'e róga-py omboja'o ja'o ojóupe onhondive okaru hagwã. Ovy'a joa okaru-vy. Naima'e rakate'ŷiry. ⁴⁷ Nhandejáry-pe omboete ete oiko-vy va'e. Upéixa ramo ogwerovy'a joa íxupe kwéry kente kwéry. Ha'e kwéry hetave tave oho-vy. Ogwerovia rovia va'e omoirũ íxupe kwéry. Nhandejáry nhe'ẽ-py ogwerovia.

3

Ogwata e'ŷ va'e ogwata jevy-ma

¹ Peteĩ áry-py ka'arugwasu-ma ramo, Pedro João ndive, Hesu remimondo va'e, ogwata oho-vy. Nhandejáry róga kakwaa-py oho. Upéa óra-py oração jajapo va'e upe-py. ² Ha óga kakwaa

renonde-py oĩ ogwata e'ŷ va'e. Imitã gwive ãy peve ndogwatái. Ogweraha meme omoĩ íxupe upe-py okẽgwasu renonde-py, héry okẽndusu porã. Oike va'e-pe gwive ojerure hagwã omoĩ upe-py. ³ Ha upéi katu oho upe-py Pedro João ndive. Oho oike hagwã upe-py. Ha ogwata e'ŷ va'e katu ohexa íxupe. Oike ramo Pedro João ndive, ojerure íxupe imba'erã-rehe. ⁴ Ha'e kwéry, mokõive va'e, ohexa katu íxupe. Ogwata e'ŷ va'e-pe ohexa katu:

—Ema'ẽ katu ore-rehe, he'i íxupe.

⁵ Upe ramo oma'ẽ mokõive va'e-rehe: “Om̄ba'e me'ẽ-tama xe-vy” he'i mo'ã ojéupe.

⁶ —Ndaxe pirapiréi ame'ẽ hagwã nde-vy. Ndaxe platavéi, he'i íxupe Pedro. —Ko va'e areko va'e ame'ẽ-ta nde-vy. Epu'ã katu egwata Hesu Cristo Nazaré pygwa réry-py. Epu'ã katu egwata, he'i íxupe Pedro.

⁷ Upe rire ijakatúa-rehe oipopyhy imopu'ã-vy íxupe. Upe-ma ramo ipynhu'ã ipy rehevē imbaraete-ma voi íxupe. ⁸ Opo voi opu'ã-ma. Ogwata-ma. Ogwata rehevē-ma voi oike óga kakwaa-py. Onhondive oike. Opo opo omboete eterei-vy Nhandejáry-pe. ⁹ Enterove ohexa íxupe ogwata-ma ramo, omboete-ma ramo Nhandejáry-pe:

¹⁰ —Imba'e jerure va'evy ko upe va'e, he'i ohexavy íxupe. —Okẽndusu porã renonde-py ogwapy va'evy ko upe va'e, he'i. —Mbava'e po ojehu upe va'e-pe? he'i oporandu randu-vy ojóupe hikwái. Ohexa ramo ogwata-ma ramo, opondera eterei hese,

—Mba'éixa po ombogwata rei hajy jeapa va'e-pe, he'i opondera-vy hese.

Pedro omombe'u judeu kwéry-pe Nhandejáry re-hegwa nhe'ẽ

11 Ha upe ogwata e'ŷ tuja va'e ãy katu ogwata-ma. Omoirũ-ma Pedro João ndive. Mokõive va'e-pe oipyhy jovái ramo, oriparapa ou-vy upe-py oĩ va'e gwíve ohexa hagwã íxupe. Opondera eterei hese hikwái. Oupa Nhandejáry róga kakwaa mopekwã pekwãpyre-py hikwái. Upéa imopekwãpyre ohenói Salomão. Upe-py oupa hikwái. **12** Ohexa ramo, onhe'ẽ íxupe kwéry Pedro:

—Ma'erã tipo pepondera hese, xe re'ýi kwéry? he'i Israel remiarirõre judeu kwéry-pe. —Ma'erã tipo ore rexa katu katu pekwa-vy? oporandu íxupe kwéry. —Ore nhe'ẽ-py katu norombogwatáiry íxupe. Noromopu'ãiry imbogwata-vy íxupe ore rekoha porã-gwi: “Pedro ombogwata” peje mo'ã hese. Upéa-gwi ore rexa katu katu pekwa-vy, he'i íxupe kwéry.

13 —Hesu nhe'ẽ-py ae voi ogwata. Ha'e Nhandejáry remimomba'egwasu voi. Nhandejáry Abraão Járy, Isaque Járy, Jacó Járy, nhane ramói kwéry Járy ave. Ñy omomba'egwasu voi gwembigwái Hesu-pe. Ha peẽ katu pembojevy asy voi va'ekwe: “Iporã ojejuka” peje va'ekwe hese mburuvixagwasu Pilatos-pe. Ha mburuvixa opoise jevy mo'ã íxugwi. **14** Upe ramo pembojevy íxupe. Ha'e heko marangatu ramo jepe, ojejavy e'ŷ ramo jepe ave, pembojevy asy joty voi íxupe. Pejerure mburuvixa-pe opoi hagwã imondo-vy peteĩ oporojuka va'ekwe-gwi. **15** Ha nhane moingove va'ety katu pejuka. Ha Nhandejáry omopu'ã jevy íxupe. Oikove jevy ramo, ore kwéry

hexahare. ¹⁶ Ko va'e kwimba'e peẽ pehexa va'e, peikwaa va'e ave, ogwata e'ŷ tuja va'e, ãy katu Hesu réry-py imbaraete jevy. Hesu-rehe ojerovia-gwi okwerapa-ma voi. Upéa rexaha peẽ, he'i íxupe kwéry.

¹⁷ —Peikwaa e'ŷ reheve pene rembiapo vai va'ekwe, peẽ, xe re'ýi kwéry. Oikwaa e'ŷ reheve pende ruvixa kwéry rembiapo vai va'ekwe ave. Upéa aikwaa voi xe, he'i Pedro imombe'u-vy.

¹⁸ Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Yma ete Hesu rekorã omoõ va'ekwe kwatia-rehe Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ety gwive: “Nhandejáry rembiporavo va'e oiko asy va'erã” he'i va'ekwe, imohenonde-vy hekorã. ãy katu oiko-ma voi Nhandejáry nhe'ë-py, he'i. ¹⁹⁻²⁰ —Upéa-gwi pemboasy katu pene rembiapo vaikwe. Perova katu pende rekoha peiko hagwã Nhandejáry reko-rupi, omboyke hagwã pendéhegwi pene rembiapo vaikwe, pene mbopy'agwapy jevy hagwã, ombou hagwã ime'ë-vy peẽ-my hembiporavo va'e Hesu Cristo. ²¹ Ha'e oiko va'erã Nhandejáry ndive yváy-py. Upe-py Hesu Cristo oiko va'erã entéro Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ety imarangatu va'e he'i va'ekwe gwive oiko hagwã: “Nhandejáry omoatyrõmba ranhe va'erã voi” he'i va'ekwe. “Omoatyrõmba rire ae, ombou jevy va'erã Hesu-pe” he'i va'ekwe, he'i Pedro imombe'u-vy.

²² Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Ha myamyrĩ Moisés omombe'u va'ekwe Hesu rekorã:

“Xe ramigwa omoingo va'erã Nhandejáry inhe'ë-py omombe'u va'erã. Pene pa'ũ-gwi

omoingo va'erā peteī va'e omombe'u va'erā Nhandejáry nhe'ẽ-py. Xe moingo hagwera-mi omoingo va'erā. Pehendupa ete va'erā hemimombe'urā gwive peẽ-my.* ²³ Entéro íxupe ohendu e'ŷ va'e gwive, omboyke va'erā Nhandejáry gwe'ýi kwéry-gwi, opa hagwā-pyma imondo-vy”*

he'i va'ekwe Moisés, he'i Pedro omombe'u-vy.

²⁴ Upéi he'i jevy Pedro:

—Upéixa ave Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety gwive omombe'u va'ekwe Hesu rekorā. Samuel amyrī omombe'u va'ekwe. Upéi Samuel amyrī nhe'ẽgwe omombe'u mbe'u joty ãy peve. Peteīxa omombe'u va'ekwe. Ogwerojoja joa onhe'ẽ ãy oiko va'erā mombe'u-vy, Hesu rekorā mombe'u-vy. ²⁵ Upe va'e Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety pende re'ýi kwéry va'e voi. Upéa-gwi inhe'ẽ peẽ-my gwarā voi ave. Yma ete onhe'ẽ va'ekwe Nhandejáry myamyrī pene ramói kwéry-pe:

“Peteī ne remiarirō joapyri pyri-rehe ha-py aho-vassa va'erā enterove ko yvy ári oĩ va'e-pe gwive”*

he'i va'ekwe Abraão amyrī-pe, Hesu rekorā mombe'u-vy. Ohendu ramo upe inhe'ẽ, omoporā. Abraão pegwarā voi inhe'ẽ. Ha Abraão pene ramói voi. Upéa-gwi upe inhe'ẽ peẽ-my gwarā voi ave, he'i imombe'u-vy Pedro.

²⁶ Upéi he'ive Pedro:

—Ha ko'ánga katu oiporavo Nhandejáry gwem-bigwairā Hesu-pe. Omoingove jevy-ma rire íxupe,

* ^{3:22} Dt 18.15-16 * ^{3:23} Dt 18.19 * ^{3:25} Gn 22.18

peẽ-my ranhe ombou pende rovasa hagwã, omboyke hagwã peteĩ teĩ pendéhegwi pene rembiapo vai va'ekwe, he'i judeu kwéry-pe Pedro.

4

Pedro João ndive onhemoĩ preso

¹ Ha upéi katu Pedro João ndive onhe'ẽ oĩ-vy Nhandejáry róga py-py, óga kakwaa va'e py-py. Ne'írã omombe'upa vyteri ramo, ogwahẽ ou-vy pa'i ruvixa kwéry. Ogwahẽ ave polícia ruvixa. Upe va'e polícia onhangareko va'e Nhandejáry róga kakwaa-rehe. Ogwahẽ ave saduceu kwéry.
² Mokõive va'e nhe'ẽ ogweropoxy: “Hesu oikove jevy-gwi, nhande kwéry jaikove jevy va'erã voi ave” he'i ra'e omombe'u-vy kente kwéry-pe gwive Pedro João ndive. Upéa nhe'ẽ ombopoxy saduceu kwéry-pe.

³ Upéa-gwi mokõive va'e-pe oipyhy hikwái oapresa hagwã íxupe. Ka'aru ete-ma. Ko'ẽmba peve oapresa imoĩ-vy. ⁴ Ha heta voi oĩ inhe'ẽ reroviaha. Cinco mil kwimba'e va'e-rupi oĩ inhe'ẽ renduha.

⁵ Ko'ẽmba-ma ojogweroaty Jerusalém-my judeu ruvixa kwéry. Ojogweroaty ave gwĩ judeu kwéry remimboete. Judeu rekombo'ehaty kwéry ojogweroatypa ave. ⁶ Hendive kwéry oĩ pa'i ruvixagwasu héry va'e Anás. He'yí oĩ ave, héry va'e Caifás, João, Alexandre. He'yí gwive oĩ ave. ⁷ Upe ramo ohenói uka onhemoĩ preso va'ekwe ou hagwã. Ou ramo gwovagwy-py omonhembo'y imoĩ-vy íxupe kwéry. Upéi omonhe'ẽ íxupe:

—Kiva'e nhe'ẽ-py tipo pejapo koixagwa ra'e? Kiva'e réry-py pejapo koixagwa ra'e? he'i íxupe kwéry oporandu randu-vy.

8 Upe-ma ramo ipy'a omohynyhẽmba íxupe onhe'ẽ hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Upéi omombe'u judeu ruvixa kwéry-pe Pedro:

9 —Ãy katu xe monhe'ẽ voi ogwata e'ŷ va'e-rehe. Okwera porãmaha-rehe xe monhe'ẽ: “Mba'éixa tipo okwera?” ere kuri xe-vy ereporandu-vy. **10** Néi, amombe'u-ta peẽ-my peikwaa hagwã, peẽ kwéry mburuvixa kwéry va'e. Entéro Israel remiarirõre judeu ruvixa kwéry-pe amombe'u-ta ave. Ko va'e kwimba'e, Hesu Cristo Nazaré pygwa réry-py voíte opu'ã okwera porã. Ha peẽ katu pehupi va'ekwe Hesu-pe imoĩ-vy kurusugwasu-rehe ijuka-vy. Ha pene rembiupikwe-pe katu omoingove jevy-ma voi Nhandedjáry. Ha'e héry-py voi onhembo'y jevy-ma ko va'e kwimba'e, ogwata e'ŷ tuja va'e. Penderovagwy-py opu'ã-ma oĩ-vy. **11** Yma omoĩ va'ekwe kwateria-rehe he'i-vy:

“Ndovaléi, he'i ogapoha ita-rehe. Ha upe ita katu ojeporu ojepyta hoha ramo. Óga jepyta hoha voi ita”*

he'i va'ekwe, he'i Pedro omombe'u-vy.

Upéi he'i jevy Pedro:

—“Ita” he'i ramo, Hesu rekora omombe'u. “Ogapoha” he'i ramo, pene rekora omombe'u va'ekwe. **12** Ñy katu ko yvy-rupi ndaipóri ha'e héry ramigwa. Ambue va'e réry nomoïry nhandedjáry Nhandedjáry nhane resende hagwã. Hesu réry

* **4:11** Sl 118.22

mante ae nhahenói ramo, nhane resende va'erã, he'i judeu ruvixa kwéry-pe Pedro.

¹³ Upe ramo mburuvixa kwéry ohendu joa inhe'ẽ. Onhembopy'agwasu reheve mokõive va'e remimombe'u ohendu joa hikwái. He'i ojóupe:

—Ndoikéi ramo jepe escola-py, oikwaa porã voi onhe'ẽrã. Imbo'eháry ndoikói ramo jepe, hi'arandu porã voi, he'i ojóupe hese kwéry. Oikwaa porã onhe'ẽrã-gwi, opondera hese hikwái: —Hesu ndivegwa voíte ra'e upe va'e, he'i ojóupe hese hikwái.

¹⁴ Upéi oma'ẽ upe ogwata e'ŷ tuja va'e-rehe Pedro yke-rehe onhembo'y oĩ-vy ramo. Okwera porã-gwi nonhe'ẽ mbojevy mo'ãi íxupe hikwái. Mba'eve nde'íry íxupe. ¹⁵ Upéixa ramo, ombojevy imondo-vy opa'ũ-gwi hikwái. ¹⁶ Osẽ rire he'i ojóupe:

—Mbava'e tipo jajapo-ta hese? he'i oporandu randu-vy ojóupe hikwái. —Hexapyrã-rupi voi hembiapo porã, he'i hese. —A pygwa, Jerusalém-my oiko va'e gwive oikwaapa voi. Upéa-gwi ndikatúi nhande apu hese. ¹⁷ Ha ndajaipotavéi herakwã oho mombyry-rupi: “Anive katu erenhe'ẽve teĩ Hesu réry-py ereiko-vy. Upéixa erejapo ramo orogwereko asy arã” ja'e katu mokõive va'e-pe, he'i ojóupe judeu ruvixa kwéry.

¹⁸ Upéi ohenói jevy oike hagwã. Oike rire, he'i íxupe:

—Anive katu erenhe'ẽve teĩ ereiko-vy Hesu réry-py. Ani ereporombo'eve teĩ heko-rupi, he'i onhe'ẽ poxy-vy íxupe onhemonhe'ẽ-vy.

¹⁹ Ohendu ramo inhe'ẽ, he'i mburuvixa kwéry-pe Pedro João ndive:

—Iporā tipo orohendu pene nhe'ẽ orohendu e'ŷ hagwã Nhandejáry nhe'ẽ? he'i. —Aipo ramo mbava'e tipo he'i-ta Nhandejáry orohendu ramo pene nhe'ẽ? Pemombe'u katu ore-vy, he'i íxupe.
20 —Ore rembiexagwe, ore remiendumkwe oromombe'u meme va'erã. Norokirirĩ mo'ãiry voi, he'i mburuvixa kwéry-pe.

21 Upe rire he'i íxupe:

—Anive eremombe'u Hesu réry-py. Upéixa erejapo ramo orogwereko asy arã, he'iri iri onhe'ẽ poxy-vy íxupe hikwái.

Upéi katu opoi íxugwi oho hagwã:

—Tereho katu, he'i íxupe ombohasa asyse mo'ã rire íxupe.

Nombohasa asy jepéiry íxupe. Ha upe pygwa onhomboaty va'e gwive omboete okwa-vy va'e Nhandejáry-pe. Ojehu va'ekwe-rehe omboete. Upéa-gwi mburuvixa kwéry omosẽ rei imondovy. **22** Ha ogwata e'ŷ tuja va'e katu hexapyrã-rupi okwera va'e ituja-ma va'e voi. Quarenta-gwi ogerekove va'e ro'y. Upéa-gwi kente kwéry omboete tee voi Nhandejáry-pe.

Hesu reroviaha gwive peteĩxa omondo Nhandejáry-pe onhe'ẽ

23 Upe-ma ramo Pedro João ndive oho jevy gwe'ýi kwéry ha-py. Pa'i ruvixa he'i va'ekwe omombe'u. Judeu ruvixa he'i va'ekwe omombe'u ave. **24** Ohendu ramo, peteĩxa omondo mondo joa hikwái Nhandejáry-pe onhe'ẽ:

—Nde ko, ore Járy, nde pu'aka va'e voi enterove va'e-rehe, he'i omboete-vy. —Nde áry yvy ygwasu

ave apoha. Hesegwa gwive ijapoha voi nde, he'i omboete-vy.*

25 —Yma ete nhane ramói Davi amyrī-pe ne rembigwái-pe ereme'ẽ va'ekwe inhe'ẽrã. Ombo'e va'ekwe íxupe onhe'ẽ hagwā Nhe'ẽ Marangatu tee va'e:

"He'i Nhandejáry: Mba'e-gwi po judeu re'ýi e'ý kwéry ipoxypa hikwái? Ma'erã po he'i mo'ã xe-rehe: Nhande kwéry nhande pu'aka va'e voi Nhandejáry-rehe, he'i. **26** Ha yvypóry ruvixagwasu kwéry ojogweroatypa hikwái. Onhesyrū syrū okwa-vy. Ou orairõ xe-vy, xe rembiporavo-pe ave, he'i Nhandejáry."*

Yma upéixa he'i va'ekwe Davi. **27** Ha ko'ánga katu a-py voi ojogweroaty-ma mburuvixagwasu orairõ hagwā ne rembigwái marangatu-pe, ne rembiporavo Hesu-pe. Upéa mburuvixa héry Herodes, upéa mburuvixagwasu héry Pôncio Pilatos ave, Israel remiarirõre judeu kwéry, judeu re'ýi e'ý kwéry ave ojogweroatypa orairõ hagwā ne rembiporavo Hesu-pe.* **28** Ne nhe'ẽ-rupi ojapo hagwā hese yma ere va'ekwe gwive ojapo va'erã. **29** Áy katu onhe'ẽ poxy hikwái. Ehexa katu ipoxyha, ore Járy. Ore ne rembigwái va'e. Ore mbopy'agwasu katu ore kyhyje e'ý hagwā ne nhe'ẽ mombe'u-vy. **30** Ehexa uka katu nde pu'akaha erembogwera hagwā hasy va'e-pe. Mba'asy-rehe nde pu'aka va'e. Ne rembigwái marangatu Hesu réry-py ejapo uka katu nhane rembiexa e'ý. Ehexa uka katu ne rembiapo porã. Hexapyrã-rupi ejapo uka katu, he'i joa

* **4:24** Gn 1.1-2.22; Èx 20.11; Sl 146.6 * **4:26** Sl 2.1-2 * **4:27**
Lc 23.7-11; Mt 27.1-2; Mc 15.1; Lc 23.1; Jo 18.28-29

hikwái.

³¹ Upéixa omondo mondo Nhandejáry-pe onhe'ẽ. Upe-ma ramo ojogweroaty haty-py oryrýi-ma. Ipy'a omohynyhëmba-ma íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Upéixa ramo okyhyje e'ŷ reheve peteĩ teĩ omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ.

Peteĩ teĩ va'e-pe ome'ẽ me'ẽ hemikotevẽ

³² Upe ramo Hesu reroviaha gwive ogwerojoja okyre'ŷ oiko-vy hikwái: “Kóa xe mba'e, kóa xe mba'e” he'i va'e ndoikói. “Nhane mba'e meme voi ko'â va'e” he'i omaba'e kwéry-rehe ojóupe.

³³ Ha upe doze Hesu remimondo va'e herovi-apyrã-rupi omombe'u mbe'u oiko-vy Hesu oikove jevymaha rehewa nhe'ẽ. Nhandejáry ipytygwõ-vy íxupe omombaraete omombe'u hagwã. Upéagiwi ohendu va'e gwive inhe'ẽ ojohu porã voi.

³⁴ Ogwerohory joa hikwái. Ha ndaiporivéi-ma ipa'ũ kwéry-py oikotevẽ va'e. Heta ijvyva'e, heta óga ogwereko va'e ave ovende oiko-vy. ³⁵ Upéi ovende va'ekwe repykwe ogweru, ome'ẽ hagwã Hesu remimondo kwéry-pe, omboja'o ja'o va'erã-pe. Upéixa ramo omboja'o ja'o ime'ẽ me'ẽ-vy oikotevẽ va'e-pe, peteĩ teĩ va'e-pe ome'ẽ hagwã hemikotevẽ. ³⁶ Upe ramo oĩ Hesu nhe'ẽ renduha héry va'e José. Ha Hesu remimondo kwéry ombohéry jo'a Barnabé. Barnabé réry he'ise: “Nhane mongyre'ŷ va'ety”. Barnabé Levita va'e, Chipre yvy pygwa va'e ave. ³⁷ Ha'e oho peteĩ oyvy ovende. Ogweru hepykwe Hesu remimondo kwéry-pe ome'ẽ hagwã.

5

Ananias rehewga nhe'ẽ

¹ Oĩ ave kwimba'e héry va'e Ananias, hembireko héry Safira. Barnabé rekoha-rami teĩ oiko va'e. ² Ha'e oho ovende ave oyvy. Ha hepykwe ndogwerahapái ime'ẽ-vy Hesu remimondo kwéry-pe. Omohemby joty ojéupe gwarã ndogwerahapaséiry. Ogweraha va'eräte ogweraha. Ha hembireko oikwaa porã upéa. ³ Upéa-rehe Pedro he'i Ananias-pe:

—Ma'erã anháy ruvixa Satanás nde rekome'ẽ nde apu hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-pe? he'i. —Ma'erã nde rekome'ẽ ndererupáiry hagwã, Ananias? he'i oporandu-vy íxupe. ⁴ —Kwehe ne'írã erevende vyteri ramo ne mba'e vyteri. Upéa yvy ne mba'e voi ra'e. Ha upéi erevende rire, hepykwe ne mba'e ete vyteri voi. Ereme'ëse ramo, ereme'ëmba arã voi ra'e. Nereme'ëséi ramo, nereme'ëi arã ave ra'e. Upéixa iporã arã ra'e ndevy. Ha ko'änga katu nde apu ereiko-vy. Ma'erã nde apu? he'i íxupe. —Ma'erã nde apu hagwã erenhemongeta ereiko-vy nde py'a-py? Teko reipe mante nande apúi. Nhandedjáry-pe voi nde apu ereiko-vy, he'i íxupe Pedro.

⁵ Ohendu-ma ramo inhe'ẽ, ho'a omano-ma. Ha henduhare gwive onhemondyipa-ma hikwái. ⁶ Upe rire ou karia'y ojaho'i ho'i heraha-vy hetekwe. Ogwenohẽ koty-gwi ogweraha ojaty hagwã.

⁷ Ndahi'are etéiry ogwahẽ hembireko oike kotypy. Iména-pe ojehu va'ekwe ndoikwaáiry. ⁸ Ha Pedro katu oporandu íxupe:

—Ko va'e-rehe anho tipo ereme'ẽ ra'e nde yvy? he'i íxupe.

—Ha'e voi, he'i. —Ko va'e-rehema ngatu orome'ẽ ore yvy, he'i Pedro-pe ijapu-vy.

⁹ —Ma'erã tipo erenhombo'e mbo'e ne ména ndive nde apu hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-pe, he'i íxupe. —Nde apu ramo, nande apuí xe-vy. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-pe ae nde apu, he'i íxupe. —Ma'erã tipo erenhembopy'agwasu teĩ nde apu hagwã íxupe? Ma'erã ere mo'ã kuri, “Nhandejáry nopenáí arã xe apuha-rehe?” he'i. —Ejeapysaka katu ogwata ou-vy va'e-rehe. Ne ména atyhare ogwahé jevy-ma ou-vy, he'i íxupe. —Nde reraha-ta nde ave, he'i íxupe Pedro.

¹⁰ Upe-ma ramo Pedro rovagwy-rupi ho'a omano ete reheve-ma ave hembirekokwe. Ha karia'y ogwahé-vy oike. Oike ramo otoma-ma ave he'õgwe. Ogweraha he'õgwe ijaty-vy. Ombojoyvy imoĩ-vy yvykwa-py iména retekwe ndive. ¹¹ Upe-ma ramo onhemondýi joa-ma Hesu rervoviaha gwive. Herakwã renduhare gwive onhemondyipa-ma hikwái.

Hesu remimondo ombogwera hasy va'e-pe

¹² Ha hemimondo kwéry heta hembiapo porã porã. Upe tetã mygwa pa'ũ-my hexapyrã-rupi hembiapo, heroviapyrã-rupi hembiapo ave. Nhandejáry róga mopekwã pekwãpyre-py opyta joa hikwái. Upe va'e imopekwãpyre ohenói Salomão. ¹³ Ha Hesu-rehe ojerovia e'ŷ va'e gwive ndaipy'agwasúi imoirũ-vy íxupe kwéry. Omoirũ e'ŷ ramo jepe, omboete tee joty íxupe. ¹⁴ Upe

ramo onhembohetave tave oho-vy Hesu rerovi-aha kwéry. Onhemboheta kwimba'e. Kunha va'e ave onhembohetave tave oho-vy hikwái. ¹⁵ Upéixa ramo hasy va'e ogwenohē óga-gwi omoõ tape yke-rehe. Hasy va'e ogwenohē hupa reheve. Hupa reheve ogwenohē. Pedro ohasa hagwā-rupi omoõ, hi'äygwe rei jepe ho'a hagwā hese hasy va'e-rehe. ¹⁶ Ogwahē ou-vy ave Jerusalém jerekwe-rehe okwa va'e. Ojereru hasy va'e. Anháy rerekoha va'e gwive ogweru íxupe. Ojereru va'e gwive okwerapa-ma voi.

Judeu ruvixa kwéry ombohasa asy Hesu remimondo kwéry-pe

¹⁷ Ha Hesu remimondo kwéry enterove kente kwéry remimboete. Upéa-gwi ndaija'éiry eterei hese kwéry pa'i ruvixagwasu ijavegwa kwéry ave:

—Ma'erã kente kwéry nhane mboyke ojererova hagwā Hesu remimondo kwéry-rehe. Nanhane mboetevéiry, he'i ojóupe.

Ndaija'evéi ete voi hese.

¹⁸ Upéa-gwi pa'i ruvixagwasu hendivegwa kwéry, saduceu kwéry va'e ave oho oipyhy íxupe kwéry oapresa hagwā. Hembia po vai va'e rendaty-py omoõ íxupe. ¹⁹ Ha upéi katu pyhare pyte-ma ramo yváy-gwi ogwejy ou-vy Nhandejáry rembigwái. Oipe'a okẽ ogwenohē hagwā. ²⁰ Ogwenohē rire:

—Tereho katu, he'i íxupe. —Tereho enhembo'y Nhandejáry róga kakwaa gwy-py erenhe'ẽ hagwā ohendu va'erã-pe gwive, he'i íxupe. —Ko va'e teko porã pyahu rehegwa nhe'ẽ emombe'upa katu, he'i íxupe Nhandejáry rembigwái.

21 Ohendu ramo inhe'ẽ oje'óí. Ko'ẽmba-ma jave Nhandejáry koty-py oike omombe'u hagwã Nhandejáry nhe'ẽ.

Upe jave pa'i ruvixagwasu hendifivegwa ave ojogweroaty ou-vy. Ojoavisapa ojogweroaty hagwã Israel remiarirõre judeu kwéry ruvixa. Entéro judeu kwéry ruvixa va'e gwive ombojogweroatypa. Ogwahẽ-ma henda-py. Upéi omondo hembiapresakwe ogweru hagwã. **22** Upéixa ramo oho polícia kwéry heru-vy mo'ã. Ogwahẽ ramo preso onhemoi haty-py, ndojohuvéi-ma íxupe. Oho-ma ra'e. Ha upéi ou jevy imombe'u-vy:

23 —Orotopa onhembotypa typa ramo okẽ. Onhangareko va'e oĩ okẽ-my. Ha oriope'a ramo okẽ, ndorotopavéi-ma preso oĩ va'e-pe. Ndorojohuvéi-ma koty-py. Osẽ-ma ra'e, he'i mburuvixa kwéry-pe imombe'u-vy.

24 Ohendu ramo inhe'ẽ:

—Mba'e-rami po osẽ oho-vy ra'e? Mbava'e po oiko-ta ãy, ndajaikwaáiry, he'i ojóupe pa'i ruvixa kwéry, polícia ruvixa ave.

25 Upéixa ramo ou imombe'u-vy:

—Upe pene remimoigwe preso katu onhembo'y oĩ-vy Nhandejáry róga gwy-py. Oporombo'e mbo'e oĩ-vy, he'i mburuvixa kwéry-pe.

26 Ohendu ramo inhe'ẽ oho heru-vy polícia kwéry huvixa ndive. Ha ndoipyhy poxyiry íxupe kwéry. Enterovéa resa-py oipyhy porã rei íxupe heraha-vy. Ikyhyje-gwi kente kwéry-gwi oipyhy porã rei íxupe:

—Poxy reheve jaipyhy ramo íxupe, nhande api va'erã ita-py, he'i ojóupe polícia kwéry.

²⁷ Ogweru rire omoĩ hovagwy-py. Mburuvixa rovagwy-py omoĩ omonhe'ẽ hagwã. Ha pa'i ruvixagwasu katu he'i imonhe'ẽ-vy:

²⁸ —Ore oro'eri eri kuri nde-vy: “Anive erenhe'ẽ kuri Hesu réry-py” oro'e. Ha oro'e ramo jepe, nderejapói voi kuri ore nhe'ẽ, he'i íxupe. —Oparupi oho ne nhe'ẽ. Jerusalém pygwa gwive ohendu hagwã eremosarambi kuri ne nhe'ẽ imombe'u-vy. Upéixa ramo ereipota enterove va'e he'i ore-rehe: “Gwĩ va'e ojuka kuri Hesu-pe. Hepy-vy jajuka katu íxupe kwéry” ereipota he'i ore-rehe, he'i imonhe'ẽ-vy pa'i ruvixagwasu.

²⁹ Ha upéi katu he'i íxupe Pedro Hesu remimondo kwéry ndive:

—Nhandejáry nhe'ẽ ndaijojái ramo teko rei nhe'ẽ ndive, iporâve jajapo Nhandejáry nhe'ẽ, he'i. ³⁰ —Nhandejáry, nhane ramoigwasu Járy omoin-gove jevy va'ekwe Hesu-pe. Yvyra-rehe ne rembijukakwe ombotekove jevy va'ekwe. ³¹ Upéi omomba'egwasu ete-ma voi íxupe. Oyke-rehe imoĩ-vy omomba'egwasu. Omoĩ íxupe nhane ruvixarã. Nhane resendeharã ave omoĩ. Israel remiarirõre judeu kwéry oheja ramo gwekoha vai, ha'e omboyke-ta íxugwi hembiapo vaikwe. ³² Ko'ã va'e ore oromombe'u voi orohexa-gwi. Ko'ã va'e Nhe'ẽ Marangatu tee va'e remimombe'u ave. Ha'e katu inhe'ẽ renduha-pe Nhandejáry remime'ẽgwe, he'i íxupe kwéry Pedro.

³³ Ohendu ramo Pedro nhe'ẽ, ipoxy eterei voi hese. Ojukase voi íxupe hikwái: “Jajuka katu íxupe, jajuka katu íxupe” he'i joa hese hikwái.

34 Ha peteĩ oĩ ndaipoxýi va'e. Opu'ã-ma onhembo'y. He'i omosẽ hagwã Hesu remimondo kwéry-pe pono ojuka:

—Emosẽ sapy'a ete imondo-vy oka-py, he'i. Héry Gamaliel, fariseu va'e, judeu ruvixa va'e, Moisés amyrí he'i va'ekwe-py imbo'eha. Omboete joa íxupe.

35 Ha'e he'i mburuvixa kwéry-pe:

—Xáke, xe rapixa kwéry, he'i, —Ma'erã pene rembiapo vai-ta Hesu remimondo kwéry-rehe?

36 Are-ma ojekwaa va'ekwe kwimba'e héry va'e Teudas. Onhembotuvixase ra'anga rei oiko-vy va'e. Quatrocentos oiko imoirûha íxupe. Upéi ojuka íxupe. Ojuka rire ohasãimba íxugwi inhírû gwéry. Nonhemboatyvéi-ma. **37** Upe rire hapykwerigwa ojekwaa va'ekwe Galiléia pygwa, kwimba'e héry va'e Judas. Yma mburuvixagwasu nhe'ë-py kente kwéry omoõ moõ va'ekwe héry kwatia-rehe. Omoõ jave ojekwaa va'ekwe Judas. Oiko va'ekwe imoirûháry. Upéi soldado kwéry ojuka íxupe Judas-pe. Ojuka rire, opa issarambi pa íxugwi inhírû gwéry. **38** Upéa-gwi ha'e-ta peẽ-my: Ani erepenave hese Hesu remimondo kwéry-rehe. Eheja katu toiko ha'e oikoseha-rami, he'i íxupe. —Teko rei omombe'u ramo hembiaporã, nosẽ porã mo'ãi, opa rei arã. **39** Ha Nhandejáry ae omombe'u ramo hembiaporã, napende pu'aka mo'ãi hese kwéry Nhandejáry nhe'ë pokatu-gwi, he'i íxupe kwéry. —Peẽ pemboyke ramo ha'e kwéry inhe'ë, Nhandejáry-pe pemboyke-ta para'e ave, he'i íxupe kwéry Gamaliel. Teudas-pe Judas-pe ave ojehu va'ekwe omombe'u íxupe kwéry pono ojuka Hesu

remimondo kwéry-pe.

40 Ha upéi katu ohendu inhe'ẽ hikwái. Gamaliel nhe'ẽ ohendu-gwi, ndojukasevéi Hesu remimondo kwéry-pe. Upe ramo omoingepa jevy gwemimosẽgwe-pe koty-py. Ndaipoxy etevéi-ma. Oinupã nupã rei-ma íxupe kwéry. Ojuka hagwã-rami noinupãvéiry. Upéi oinupã rire, he'iri iri íxupe onhemonhe'ẽ-vy:

—Anive ereiporu Hesu rehewga nhe'ẽ. Hesu réry-py anive erenhe'ẽ, he'i hemimondo kwéry-pe.

41 Upe rire opoi íxugwi imondo-vy. Ha upéi katu ojoatýra-gwi osẽ oho-vy. Oinupã ramo jepe íxupe, ndojohu vaíry voi. Ogwerovy'a joty osẽ-vy hikwái:

—Hesu rerekó asy hagwe-rami nhande rerekó asy ave. Hesu-pe omboete e'ŷ hagwe-rami, nhande-vy nanhane mboetéi ave, he'i ojóupe.

Upéixa ramo Hesu rekó-py oiko-gwi, ov'y'a joty osẽ-vy hikwái.

42 Iko'ẽ ko'ẽmba Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u meme oiko-vy va'e Nhandejáry róga kakwaa-py. Óga óga-rupi omombe'u oiko-vy va'e ave:

—Hesu ko Nhandejáry remimboupyrã va'ekwe voi, he'i omombe'u-vy.

6

Oiporavo sete kwimba'e-pe Hesu remimondo py-tygwõharã

1 Upe ramo onhembohetave tave oho-vy Hesu rehewga nhe'ẽ renduha. Ha iko'ẽ ko'ẽmba ome'ẽ me'ẽ oiko-vy tembirekokwe-pe hemi'urã. Ha grego nhe'ẽ-py onhe'ẽ va'e ima'eandu-gwi he'i ojóupe:

—Nhande-vy mixĩ ome'ẽ. Upéa-pe, hebreu nhe'ẽ-py onhe'ẽ va'e-pe katu hetave ome'ẽ, he'i. —Ome'ẽ joavy avypa ime'ẽ-vy, he'i ojóupe ndojohu porãigwi.

² Upe-ma ramo gwĩ doze hemimondo kwéry va'e ohenói uka ojogweroatypa hagwã Hesu nhe'ẽ renduha gwive. He'i íxupe kwéry:

—Gwĩ ome'ẽ me'ẽ va'e tembirekokwe-pe hemi'urã, ome'ẽ joavy avypa nipo ra'e ime'ẽ-vy, he'i. —Ha ore katu oromboja'o ja'o ramo ime'ẽ-vy hemi'urã, ndikatuvéi-ma arã oromombe'u Nhandejáry nhe'ẽ. Naiporãi va'erã kóixa. ³ Upéa-gwi, ore re'ýi kwéry, peiporavo katu sete kwimba'e. Ore nhe'ẽ-py onhangareko hagwã ome'ẽ va'e-rehe peiporavo nome'ẽ joavy avyvéi hagwã. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'a omohynyhẽ va'e íxupe, hi'arandu porã va'e, nhane mandu'a porã hese va'e, upéa rehewa peiporavo katu. ⁴ Ha ore katu oromondo meme-ta Nhandejáry-pe ore nhe'ẽ. Hesu rehewa nhe'ẽ oromombe'u meme-ta. Gwĩ va'e apo-vy nore ate'ŷiry. Ndaijái outro tembiapo ore-vy orojapo va'erã, he'i íxupe kwéry Hesu remimondo.

⁵ Ha ojohu porã joa inhe'ẽ ijaty va'e gwive. Upe ramo oiporavo peteĩ kwimba'e-pe hikwái, Hesu-rehe ojerovia tee va'e, Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'a omohynyhẽ va'e íxupe, héry va'e Estêvão. Upéi oiporavove ave seis kwimba'e, héry va'e Filipe, Prócoro, Nicanor, Timão, Pármenas, Nicolau ave. Nicolau Antioquia pygwa judeu e'ŷ va'e upe va'e. Ne'írã vyteri ojerovia ramo Hesu-rehe, judeu kwéry reko-rupi oiko va'ekwe. ⁶ Upéa sete

va'e oiporavo onhangareko hagwā ome'ẽ va'e-rehe. Oiporavo rire, ogweru henda-py Hesu remimondo renda-py. Upéi hemimondo ombojeupi Nhandedjáry-pe onhe'ẽ, inhakā akā-rehe omoī opo, inhe'ẽ-py ome'ẽ me'ẽ porā hagwā tembirekokwe-pe hemi'urā.

⁷ Mombyryve ryve ogweraha imombe'u-vy Nhandedjáry nhe'ẽ. Onhembohetave tave oho-vy Hesu nhe'ẽ renduha, Jerusalém tetā mygwa. Ha pa'i kwéry, Hesu nhe'ẽ apoha, heta eterei oī.

Judeu ruvixa kwéry ndaija'éi Estêvão-rehe

⁸ Ha Estêvão katu, imbaraete inhe'ẽ, opa va'e rembiayhu. Kente kwéry pa'ū-my hembiapo porā hexapyrā-rupi. ⁹ Oī ave hese ija'e'ŷ va'e, judeu porahéi haty-gwi ou va'e. Upe-py ojeporahéi haty-py oī Cireneu tetā mygwa, oī Alexandria tetā mygwa, oī Cilícia yvy pygwa, oī Ásia yvy pygwa ave. Upe-py ojogweroaty va'e gwive héry Liberto kwéry. Upéi ogwahē ou-vy Estêvão renda-py onhe'ẽ mbojevy hagwā íxupe hikwái. ¹⁰ Ha ndikatúi onhe'ẽ mbojevy íxupe arandu rehewa omombe'u-gwi, Nhe'ẽ Marangatu tee va'e oipy'a mohynyhē-gwi íxupe.

¹¹ Upéi oho jevy nhemi ha-py opaga hagwā ijapu japu va'erā-pe Estêvão-rehe. Ome'ẽ íxupe inhe'ẽrā. Upe ramo:

—Orohendu voi Estêvão-pe onhe'ẽ vai vai ramo Moisés-rehe. Nhandedjáry-rehe onhe'ẽ vai vai ramo orohendu ave, he'i mo'ã hese enterove va'e-pe.

¹² Upéixa he'i ramo, ombopoxy enterove va'e-pe gwive. Judeu ruvixa kwéry, judeu rekombo'ehaty-pe ave ombopoxypa. Upéa-gwi oupa jevy henda-py oipyhy hagwā íxupe. Mburuvixa kwéry ojog-

weroaty haty-py oipyhy heraha-vy. ¹³ Ha gwī ijapu hese va'erā-pe ohenói ogwahē hagwā. Ogwahē ramo, he'i ijapu apu-vy hese:

—Upe va'e onhe'ẽ vai vai meme va'e voi ko va'e Nhandejáry róga kakwaa marangaturrehe. Moisés amyrī remimombe'ukwe jajapo va'erā-rehe onhe'ẽ vai. ¹⁴ “Upe Hesu Nazaré pygwa omohāimba-ta ko va'e Nhandejáry róga kakwaa. Ohekoviárō-ta nhande reko Moisés remimombe'ukwe” he'i Estêvão, he'i omombe'u ijapu va'e. —Ore henduháry voi, he'i mo'ã hese ijapu-vy.

¹⁵ Ha ojogweroaty va'e gwive ohexa katu katu íxupe. Oma'ẽ Estêvão rova-rehe oma'ẽ:

—Hendypa voi hova ra'e, he'i ojóupe. —Ojogwa ete Nhandejáry rembigwái rova-pe, he'i ojóupe judeu ruvixa kwéry.

7

Estêvão omombe'u judeu ruvixa kwéry-pe Abraão rehewa nhe'ẽ

¹ Ha pa'i ruvixagwasu katu ohendu ijapu va'e nhe'ẽ. Ohendu ramo oporandu Estêvão-pe:

—Upéixa voi pa? he'i íxupe.

² Upe ramo Estêvão onhe'ẽ judeu ruvixa kwéry-pe:

—Xe re'yí kwéry, xe ruvixa kwéry ave, pejeapysaka porā katu xe nhe'ẽ-rehe. Yma ete ojehexa uka va'ekwe nhane ramoigwasu myamyrī Abraão-pe. Nhandejáry onhemomba'egwasu ete va'e ojehexa uka va'ekwe íxupe. Mesopotâmia yvypy gwtā tee-my joty oiko ramo, ojehexa uka-ma voi va'ekwe íxupe. Ndovái joty Harā tetā-my. ³ He'i

Abraão-pe Nhandejáry: “Eva katu ne retã-gwi” he'i. “Ehejapa nde re'yi kwéry eho-vy. Tereho nde-vy ahexa uka va'erã nde yvyrã hagwã-py tereho” he'i íxupe Nhandejáry. ⁴ Upe-ma ramo Nhandejáry nhe'ẽ-py osẽ gwetã-gwi oho-vy. Caldeu yvy-gwi oho. Tetã ambue-py ae oiko jevy hagwã osẽ oho-vy. Harã tetã-my ogwahẽ ramo, oiko va'ekwe upepy. Hi'are rire omano túvy. Upéi túvy omano rire ome'ẽ ogwata puku jevy. “Tereho katu nde yvyrã-py” he'i ogwerova uka-vy ta'ýry-pe Nhandejáry. Upéixa voi ogweru va'ekwe íxupe ko'a-py. Áy peiko ha-py ogweru íxupe. ⁵ Ha ogweru rire ae, nome'ẽséi voi íxupe ijyvyrã, ni hóga renagwã jepe nome'ẽséiry íxupe. Ni mixími nome'ẽséi voi. Ndata'ýryiry ramo jepe, he'i íxupe Nhandejáry: “Áy name'ẽséi vyteri nde-vy nde yvyrã. Ha ne remiarirõ kwéry pegwarã katu ame'ẽ va'erã ko yvy ijyvyrã” he'i íxupe Nhandejáry.

⁶ —Upe rire a-rami he'i Nhandejáry: “Ne remiarirõ kwéry katu yvy ambue-py oiko va'erã, gwe'yi e'ý ha-py oiko-ta va'erã. Upe va'e yvy pygwa omomba'apo eterei va'erã voi íxupe kwéry. Hi'are eterei va'erã voi ombohasa asy. Quattrocentos ro'y omoingo asy va'erã íxupe kwéry. ⁷ Upe rire ae ahepy va'erã íxupe kwéry. Imoingo asyhare-pe areko asy va'erã ave. Ahepy rire, yvy akéno-gwi osẽmba va'erã oje'ói-vy ne remiarirõ kwéry. Xe mboete hagwã a-py osẽmba va'erã” he'i Abraão-pe Nhandejáry. ⁸ Ha upéi katu he'i jevy íxupe Nhandejáry: “Eipirekytĩ uka mixí katu kwimba'e gwive. Upéa erejapo ramo, erepyta va'erã xe re'yi tee va'erã voi” he'i Abraão-pe. Upe rire oiko-ma ta'ýry.

Isaquerã oiko-ma. Upe rire, oito áry rire mixí oikytí ipire, gwa'ýry pire. Ha Isaque okakwaa rire, omenda. Upe rire, Isaque omenda rire, ta'ýry-ma oiko-ma Jacorã. Upéi okakwaa ave Jacó. Ta'ýry-ma ave Jacó. Oiko-ma doze ta'ýry nhane ramoigwasu va'e, tetã ambue mbue-py oiko va'erã, he'i Estêvão omombe'u-vy.*

Estêvão omombe'u myamyrí José rehewa nhe'ẽ

⁹ Upéi Estêvão omombe'u jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

—Ha Jacó ra'y kwéry doze oĩ va'e. Oĩ tyvýry héry va'e José, túvy rembiayhu tee va'e José. Upéa-gwi ndaija'éiry va'ekwe hese tyke'y kwéry. Ndaija'éi-gwi hese, tembigwairã ovende va'ekwe gwvvýry ojereraha hagwã Egito yvy-py. Ha Nhandejáry omoirũ joty íxupe, ndohejái íxupe ha'e anho. ¹⁰ Ohasa asy rehewe oresende sende íxupe. Ome'ẽ ave íxupe inharandurã. Upéa-gwi ohayhu íxupe mburuvixagwasu, héry va'e Faraó, Egito yvy pygwa ruvixa va'e. Ohayhu-gwi íxupe, omonhangareko uka íxupe mburuvixa. Egito yvy-py oĩ va'e-rehe gwive, hóga-py oĩ va'e-rehe gwive ave omonhangareko uka.

¹¹ —Ha upéi katu ndoikovéi hi'upy Egito yvy-py gwive. Canaã yvy-py gwive ave opa hi'upy. Upéa-gwi upe pygwa kwéry oiko asy eterei hikwái. Ha nhane ramoigwasu kwéry katu ndotopavéi gwemi'urã. ¹² Ha nhane ramoigwasu ru ohendu oimeha trigo rope. Egito-py oimeha ohendu. Upéi omondo gwa'ýry kwéry tembi'u-rehe. Nhane ramoigwasu omondo. ¹³ Upe rire omondo jevy

* ^{7:8} Gn 11; 12; 17

tembi'u-rehe ogweru hagwā. O gwahē jevy ramo upé-py tyvýry oĩ ha-py, ojekwaa uka gwyke'ýry-pe: "Nde ko ore ryvy nipo ra'e" he'i gw yvýry-pe hikwái. Ha mburuvixa oikwaa-ma José ryke'y rekoha, he'ýi rekoha ave. ¹⁴ Upéi José ohenói uka ou hagwā túvy. He'ýi kwéry ohenói uka ave. He'ýi kwéry reta va'e setenta e cinco voi oĩ. ¹⁵ Ha upéi ova ou-vy Egito-py túvy gwe'ýi ndive. Upe-py omano túvy. Omano ave he'ýi kwéry, nhane ramoigwasu va'e. ¹⁶ Upe rire ogweraha jevy Siquém tetā-my hetekwe. Omoi hagwā yvykwa py-py ogweraha. Upéa yvykwa Abraão rembijogware, Emor ra'y kwéry ovende va'ekwe íxupe plata-rehe.

¹⁷ —Ha upéi katu oiko-tama voi Nhandejáry he'i va'ekwe, Abraão-pe he'i va'ekwe. Ipokatuta inhe'ẽ. Oiko-ta he'i va'ekwe ha ndoikói vytéri. Upe ramo nhane ramoigwasu kwéry katu onhembohetave tave hikwái. ¹⁸ Upe rire oiko hekoviare mburuvixagwasu pyahu Egito pygwa kwéry ruvixa ramo. Ha mburuvixa pyahu katu nohenduvéi-ma nhane ramoigwasu rerakwā, José rerakwā. ¹⁹ Upéixa ramo mburuvixa ogwereko asy nhande re'ýi kwéry myamyrī-pe. Ipy'a vai reheve ogwereko: "Anive erehupi oiko ramo mitā. Omano hagwā-py eheja" he'i íxupe kwéry mburuvixa omanda-vy, he'i Estêvão omombe'u-vy.*

*Estêvão omombe'u myamyrī Moisés rehewa
nhe'ẽ*

²⁰ Upéi Estêvão omombe'u jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

* **7:19** Gn 39-50; Ex 1.1-11

—Upe ramo, mburuvixa ogwereco asy ramo va'ekwe nhande re'yí kwéry, oiko-ma va'ekwe Moisés Nhandejáry rembierohory voi. Iporã ete voi oiko-vy. Mbohapy jasy ombouvixa íxupe isy. Túvy róga-py ombouvixa. ²¹ Upe rire mburuvixa nhe'ẽ-py oheja rei ha'e anho omemby. Ha mburuvixa rajy katu ohupi heraha-vy ombouvixa hagwã: “Ajohu-ma xe membyrã araha-ta xe” he'i hese. Upéi ogweraha íxupe. ²² Oarandu-py ombo'e íxupe. Egito pygwa arandu-py ombo'e hereko-vy. Hi'arandu porã-ma Moisés onhe'ẽ-vy. Hembia po porã-ma ave inharandu-gwi. ²³ Okakwaa rire, omboty rire quarenta ro'y, imandu'a gwe'yí kwéry-rehe: “Aha-ta aipohu xe re'yí kwéry, Israel amyrí remiarirõre kwéry” he'i ojéupe Moisés.

²⁴ —Upéi oho gwe'yí kwéry ha-py. Upe-py ohexa peteĩ gwe'yí. Oinupã-ma íxupe Egito pygwa: “Xe re'yí upéa onhenupã va'e” he'i Moisés ojéupe. Upéa-gwi oresende íxupe. Ha Egito pygwa oinupã va'e-pe, ojuka voi gwe'yí repy-vy: ²⁵ “Nhandejáry nhe'ẽ-py aresende-ta íxupe” he'i ojéupe ra'e. Upéa-gwi: “Xe hepyhare, xe kwaata” he'i mo'ã Moisés ójehe. Ha avave joty íxupe ndoikwaáiry. ²⁶ Ko'ẽmba ramo ojehexa uka jevy Moisés gwe'yí kwéry-pe. Ohexa mokõi gwe'yí onhorairõ ramo. Ndoipotái onhorairõve: “Ma'erã po pejogwereko asy, xe re'yí?” he'i. “Peẽ ko ojoe'yí voi” he'i. “Ma'erã po penhorairõ?” he'i mokõive va'e-pe.

²⁷ —Ha gwapixa-pe ogwereco asy va'e ombo-jevy Moisés-pe imondo-vy: “Kiva'e po ne moingo ore-vy ore ruvixarã” he'i. “Kiva'e po he'i nde-vy ore reko johu hagwã? ²⁸ Nde para'e xe jukase.

Upe Egito pygwa-pe erejuka hagwe-rami ave xe jukase” he'i Moisés-pe. ²⁹ Ohendu-ma ramo inhe'ẽ: “Xe ajapo va'ekwe oikwaa-ma ra'e” he'i ojéupe Moisés. Upéa-gwi okanhy-ma oho-vy. Tetā ambue-py oho oiko hagwā. Midiā yvy-py oiko. Upe-py mokōi-ma ta'ýry.

³⁰ —Hi'are voi oiko upe-py Moisés. Quarenta ro'y rire ojehexa uka íxupe Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. Ojehexa uka íxupe tekwaty e'ý-my oiko ramo yvyaty gwy-py héry va'e Sinai. Upe-py ohexa yvyra'i rete-rehe tata rendy. Hendy pa'ũ-my ojehexa uka íxupe Nhandejáry rembigwái. ³¹ Opu'ã ramo hese tata, ndopáiry. Ohexa ramo, opondera hese Moisés. Onhemoagwī íxugwi ohexa porâve hagwā. Onhemoagwī jave ohendu-ma Nhandejáry nhe'ẽ: ³² “Ne ramojusu Járy voi xe” he'i íxupe. “Xe ko Abraão Járy, Isaque Járy, Jacó Járy. Xe ijáry meme” he'i Moisés-pe Nhandejáry. Ohendu ramo inhe'ẽ, onhemondýi ndaipy'agwasúi oma'ẽ-vy.

³³ —Upéi he'i íxupe Nhandejáry: “Upe eren-hembo'y ha-py imarangatu voi yvy. Upéa-gwi eipe'a katu nde py-gwi nde pyryru xe mboete-vy” he'i íxupe. ³⁴ “Xe re'ýi kwéry Egito-py oiko va'e, ohasa asy va'e. Ogwereko asy ramo ahexa voi. Ipyahẽ joa oĩ-vy ramo ahendu. Upéa-gwi agwejy-ma aju-vy aresende hagwā íxupe kwéry” he'i íxupe. “Upe ramo tereho katu” he'i. “Egito yvy-py oromondo-ta” he'i Moisés-pe Nhandejáry.

³⁵ —Upe Moisés he'ýi kwéry ombojevy va'ekwe íxupe. Yma oho ramo gwe'ýi kwéry ha-py, ombojevy íxupe va'ekwe: “Kiva'e po ne moingo

ore-vy ore ruvixarã. Kiva'e po he'i araka'e nde-vy ore reko johu hagwã ore rembiapokwe-rehe" he'i araka'e Moisés-pe. Upe rire ae Nhandejáry omundo jevy íxupe upe he'yi kwéry remim-bojevykwe. Mburuvixarã, heresendeharã ave omundo. Hembigwái nhe'ẽ-py omundo íxupe. Upe tata rendy-rami yvyra'i rete-rehe ojehexa uka íxupe va'ekwe nhe'ẽ-py omundo-vy íxupe. Upe-ma ramo Moisés oho Egito-py. ³⁶ Upe-py hembiapo porã hexapyrã-rupi. Upéi ogwenohẽ heraha-vy upe-gwi gwe'yi kwéry. Ogwahẽ oje'ói-vy ygwasupy, héry Y pytã. Oja'o y yvytu jave tape ojekwaa hagwã. Upéi quarenta ro'y hexapyrã-rupi Moisés hembiapo porã oiko-vy. Tekwat y e'ŷ-my hembiapo porã porã, he'i Estêvão omombe'u-vy.

Upéi Estêvão omombe'u jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

³⁷ —He'i va'ekwe Moisés Israel kwéry-pe: "Pene pa'ũ-gwi oipe'a va'erã Nhandejáry hi'arandu va'e. Inhe'ẽ-py omombe'u va'ety oipe'a va'erã. Xe pe'a hagwe-rami oipe'a va'erã" he'i íxupe kwéry Moisés. ³⁸ Ha upéi katu ha'e omoirũ irũ gwe'yi kwéry-pe. Ojogweroaty ha-py, tekwat y e'ŷ-my omoirũ íxupe kwéry, nhane ramoigwasu-pe. Upéi ojeupi oho-vy yvyatyrusu ári, héry Sinai va'e ári. Onhomongeta hagwã Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa ndive oho. Ohendu hagwã inhe'ẽ ojeupi. Nhane moin-gove va'e nhe'ẽ ohendu Nhandejáry rembigwái-gwi ome'ẽ hagwã nhande-vy.

³⁹ —Ha nhane ramoigwasu kwéry katu nohen-duséi voi Moisés nhe'ẽ. Omboyke imondo-vy. Ohose-vy ohexanga'u Egito yvy hikwái. ⁴⁰ Upéa-

rehe he'i Moisés ryke'y-pe hikwái. Héry va'e Arão: "Ejapo katu ore-vy tupã ra'anga ore renonderã oho hagwã" he'i. "Nde ryvy katu okanhy ra'e oréhegwi. Upe ore reru va'ekwe Egito yvy-gwi okanhy ra'e. Ndoroikwaavéi ki-koty po oho" he'i Moisés ryke'y Arão-pe.

41 —Upéi ojapo gwemimboete ra'anga angarã hikwái. Vaka ra'y ra'anga-rami ojapo tupã ra'anga. Ojapo rire omoka'ẽ mymba ijukapy tupã ra'anga ramigwa imboete-vy. Gwembiapokwe ogwerovy'a hikwái: "Iporã poku" he'i mo'ã herovy'a-vy. **42** Ha upéi Nhandejáry ojere íxugwi kwéry. Oheja íxupe kwéry anho. Omundo íxupe kwéry tape porã e'ŷ-rupi omboete hagwã kwarahy-pe, jasy, jasytata-pe gwive hekovía. A-rami ohai va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety:

"Tekwaty e'ŷ-my ereiko ramo, xe re'ýí kwéry, nereme'ẽi xe-vy mymba ijukapyre. Quarenta ro'y eremoka'ẽ ka'ẽ ereiko-vy xe mboete-vy mo'ã. **43** Xe mboete e'ŷ-vy katu eremoka'ẽ. Ha tupã ambue ra'anga héry Moloque eremboete voi ereiko-vy. Hyru ao gwigwa óga erehupi meme heraha-vy. Erehupi ave jasytata ra'anga erejapo va'ekwe. Tupã ambue mboete-vy héry va'e Renfã erehupi heraha-vy jasytata ra'anga. Upéa ra'anga gwive erejapo va'ekwe imboete-vy erehupi heraha-vy. Naxe mboetevéi-ma. Upéa-gwi orogwerova-ta orogweraha-vy mombyry. Pende yvy-gwi orogwerova-ta. Tetã ambue kupe-py,

Babilônia kupe-py jevy orogwerova-ta”*
 he'i va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ-py, he'i Estêvão
 imombe'u-vy.

44 Upéi he'i jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

—Ha nhane ramoigwasu kwéry katu oiko
 va'ekwe tekwat y e'ŷ-my. Upe-py oiko jave oĩ
 hendive kwéry upe ao gwigwa óga. Upe óga ohexa
 ramo: “Nhandejáry kwaaha” he'i. Oikwaa-ma
 Nhandejáryha: “Nhandejáry nhane ndive oime”
 he'i ohexa ramo. Upe ao gwigwa óga Nhandejáry
 ohexa uka ranhe va'ekwe íxupe. Moisés-pe ha'anga
 rei ohexa uka. Ohexa uka rire: “Ejapo katu ha'e
 ramigwa” he'i íxupe. Upéi ojapo.*

45 —Ha upéi katu opyta are upe ao gwigwa óga.
 Hemiarirõ kwéry-pe opyta. Ha upéi ohupi jevy
 heraha-vy. Gwetãrã ambue reka-vy oje'ói hikwái.
 Huvixa ndive, Josué ndive oho. Ogwahẽ ramo
 outro tetã-my, omosẽ imondo-vy upe-py oĩ va'e,
 gwetãrã-my oiko va'e. Henonde-gwi Nhandejáry
 omosẽ rire, gwekwagwã-pyma ogwahẽ. Omosẽ
 va'ekwe yvy-py opyta hikwái. Upe-py opyta upe
 Nhandejáry róga ao gwigwa. Opyta oiko peve
 mburuvixa ramo héry va'e Davi, he'i Estêvão
 omombe'u-vy.**

*“Nhandejáry teko rei rembiapokwe-py ndoikói”
 he'i Estêvão imombe'u-vy*

46 Upéi omombe'u jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

* **7:43** Am 5.25-27 * **7:44** Ex 25.9-40 * **7:45** Ex 2.2-32.6; Nm
 14.33; Dt 18.15-18; 5.1-33; Js 3.14-17 * **7:45** Js 3.14-17

—Ha Nhandejáry ogwerovy'a va'ekwe myamyrí Davi-pe. Upéixa ramo Davi ojerure Nhandejáry-pe: “Iporã tipo ajapo nde-vy nde rogarã” he'i Nhandejáry Jacó Járy-pe.* ⁴⁷ Ha nome'ẽi ojapo hagwã. Ha ta'yry katu ojapo, héry Salomão. Nhandejáry rogarã ojapo.* ⁴⁸ Ha Nhandejáry katu, Tupágwasu va'e, teko rei rembiapokwe-py ndoikói. A-rami ohai va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety:

⁴⁹ “He'i Nhandejáry: Yváy-py xe gwapy haty oĩ. Yvy xe pyrũ haty, he'i. Mba'eixagwa óga erejapo-ta xe-vy? Kipy eremoĩ-ta xe pytu'u haty? Xe-vy gwarã ndikatúi erejapo.

⁵⁰ Entero mba'e ae xe rembiapokwe. Áry yvy ave xe ajapo voi va'ekwe, he'i Nhandejáry.”*

Upéixa ohai va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety, he'i Estêvão imombe'u-vy.

⁵¹ Upe rire he'i jevy mburuvixa kwéry-pe:

—Pene akã hatã voi peiko-vy peẽ, he'i. — Pehendusere'ŷ va'e Nhandejáry nhe'ẽ. Napene akã porãi voi. Pembojevy meme peiko-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Myamyrí pene ramoigwasu kwéry rembiapokwe-rami pene rembiapo ave.*

⁵² Hembiapo vai va'ekwe pene ramoigwasu kwéry. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety peteĩ teĩ va'e-pe omoingo asypa va'ekwe hikwái. Ndaipóri ojererekó asy e'ŷ va'ekwe. Gwĩ, “Outa Nhandejáry rembigwái imarangatu va'e” he'i va'ekwe-pe ojuka ave hikwái. Nhandejáry

* **7:46** 2 Sm 7.1-16; 1 Cr 17.1-14 * **7:47** 1 Rs 6.1-38; 2 Cr 3.1-17

* **7:50** Is 66.1-2 * **7:51** Is 63.10

nhe'ẽ-py omombe'u va'ekwe-pe ojuka va'ekwe. Ha ko'ánga katu upe yma gware remimombe'u Nhandejáry rembigwái Hesu ou ramo jepe, pemombe'u nhemi joto kuri hese ija'eýha-pe. Pemombe'u rire, pejuka uka íxupe. ⁵³ Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa ome'ẽ va'ekwe peẽ-my pende rekorã. Ha ndapejapói voíte inhe'ẽ, he'i judeu ruvixa kwéry-pe Estêvão.

⁵⁴ Upéa nhe'ẽ ohendu rire gwĩ mburuvixa kwéry ipoxy hikwái. Onhemohãimbiri jagwa-rami opoxy-vy Estêvão-rehe.

⁵⁵ Ha'e-ma ngatu Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'a omohynyhẽ-gwi íxupe, oma'ẽ áry-rehe. Ohexa hendi ete va'e Nhandejáry oĩ ha-py. Hesupe ohexa yváy-py. Nhandejáry yke-rehe onhembo'y ramo oĩ-vy ohexa. Hendy reheve onhemomba'egwasu ramo ohexa íxupe:

⁵⁶ —Pema'ẽ katu, he'i. —Ojepe'a ramo áry ahexa voíte. Ahexa Nhande Ryke'y tee va'e-pe. Nhandejáry yke-rehe onhembo'y oĩ-vy ramo ahexa íxupe, he'i mburuvixa kwéry-pe.

⁵⁷ Ha ha'e kwéry katu osapukái hatã opoxy-vy. Omboty oapysa ohendusere'ỹ-gwi. Onhemoi hagwã hese oriparapa ogwa'ẽ ou-vy hikwái.

⁵⁸ Upe rire ogwenohẽ imondo-vy tetã-gwi. Ita-py ojapi japi hagwã íxupe ojuka hagwã ogwenohẽ hikwái. Ha ijukaharã oao jo'a omboi. Omboi rire oheja karia'y-pe onhangareko hagwã hese. Upéa karia'y héry va'e Saulo. Ha upéi katu ojapi japi ita-py omano peve. ⁵⁹ Ha ojapi jave íxupe hikwái, ha'e omondo onhe'ẽ Nhandejáry-pe:

—Togwahē katu nde ha-py, xe Járy Hesu, xe nhe'ẽgwe, he'i.

⁶⁰ Upe rire onhesū gwetypy'ã-rehe oĩ-vy hatā onhe'ẽ:

—A-rami xe-rehe hembiapo vai rire, ani erem-bohasa asy uka teĩ hembiapo vaikwe-rehe, ore Járy. Eiporiahuvereko katu íxupe kwéry, he'i. Upe va'e he'ipa-vy, omano-ma.

8

¹ Ojuka ramo íxupe hikwái, ojohu porã Saulo onhemby saraiha: “Iporã voi pejuka íxupe” he'i.

Ohasa asy voi Hesu reroviaha va'e gwive

Upe áry-py mburuvixa kwéry ombohasa asyse voi hereko-vy Hesu reroviaha va'e-pe gwive. Jerusalém-my oĩ va'e-pe gwive ogweroko asy eterei. Upéa-gwi osarambipa oje'óí-vy Judéia yvy-rupi. Samaria yvy-rupi ave osarambipa oje'óí-vy. Ndohopa etéiry. Opyta joty Jerusalém-my Hesu remimondo. Oje'óí e'ŷ va'e doze joty oĩ. ² Ha gwĩ Nhandejáry-pe omboete oiko-vy va'e ogweraha ijaty-vy Estêvão retekwe. Hetekwe ogweraha. Omboasy eterei íxupe. Ojahe'o hatā ohapirõ pirõ-vy íxupe. ³ Ha Saulo katu ogweroko asy asy Hesu reroviaha gwive. Onhembosarai hese kwéry. Oike ike koty akéno-rupi. Ogwenohẽ vai kwimba'e-pe, kunha-pe ave oapresa uka hagwã. Omoatã heraha-vy omoĩ uka hagwã preso. ⁴ Upéa-gwi oje'oipa osarambi-vy. Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u joty oje'óí-vy hikwái.

Filipe oho omombe'u-vy Cristo rehewa nhe'ẽ

⁵ Ha Filipe katu oho tetā ambue-py héry va'e Samaria-py. Cristo rehewa nhe'ẽ oho omombe'u hagwā: "Hesu ko Cristo, Nhandejáry remimbou voi" he'i omombe'u-vy. ⁶ Ha upe pygwa ojog-weroatypa hendu-vy hikwái. Ijoja hendu-vy. Filipe rembiapo porã hexapyrã-rupi heroviapyrã-rupi ave ohexa ramo hikwái, ohendu ramo inhe'ẽ porã, ojeapysaka porã porã joa inhe'ẽ-rehe hikwái. ⁷ Heta oĩ upe-py anháy rerekoha. Anháy rerekohagwi omosẽ mosẽ imondo-vy. Osẽ jave hatã os-apukái. Heta oĩ hajy jeapa va'e, heta oĩ ogwata e'ý va'e. Okwerapa-ma ogwata porã-ma. ⁸ Upéixa ramo gwĩ tetã mygwa ový'a joa-ma voi hikwái.

⁹ Ha upe-py oĩ kwimba'e héry va'e Simão, anháy arandu-rupi hi'arandu va'e. Pedro-rami teĩ héry va'e. Hexapyrã-rupi mo'ã hembiapo oiko-vy ramo, omopondera uka ójehe entéro Samaria pygwa kwéry-pe gwive. "Opamba'e-rehe xe pu'akave xe" he'i mo'ã ójehe. ¹⁰ Upéa-gwi ohendupa inhe'ẽ hikwái. Mburuvixa kwéry ohendupa íxupe. Heko'ive va'e kwéry ohendu ave íxupe. Upe-py oĩ va'e gwive ohendupa íxupe:

—Nhandejáry ko omombaraeteve ra'e íxupe, he'i joa mo'ã hese.

¹¹ Are-ma hembiapo mo'ã oiko-vy ramo hexapyrã-rupi, omopondera ukapa ójehe. Upéa-rehe ojeapysaka porã joa hese.

¹² Ha upéi katu Filipe ou omombe'u. Nhandejáry rehewa nhe'ẽ porã ou omombe'u-vy: "Nhandejáry nhande ruvixarã voi. Pemoirũ katu íxupe" he'i omombe'u-vy. Hesu Cristo réry rehewa

nhe'ẽ omombe'u ave. Ohendu ramo ogwerovia-ma hemimombe'u hikwái onhemongarai uka ave. Kwimba'e kwéry kunhagwe ave onhemongarai uka.

¹³ Ha Simão katu ogwerovia ave hemimombe'u. Onhemongarai uka ave. Onhemongarai uka rire, omoirũ-ma Filipe-pe. Ohexa heta hembiapo porã ramo hexapyrã-rupi. Tuvixa mba'egwasu ohexa. Ohexa ramo, opondera hembiapo-rehe.

Pedro João ave ogwahē ou-vy Samaria tetā-my

¹⁴ Oho omombe'u: “Samaria pygwa gwive ohendupa Nhandejáry nhe'ẽ” he'i imombe'uháry oho-vy Jerusalém tetā-my. Ha Hesu remimondo upé-py oĩ va'e ohendu ramo, ombou mokõi imborepara-vy. Pedro João ave ombou. ¹⁵ Mokõive ogwahē ou-vy Samaria tetā-my. Ogwahē rire omondo onhe'ẽ Nhandejáry-pe ombogwejy hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'apy-py kwéry.

¹⁶ Ne'írã ogwejy ou-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e Samaria pygwa-pe. Hesu Cristo réry-py ae onhemongarai uka hikwái. ¹⁷ Ha upéi katu upé mokõi hemimondo omoĩ opo inhakã akã ári ogwejy-ma hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Ogwejy-ma ou-vy optya hagwã Samaria pygwa py'apy-py.

¹⁸ Ha Simão katu ohexa Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ogwejy ou-vy ramo, omoĩ ramo mokõi hemimondo opo inhakã akã ári. Ohexa ramo, ome'ẽse pirapire íxupe mokõive va'e-pe:

¹⁹ —Xe mbopu'aka katu xe-vy ave ambogwejy hagwã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e, amoĩ ramo xe po xe rapixa akã akã ári, he'i mokõive va'e-pe.

20 Ha Pedro katu he'i:

—Ndaipotái nde pirapire, he'i. —“Nhandejáry xe mbopu'aka-ta ame'ẽ ramo pirapire” ere mo'ã kuri, he'i íxupe. —Eheja. Tove terenhehundi. Tonhehundi nde pirapire ave. **21** Nde ko nane akā porāiry. Nane akā porāi-gwi, ndikatúi erejapo Nhandejáry rembiapo. Nhandejáry rembiapo e'ŷ-rami ae nde ne rembiapo va'e, he'i íxupe. **22** —Erova katu nde py'a vaiha. Emondo ne nhe'ẽ Nhandejáry-pe ikatu hagwãixa omboyke ndéhegwi nde py'a vaiha, he'i íxupe. **23** —Ahexa voi nde py'a vaiha. Hái vai va'e-rami nde py'a vaiha. Ndikatúi erejere tape vai-gwi, he'i íxupe Pedro.

24 —Emondo katu Nhandejáry-pe ne nhe'ẽ pono ojehu xe-vy upe ere va'ekwe, he'i íxupe Simão ikyhyje-gwi.

25 Upéixa ramo, Pedro João ndive omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ. Hesu rembiapokwe ohexa va'ekwe omombe'u ave. Upe rire ojevy oho-vy Jerusalém tetã-my. Samaria pygwa-pe tetã mirĩ mirĩ rupigwa-pe omombe'u. Hesu rehegwa nhe'ẽ porã omombe'u oho-vy.

Filipe omongarai mburuvixa-pe

26 Ha Filipe katu oime oiko-vy Samaria tetã-my. Ha upéi katu ojekwaa ou-vy Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa:

—Ekwa tereho, peteĩ arapopy-koty jevy ekwa, he'i. —Tereho katu erekwahẽ hagwã tapegwasupy, Jerusalém-gwi Gaza-py oho va'e-py, he'i Filipe-pe. Nhu-rupi oho va'e upe va'e tape.

27 Ohendu ramo inhe'ẽ, opu'ã ogwata oho-vy. Ogwata jave: “Mburuvixa nipo ra'e kúi ou-ma

ra'e tapegwasu-rupi" he'i ojéupe. Upéa mburuvixa Etiópia pygwa, eunuco va'e omenda e'ŷ va'e. Ha'e Candace rembigwái. Ha Candace katu mburuvixagwasu kunha va'e. Etiópia pygwarehe gwive omanda oiko-vy. Heta mba'e ogwereko va'e. Ha upéa hembigwái onhangareko va'e imba'e reta-rehe. Ha'e ou va'ekwe Jerusalém tetã-my Nhandejáry-pe imboete-vy. Ây katu oho jevyma. ²⁸ Omiba'e ndururu-py oho jevy. Kavaju ogweroripara heraha-vy íxupe. Ohokwe-vy ogwapy ha-py omonhe'ẽ oho-vy kватia nhe'ẽ marangatu va'e. Isaías remimoīgwe kватia-rehe, Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ekwe omonhe'ẽ.

²⁹ Ha upéi katu he'i Filipe-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e:

—Ekwa katu imba'e ndururu-py eremoirū hagwā ereho-vy, he'i íxupe.

³⁰ Ha upéi onha oho-vy ogwahē hagwā ha'e-py. Ogwahē ramo, ohendu-ma omonhe'ẽ ramo kватia nhe'ẽ, Isaías omoī va'ekwe kватia-rehe:

—Ereikwaa tipo mbava'e-pe po he'i ko va'e nhe'ẽ kватia-rehe oĩ va'e, he'i oporandu-vy mburuvixa-pe. ³¹ Ha mburuvixa katu he'i íxupe:

—Mbava'e-pe po he'i ko va'e nhe'ẽ, he'i. —Xe-vy omombe'u e'ŷ reheve xe ndaikwaái, he'i.

Upe-ma ramo:

—Ejeupi egwapy katu xe yke-rehe, he'i Filipe-pe.

³² A-rami joty omonhe'ẽ heraha-vy upéa mburuvixa:

“Ijuka hagwā-my heraha-vy nonhe'ẽi joty ovexa.

Onhapī-tama ramo ovexa ra'y ragwe nonhe'ẽi joty ave. Upéixa voi ogwereko asy ramo Nhandejáry rembigwái-pe, nonhe'ẽi

ete voi. Okirirĩ ete voi oiko-vy. Ovexa hasẽ e'ŷ va'e-rami ave Nhandejáry rembigwái nahasẽiry voi. ³³ Ogwereko asy ramo íxupe, onhembysarái ramo hese, ndaipóri hepyha. Ojapose va'e mante ojapo hese hikwái. Ko yvy-gwi omokanhhyngatu íxupe. Ndaipóri omombe'u va'erã he'ýi kwéry rehewga.”*

Upéixa voi Isaías remimoígwe kwatia-rehe Hesu rehewga nhe'ẽ.

³⁴ Ha upéi katu he'i íxupe upe mburuvixa:

—Kiva'e-rehe po omombe'u araka'e Isaías? he'i.
—Ojehewga para'e omombe'u, hapixa rehewga para'e omombe'u, he'i. —Emombe'u katu xe-vy, he'i Filipe-pe.

³⁵ Upe-ma ramo omombe'u mburuvixa-pe. Oikwaa uka ranhe íxupe ovexa rehewga nhe'ẽ ramigwa. Hesu rehewga nhe'ẽ porã omombe'u ave. ³⁶ Upéi mokõive oje'óí-ma tape-rupi hikwái. Ogwahẽ-ma y-py ramo:

—Y ko ra'e, he'i íxupe mburuvixa, —Iporã tipo xe mongarai ko'ãy, he'i íxupe mburuvixa.

³⁷ —Nde ko erejerovia tee-ma ramo ae Hesu-rehe, iporã-ma va'erã erenhemongarai uka, he'i mburuvixa-pe.

—Ajerovia tee-ma voi ko xe, he'i joty. —Hesu Cristo katu Nhandejáry ra'y tee va'e voi. Upéa arovia voi, he'i íxupe.

³⁸ Upéi mburuvixa he'i omombyta hagwã omba'e ndururu. Ogwejy mokõive imba'e ndururu-gwi. Ogwejy oĩ-vy y-py. Omongarai íxupe

* **8:33** Is 53.7-8

mburuvixa-pe. ³⁹ Upe-ma ramo ogwerokanhy-ma heraha-vy Filipe-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Ha mburuvixa katu oma'ẽ jevy mo'ã hese, ha ndohexavéiry-ma. Oho-ma ra'e. Upe-ma ramo oho jevy-ma mburuvixa tape-rupi. Ovy'a eterei oho-vy. ⁴⁰ Ha Filipe ojererokanhy rire ojehexa uka jevy outro tetã-my héry va'e Azoto-py. Ohasa hasa ohokwe-vyte omombe'u mbe'u Hesu rehewga oho-vy. Tetã ambue mbue-py omombe'u mbe'u oho-vy. Cesaréia tetã-my ogwahẽ-ma ramo, opyta upé-py.

9

Saulo ogwerova gwekoha

(At 22.3,6-16; 26.9,12-18)

¹ Ha Saulo katu ipy'agwasu voi joty. Ipoxy eterei joty Hesu nhe'ẽ renduha kwéry-rehe: “Ajuka-ta íxupe kwéry” he'iri iri opy'a-py. Upéa-gwi oho pa'i ruvixagwasu renda-py ojерure hagwã kwatia nhe'ẽ-rehe:

² —Emoi katu ne nhe'ẽ kwatia-rehe xe araha hagwã Damasco tetã-my. Judeu kwéry oporahéi haty haty-rupi arahase, he'i. —Upe-py atopa ramo Hesu rape pyhyha, ajohu va'e gwive kwimba'e kunha va'e gwive aru-ta ko'a-py. Ne nhe'ẽ-rupi aru-ta. Nde kwatia nhe'ẽ-rupi aru-ta ijokwaha rehev, he'i pa'i ruvixagwasu-pe.

³ Upéi ogwata oho-vy. Ogwata ramo hi'agwĩ opyta íxugwi Damasco tetã. Ogwahẽ pota-ma jave, upé-ma ramo sapy'a hendy mbaraete eterei íxupe. Áry-gwi omohendy ijerekwe-rehe. ⁴ Omordýi-gwi ho'a-ma oho-vy yvy-py. Ohendu onhe'ẽ va'e íxupe. Héry ohenói ramo:

—Saulo, Saulo, he'i henói-vy. —Ma'erā po xe rerekō asy? he'i íxupe oporandu-vy.

⁵ —Kiva'e tipo nde erenhe'ẽ va'e xe-vy, xe Járy, he'i íxupe Saulo.

—Xe voi Hesu ne rembiereko asy voi xe, he'i íxupe. ⁶ —Ha epu'ã katu upe tetā-my tereho. Upe-py omombe'u-ta nde-vy ne rembiaporā, he'i íxupe Hesu.

⁷ Ha hendifvegwa optya okiririmbā ete ikyhyje-gwi. Inhe'ẽ rei ohendu ha avave-pe ndohexáiry. Upéa-gwi optya okiririmbā ete hikwái. ⁸ Upéi ha'e onhembo'y jevy-ma oipe'a gwesa osareko jevy-ma ha mba'eve ndohexáiry. Upéa-gwi ojepopyhy uka ojereraha uka-vy Damasco-py. ⁹ Mbohapy áry mba'eve ndohexáiry. Mbohapy áry ndokarúi ave oiko-vy. Mbohapy áry ndoy'úi ave oiko-vy.

¹⁰ Upe-py oĩ Hesu nhe'ẽ renduha héry va'e Ananias. Ikepe'ŷ ojehexa uka ixupéte Nhandejáry Hesu:

—Ananias, he'i Hesu ohenói-vy íxupe.

—Mbava'e tipo ere-ta xe-vy? he'i Ananias Nhandejáry Hesu-pe. ¹¹ He'i íxupe Hesu:

—Ekwa tereho ko tetā mbyte-rupi oho va'e tape-rupi, tape karẽ e'ŷ héry va'e-rupi. Eheka katu Tarso pygwa héry va'e Saulo. Judas róga-py eheka íxupe. Upe-py oiko va'e. Áy voi ko ombojeupi xe-vy onhe'ẽ oiko-vy. ¹² Ikéry pygwa vérami nde rexá kuri. He'i nde-rehe: “Ahexa-ma kwimba'e héry va'e Ananias. Oike ramo xe koty-py, omoĩ ramo opo xe-rehe xe resapysó jevy hagwā ahexa” he'i kuri nde-rehe Saulo ikéra-py, he'i Ananias-pe Nhandejáry Hesu imombe'u-vy.

13 Ha upéi katu he'i Ananias Nhandejáry Hesupe:

—Ha ore rerekko asy va'ety niko upéa, xe Járy, he'i íxupe. —Ahendu hendu herakwã aiko-vy. Heta-ma ogwereko asy nde re'yi kwéry-pe, Jerusalém-my oiko va'e-pe. **14** Áy ogwahë Saulo ou-vy ko'a-py. Pa'i ruvixa kwéry nhe'ë-rupi ou. Nde réry renoiha gwive onhapytî hagwã ou, he'i Hesu-pe.

15 Ha Hesu katu he'i íxupe:

—Ekwa katu tereho joty henda-py, he'i. —Saulo ko xe rembiporavo xe mombe'u mbe'u hagwã judeu e'ÿ va'e kwéry-pe, huvixagwasu-pe ave. Israel remiarirõre judeu kwéry-pe ave xe mombe'u hagwã aiporavo-ma íxupe. **16** Tereho ere íxupe “Heta erehasa asy-ta xéhegwi. Nde ko xe mombe'u-tagwi nde rerekko asy-ta” ere íxupe, he'i Ananias-pe Nhandejáry Hesu.

17 Upe ramo oho oike Judas róga gwy-py Saulo oï ha-py. Opo omoï hese:

—Aju-ma ngatu ãy, xe ryvy, Saulo, he'i íxupe. —Áy katu xe mbou Nhandejáry Hesu, upe ojehexa uka va'ekwe kuri nde-vy ereju jave tape-rupi. Orom-bohesapyo jevy hagwã xe mbou kuri ãy, he'i. —Nde py'a omohynyhë hagwã Nhe'ë Marangatu tee va'e xe mbou ave, he'i íxupe Ananias.

18 Upe-ma ramo ho'a hesa-gwi pira pekwe ramigwa. Hesapyo jevy-ma Saulo. Upe rire on-hembo'y onhemongarai uka hagwã. **19** Okaru-ma. Okaru ramo, omombaraete jevy-ma íxupe tembi'u.

Ha Saulo katu ndahi'aréiry oiko Hesu nhe'ë renduha upe tetã-my oiko va'e ndive.

Saulo omombe'u Hesu rehewa

20 Upe-ma ramo omombe'u judeu oporahéi haty haty-rupi. Hesu rehegwa omombe'u:

—Hesu ko Nhandejáry ra'y tee voi, he'i omombe'u-vy.

21 Henduha gwive opondera hese. Mbava'e po ojehu íxupe ha'e kwéry ndoikwaáiry:

—Upe va'e voi ogwerekó asy va'ekwe Hesu réry renoiha-pe gwive. Jerusalém-my oiko va'e ogwerekó asy va'ekwe, he'i ojóupe. —Ay kuri upe va'e ou a-py. Gwí Hesu réry renoiha-pe oipyhy hagwā mo'ã heraha-vy ou. Ou kuri onhapytí reheve ogweraha hagwā pa'i ruvixa kwéry renda-py. Ma'erā po ndogwerahái íxupe kwéry, he'i ojóupe.

22 Upéa-gwi opondera hese hikwái. Ha ha'e katu ipy'agwasuve suve oho-vy. Omongiririmba judeu kwéry upe pygwa-pe: “Hesu ko Cristo, Nhandejáry remimbou tee voi” he'i oikwaa uka-vy íxupe kwéry.

23 Are-ma omombe'u oiko-vy. Upe rire judeu kwéry onhombo'e mbo'e hese ijuka hagwā.

—Jajuka katu Saulo-pe, he'i ojóupe. **24** Áry ramo oha'arõ oĩ-vy. Pyhare ave oha'arõ oĩ-vy upe tetã rokẽ. Osẽ jave ojuka hagwā mo'ã íxupe oha'arõ arõ voi oĩ-vy. Onhombo'e mbo'e ramo hese hikwái oĩ omomarandu va'e Saulo-pe. **25** Upe ramo peteĩ pyhare oresende íxupe inhe'ẽ renduha. Koty-gwi ohupi ombogwejy hagwā okupe-koty. Hi'ári-gwi ombogwejy íxupe. Yvate-gwi ombogwejy yvy-py. Ajakagwasu-py ombogwejy íxupe.*

Saulo ogwahē oho-vy Jerusalém tetã-my

* **9:25** At 11.32-33

26 Ha upéi katu Saulo oho jevy Jerusalém tetā-my. Ogwahē rire omoirūse mo'ã Hesu nhe'ẽ renduha-pe gwive. Ha ikyhyje joa íxugwi hikwái: “Saulo ko ndaha'éi Hesu nhe'ẽ renduha va'e” he'i mo'ã hese herovia e'ÿha.

27 Upe ramo Hesu nhe'ẽ renduha va'e héry va'e Barnabé oho ogweru oheja oike Hesu remimondo renda-py. Ogwerovia uka íxupe kwéry Saulo re-hegwa nhe'ẽ. He'i Barnabé:

—Saulo ko ohexa ra'e Nhandejáry Hesu-pe tape-rupi, he'i omombe'u-vy. —Onhe'ẽ ra'e íxupe Nhandejáry Hesu. Upe rire Saulo ogwahē Damasco tetā-my. Upe-py ipy'agwasu omombe'u-vy Hesu réry-py, he'i hese omombe'u-vy.

28 Upéixa ramo Saulo omoirū-ma Hesu nhe'ẽ renduha-pe. Hendive ogwata oiko-vy Jerusalém tetā-rupi. Ipy'agwasu omombe'u-vy Nhandejáry Hesu réry-py. **29** Omombe'u ramo gwī judeu kwéry-pe, grego-py onhe'ẽ va'e-pe, onhe'ẽ mbojevy jevy oiko-vy inhe'ẽ. Ojukase mo'ã íxupe oiko-vy. **30** Upéa ohendu ramo, iresende-vy ogwerova íxupe he'ýi kwéry. Cesaréia tetā-my ogwerova íxupe:

—Iporãve ereho Tarso tetā-my nde re'ýi renda-py, he'i íxupe hikwái.

31 Ha Hesu reroviahä gwive ipy'agwapy oiko-vy. Judéia yvy rupigwa gwive, Galiléia yvy rupigwa gwive, Samaria yvy rupigwa gwive ave oiko porã meme-ma, ndoiko asyvéi-ma. Hi'aranduve nduve oiko-vy herovia-vy. Omboete meme oiko-vy Nhandejáry Hesu-pe. Ha Nhe'ẽ Marangatu tee va'e oipytygwō mbaraete íxupe kwéry. Upéa-gwi onhembohetave tave oho-vy hikwái.

Pedro ogwahē oho-vy Lida tetā-my

³² Ha Pedro katu ogwata oho-vy. Opa-rupi oho. Tetā tetā-rupi Hesu reroviaha gwive pohu-vy oho. Lida tetā mygwa-pe ave oho oipohu-vy. ³³ Upe-py oho otopa hasy va'e héry va'e Enéias. Ha Enéias onheno mante oiko-vy va'e. Hajy jeapa va'e voi. Hajy jeapa-gwi oito ro'y-ma onheno oī-vy gwupapy. ³⁴ Ha upéi katu he'i hasy va'e-pe:

—Ay voi katu Hesu Cristo ne mbogwera-tama, Enéias. Epu'ã katu, he'i íxupe. —Emboapu'a nde rupa ereraha hagwā, he'i hasy va'ekwe-pe. Upe-ma ramo pya'e opu'ã okwera-ma.

³⁵ Ha Lida pygwa gwive, Sarona pygwa gwive ave ojeroviapa-ma Nhandejáry Hesu-rehe. Ohexa-ma nga'u íxupe ogwata ramo. Upéa-gwi ogwerovapa gwekoha Hesu-rehe. Ha naimombyrýi oī ojóhugwi outro tetā héry va'e Jope.

³⁶ Upe-py oiko ave Hesu nhe'ẽ renduha kunha va'e héry va'e Tabita. Ha grego nhe'ẽ-py héry va'e Dorcas. Upéa hembiapo porā porā meme-ma voi oiko-vy. Iporiahu va'e-pe ome'ẽ va'erā ojapo oiko-vy. ³⁷ Upe ramo hasy omano rehevema. Ombojahu hetekwe omoī koty yvate-py. ³⁸ Upéi onhemombe'u Pedro oimeha:

—Pedro ko oime Lida-py, he'i hese.

Ha Lida hi'agwī oī Jope-gwi. Upéa-gwi Pedro piári omondo mokōi kente. Oho omombe'u íxupe omano va'ekwe. Ojapura pura íxupe ou pya'e hagwā:

—Ejapura pura katu eju-vy, he'i íxupe.

39 Upéa-gwi opu'ã ou-vy hendive. O gwahē rire ou-vy, ogwerojeupi heraha-vy íxupe koto yvate-py. Upe-py tembirekokwe gwive onhembo'y Dorcas retekwe yke-rehe ohapirō-vy. Ohexa uka Pedro-pe hembiapokwe, oiko joto ramogware onhondive. Hembiapokwe kamisa ao ro'y pygwa ave ohexa uka íxupe.

40 Ha Pedro katu omosẽmba imondo-vy íxupe kwéry. Ha upéi ha'e gwetypy'ã-rehe onhesū omundo onhe'ẽ Nhandejáry-pe. Upe rire ojerova oma'ẽ hetekwe-rehe:

—Epu'ã katu, Tabita, he'i.

Omanoha-gwi upe kunha oipe'a gwesa ohexa íxupe. Ohexa ramo ovv-ma oĩ-vy.

41 Upéi oipopyhy imopu'ã-vy kunha-pe. Upe rire ohenói omoingepa jevy hagwā koto-py gwī Hesu reroviaha. Tembirekokwe omoingepa jevy ave. Oike jevy rire ohexa uka íxupe kwéry oikove jevyha:

—Nugwī oikove jevy-ma, he'i.

42 Ha Jope pygwa gwive ohendu herakwā. Heta-ma ojerovia Nhandejáry Hesu-rehe. **43** Ha Pedro opyta upe-py. Simão róga-py opyta. Upe Simão vakapi-gwi ojapo opaixagwa. Ha Pedro katu are opyta hendive oiko-vy hóga-py.

10

*Pedro omombe'u judeu e'ŷ kwéry-pe Hesu re-hegwa nhe'ẽ
(At 11.5-17)*

1 Oĩ va'ekwe Cesaréia tetã-my capitão héry va'e Cornélio judeu e'ŷ va'e. Cem soldado ruvixa va'e. Gwī va'e soldado kwéry Itália yvy pygwa. **2** Upe

va'e capitão Nhandejáry remimbota ojapose pose va'e voi. Nhandejáry-pe omboete va'e hóga pygwa ndive omboete. He'yi e'ŷ remikotevẽ ome'ẽ me'ẽ va'e. Omundo mundo va'e Nhandejáry-pe onhe'ẽ.

³ Ha upéi katu peteĩ áry ka'arugwasu-ma ramo, íxupe mante ojehexa uka jahexa e'ŷ va'e. Ojehexa uka íxupe Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa va'e. Oike ramo ou-vy koty-py ohexa:

—Cornélio, he'i íxupe.

⁴ Onhemondýi voi. Upéa-gwi ohexa katu katu íxupe:

—Ma'erã po ereju a-py, xe Járy? he'i oporandu-vy Nhandejáry rembigwái-pe.

Upéi he'i íxupe Nhandejáry rembigwái:

—Nhandejáry ko imandu'a porã va'e nde-rehe. Ne nhe'ẽ eremondo-gwi íxupe, nane ma'e rakate'ŷi-gwi ave imandu'a porã nde-rehe, he'i íxupe. —Nde johu porã Nhandejáry. ⁵ Áy katu emondo ne rembigwái Simão piári. Pedro-py ohenói va'e ave. Emondo Jope tetã-my. ⁶ Upe-py oiko Simão héry va'e ndive. Upe Simão vakapi-rehe ombo'apo. Simão róga oĩ ygwasu rembe-rehe, he'i íxupe Nhandejáry rembigwái.

⁷ Upe rire ojeupi jevy oho-vy yvate-koty Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. Upe ramo upé capitão heta hembigwái va'e, mokõi va'e-pe ohenói ou hagwã. Peteĩ soldado Nhandejáry-pe omboete va'e ohenói ave. ⁸ Upéi omombe'upa ete mbohapygwa-pe gwembiebagwe. Upe rire mbohapyve va'e-pe omundo Jope tetã-my. Pedro piári omundo. Upéi ogwata oho-vy. ⁹ Iko'ẽ-my

omoagwī-ma Jope ojéupe oho-vy ha ne'írā ogwahē
oho-vy upe-py.

Upe-ma ramo ogwahē e'ŷ jave, áry pyte-rupi,
ojeupi-ma yvate Pedro. Hóga apotaha apesŷi
va'e ári ojeupi oĩ-vy onhomongeta hagwā Nhan-
dejáry ndive. ¹⁰ Ivare'a okaruse-ma. Gwemi'urā
ra'arō-vy íxupe mante ojehexa uka jahexa e'ŷ
va'e. ¹¹ Ohexa ojekwaa pya'e yváy-gwi. Ohexa
ogwejy tupa arigwa ramigwa. Tuvixa va'e voi.
Irundy joapy joja reheve oipyhy joja imbogwejy-
vy. Yvate-gwi yvy-py ombogwejy. ¹² Hye py-py oĩ
opaixagwa mymba gwive, opaixagwa mbói gwive
ave, gwyre-rehe osyryry va'e gwive, opaixagwa
gwyra gwive ave. ¹³ Upe-ma ramo ohendu íxupe
onhe'ẽ va'e:

—Epu'ã katu, Pedro. Ejuka ere'u va'erā, he'i
íxupe.

¹⁴ —Ndajuka mo'ãiry, xe Járy, he'i. —Nda'u
mo'ãiry. Áy peve ne'írā vyteri ha'u so'o vai. Hi'upy
e'ŷ nda'úi vyteri voi yma gware nhe'ëgwe-rupi aiko-
gwi, he'i Nhandejáry-pe. ¹⁵ Upe rire ohendu jevy
íxupe onhe'ẽ va'e:

—Nhandejáry he'i-ma ramo, “Iporā ja'u”,
“Hi'upy e'ŷ” ani ere teĩ, he'i íxupe.

¹⁶ Mbohapy vése ohexa hemimbogwejy. Mbo-
hapy vése ohendu íxupe onhe'ẽ va'e. Upe rire
ogwerojeupi jevy áry-rehe heraha-vy.

¹⁷ Ha Pedro omondo oiko-vy gwesa
gwembiebagwe-rehe. “Ma'erā po ahexa ra'e
upéa” he'i ojéupe. Upe ramo capitão remimbou ko
ogwahē-ma ou-vy.

—Kipy tipo oime Simão róga? aje'i-ma oporandu ra'e.

¹⁸ *Ây onhembo'y oĩ-vy okẽ rovái. Oporandu hese:*

—Oiko tipo a-py upe Simão héry va'e Pedro? he'i onhe'ẽ hatã-vy.

¹⁹ *Ha Pedro omondo joty oiko-vy gwesa gwembiebagwe-rehe. Upe ramo ogwahẽ-ma ou-vy capitão remimbou. Ogwahẽ-ma ramo, he'i íxupe Pedro-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e:*

—Mbohapyve ko'ãy ogwahẽ-ma ou-vy nde rekavy. ²⁰ *Ekwa katu egwejy, he'i íxupe. —Ani ne ate'ỹ teĩ, he'i íxupe. —Tereho katu hendive. Gwĩ mbohapy ou va'e xe remimbou voi, he'i íxupe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e.*

²¹ *Upéi ogwejy ou-vy:*

—Xe ko ne rembieka, he'i. —Mbava'e-rehe tipo ereju ra'e? he'i mbohapyve ou va'e-pe.

²² *—Ore ko capitão Cornélio remimbou, he'i íxupe. —Ha'e heko porã ete va'e. Nhandedjáry-pe omboete oiko-vy va'e. Judeu kwéry gwive imandu'a porã hese. Kwehe he'i íxupe nde-rehe Nhandedjáry rembigwái imarangatu va'e yváy gwigwa: “Ere kuri Pedro-pe tou nde róga-py ere-hendu hagwã hemimombe'urã” he'i Nhandedjáry rembigwái, he'i íxupe omombe'u-vy.*

Ha Pedro katu:

²³ *—Néi, he'i. —Peike katu peju-vy. Iporã peke a-py, he'i mbohapyve va'e-pe.*

Iko'ẽ-my osẽ oho-vy oho-ma hendive. Oĩ oho va'e Pedro ndive Jope pygwa Hesu reroviah. Omoirũ íxupe oho-vy. ²⁴ *Upéi iko'ẽ-my jevy ae katu ogwahẽ-ma oje'ó-i-vy hikwái Cesaréia tetã-my.*

Ha capitão oha'arõ oĩ-vy íxupe kwéry. Oha'arõ ave capitão ndive hemienói. He'yi kwéry hembiyahu va'e ave oha'arõ hendive. ²⁵ Ha Pedro oiketama ramo capitão róga-py ohogwaití ou-vy íxupe capitão. Ojeity imboete-vy yvy-rupi. ²⁶ Ha Pedro omonhembo'y jevy íxupe:

—Epu'ã katu, he'i. —Xe ko ne ramigwa voi. Xe ndaha'éi Nhandejáry. Teko rei ave xe, he'i Pedro capitão-pe.

²⁷ Upéixa onhomongeta-vy hendive oike koty-py. Upe-py oike ramo, heta-ma oĩ ojogweroaty va'e. ²⁸ Upe ramo he'i íxupe kwéry imombe'u-vy:

—Judeu kwéry ko yma gware nhe'ẽgwe-rupi oiko ramo, ndoipotái omoirũ judeu e'ŷ kwéry-pe. Ndoipotái ni oipohu íxupe. Ko va'e peikwaa voi peẽ, he'i. —Ãy ae katu he'i xe-vy oikwaa uka-vy Nhandejáry: “Oĩ nhamoirũ e'ŷ va'e, oĩ jaipohu e'ŷ va'e ave, ani ere teĩ” he'i xe-vy. ²⁹ Upéa-gwi erembou ramo xe piári, naxe ate'ŷiry aju-vy. Mbava'e-rehe tipo erembou xe piári ra'e? he'i íxupe kwéry Pedro.

³⁰ Upéi he'i íxupe capitão:

—Kwehe ojapo-ma mbohapy áry ka'arugwasuma ramo a-rami, amondo xe nhe'ẽ Nhandejáry-pe aiko-vy. Amondo jave xe nhe'ẽ, ojehexa uka xe-vyte. Xe-vyte ojehexa uka sapy'a ijao rendypa va'e. Onhembo'y oĩ-vy xe rovái. ³¹ He'i xe-vy: “Nhandejáry ohendu-ma ra'e ne nhe'ẽ, capitão Cornélio. Nane ma'e rakate'ŷi va'evy-gwi imandu'a porã nde-rehe” he'i xe-vy. ³² “Ãy katu emondo Jope tetã-my Simão piári, héry va'e ave

Pedro. Oĩ pe vakapi-rehe ombo'apo va'ety róga-py. Héry ave Simão upe va'e. Ygwasu rembe-rehe oiko va'e" he'i xe-vy ojehexa uka va'ekwe. ³³ Upéa-gwi naxe ate'ŷiry amondo-vy nde piári. Ha nde nane ate'ŷiry voi oromomarandu ramo. Ereju voi. Ha ãy katu ore kwéry oronhombo-heta ko'a-py. Nhandejáry resa-py ne nhe'ẽ renduvy oroha'arõ. Nhandejáry nde-vy he'i va'ekwe, emombe'u katu ore-vy. Orehenduse voi, he'i íxupe capitão Cornélio.

³⁴⁻³⁵ Ha upéi Pedro he'i íxupe kwéry omombe'u-vy:

—Nhandejáry ko nhande rayhu va'e. Enterovéape yvypóry gwive kente kwéry peteĩxa ohayhu va'e. Nipo anhei ete voi katu ra'e, he'i. —Íxupe omboete va'e-pe gwive ojohu porã Nhandejáry. Nombojevýi oĩ-vy. Ojohu porã ave tape porã pyhyha gwive. “Ore kwéry anho mante judeu kwéry va'e Nhandejáry rembiayhu” oro'e mo'ã ha ndaupéixairy ra'e. Yvypóry va'e gwive Nhandejáry rembiayhu. ³⁶ Are-ma va'ekwe Nhandejáry omboou va'ekwe ore-vy Israel kwéry va'e-pe onhe'ẽ porã: “Hesu Cristo ko pene mbopy'agwapy va'erã, pende kwéry Járy ave” he'i Nhandejáry omombe'u-vy, he'i Pedro imombe'u-vy.

Upéi he'i jevy íxupe kwéry:

³⁷ —Ha João Batista katu omombe'u ranhe oiko-vy Nhandejáry nhe'ẽ oporomongarai ave. Upe rire Hesu onhepyrũ omombe'u. Galiléia yvy-rupi oho omombe'u. Upe rire Judéia yvy-rupi gwive oho omombe'u oiko-vy Nhandejáry nhe'ẽ. Upe va'e peikwaa voi, he'i ³⁸ —Upe Nazaré pygwa

Hesu rehegwa nhe'ẽ ave peikwaa voi ave. Nhandejáry nhe'ẽ-py oipy'apyhy mbaraete íxupe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Ha upéi katu opa-rupi oho oiko-vy Hesu. Hembiapo porã porã meme. Oipytygwõ mbaraete íxupe Nhandejáry. Upéa-gwi anháy rerekoha gwive ombogwera.³⁹ Ha ore ko Hesu rembiapo apo rexahare. Upéa-gwi judeu kwéry yvy-py tetã mirĩ mirĩ-rupi, Jerusalém tetã-my ave ojapo oiko-vy va'ekwe oromombe'u oroiko-vy. Ha gwĩ judeu kwéry katu ojuka íxupe va'ekwe. Kurusugwasu-rehe ohupi va'ekwe ojuka-vy.⁴⁰ Ha Nhandejáry omopu'ã jevy íxupe. Mbohapy áry rire, omoingove jevy-ma íxupe. Ombobjekwaa jevy íxupe ave.⁴¹ Ha enterovéa niko ndohexáiry. Ore ae orohexa va'ekwe. Arema va'ekwe ore poravo Nhandejáry hexaharã. Upéa-gwi oikove jevy rire, ore-vyte ojehexa uka. Orokaru hendive. Oroy'u ave hendive.⁴² Upéi he'i ore-vy Hesu: "Pemombe'u katu entéro va'e-pe xe rehegwa nhe'ẽ porã. Peje katu íxupe kwéry: Omoĩ voi ra'e Nhandejáry gwa'ýry Hesu ogwerekohagwã hembiapokwe pokwe-rami oikove va'e gwive omano va'ekwe-pe gwive ave, peje katu xe mombe'u-vy. Ha hembiapo porã va'e katu Hesu omogwahẽ va'erã oha-py ha hembiapo vai va'e katu omboyke va'erã imondo-vy, peje íxupe kwéry" he'i ore-vy Hesu, he'i Pedro imombe'u-vy.

Upéi he'i jevy íxupe kwéry:

⁴³ —Ha Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety gwive omombe'u va'ekwe Hesu rehewarã nhe'ẽ: "Ojekwaa va'erã ou-vy" he'i. "Ha ojerovia hese va'e gwive omboyke va'erã íxugwi hembiapo

vaikwe Nhandejáry. Hesu-rehe, Hesu réry-rehe ojerovia va'e-gwi omboyke va'erā hembiapo vai va'ekwe" he'i va'ekwe hese hikwái, he'i íxupe kwéry Pedro omombe'u-vy.

44 Onhe'ẽ javē, ogwahē ou-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Omohynyhẽmba ipy'a upe pygwa kwéry-pe ogwejy-vy. Entéro ohendu va'e-pe gwive inhe'ẽ, ogwerekō. **45-46** Upéa rexā-vy opondēra hese kwéry gwī judeu va'e, Hesu rēroviahā Jope-gwi ou va'ekwe Pedro ndive. Ohendu nhe'ẽ ambue-py oikwaa e'ŷ rehevē onhe'ẽ ramo judeu e'ŷ va'e, Nhandejáry-pe ombotuvixa mba'e ramo, ohendu inhe'ẽ ave. Upéa-gwi he'i ojóupe:

—Ma'erā ogwahē íxupe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e? he'i opondēra-vy hese. —Nugwī judeu e'ŷ kwéry-pe ave ohexakwaa rei nipo ra'e Nhandejáry inhe'ẽrā-my. Ome'ẽ rei nipo ra'e íxupe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e oiko hagwā ipy'a-py kwéry, he'i ojóupe opondēra-vy hese.

Upe-ma ramo he'i Pedro gwe'ýi kwéry-pe:

47 —Ãy katu omohynyhẽmba-ma ipy'a kwéry judeu e'ŷ va'e-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e, nhande py'a omohynyhẽmba va'ekwe-rami, he'i. —Upéixa ramo nhamongarai íxupe. “Nhamongarai e'ŷ teĩ íxupe kwéry” ani ja'e teĩ íxupe kwéry, he'i gwe'ýi kwéry-pe Pedro.

48 Upéixa ramo Pedro he'i omongarai hagwā Hesu Cristo réry-py. Ha upéi katu he'i íxupe judeu e'ŷ va'e:

—Nderepyta mo'ãi tipo ra'e ore ndive. Epyta katu kuri ore ndive, he'i íxupe.

11

*Pedro omombe'u Cornélio rehewa nhe'ẽ
(At 10.9-48)*

¹ Ha upéi katu Cornélio kwéry rerakwã osarambi oho-vy. Ha Hesu remimondo, Judéia yvy rupigwa oĩ va'e gwive ave Hesu reroviahva va'e, ohendu herakwã:

—Judeu e'ŷ kwéry ko ohendu ra'e Nhandejáry nhe'ẽ nhande kwéry-rami, he'i ojóupe imombe'u-vy.

² Upéixa ramo Pedro ogwata ou-vy Jerusalém tetã-my. Upe-py ogwahẽ ramo, onhe'ẽ poxy íxupe upe pygwa judeu va'e:

³ —Judeu e'ŷ kwéry ko ndojapói va'e Moisés amyrí he'i va'ekwe gwive. Tojapo katu, he'i. —Gwĩ judeu e'ŷ va'e katu onhekylí uka e'ŷ va'e voi. Nanhande reko ramíry oiko. Upéa-gwi ma'erã ereho ereiko ra'e hendive? Ma'erã po erekaru ra'e hendive? he'i oporandu poxy-vy íxupe.

⁴ Ha Pedro katu ojeapsaka porã ranhe inhe'ẽ-rehe. Upe rire ae omombe'upa íxupe kwéry. Ojehu va'ekwe gwive omombe'u:

⁵ —Kweheve kuri aime Jope tetã-my. Nhandejáry ndive anhomongeta jave ojehexa uka xe-vy. Xe-vyte ojehexa uka, he'i. —Ahexa ombogwejy ramo tupa arigwa ramigwa tuvixa va'e. Irundy joapy joja reheve oipyhy joja imbogwejy-vy. Yvate-gwi ombogwejy. Opyta oĩ-vy xe yke-rehe. ⁶ Ama'ẽ hese. Ipy-rehe ama'ẽ aĩ-vy. Upe-py ahexa mymba gwive, ka'agwy rupigwa mymba gwive ave. Gwye-rehe osyryry va'e gwive, gwyra gwive ave ahexa. ⁷ Upéi ahendu xe-vy onhe'ẽ va'e:

“Ekwa katu, Pedro. Ejuka ere'u va'erã” he'i xe-vy. ⁸ “Nda'u mo'ãi, xe Járy” ha'e íxupe. “Ãy peve ne'írã vyteri ha'u so'o vai. Yma gware nhe'égwerupi nda'úi hi'upy e'ý” ha'e íxupe. ⁹ He'i jevy xe-vy yváy-gwi onhe'ẽ va'e: “Nhandejáry ko he'i-ma ramo, Iporã ja'u, Hi'upy e'ý, ani ere teĩ” he'i xe-vy. ¹⁰ Mbohapy vése ahendu xe-vy onhe'ẽ va'e. Upe rire ogwerojeupi jevy yváy-koty heraha-vy, he'i Pedro omombe'u-vy.

¹¹ —Upe-ma ramo katu ogwahẽ ou-vy mbohapyve va'e, Cesaréia-gwi xe piári ombou va'ekwe. Xe aime ha-py ogwahẽ ou-vy. ¹² Upéi he'i xe-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e: “Ani ne ate'ý teĩ ereho hagwã” he'i. “Tereho katu hendive” he'i xe-vy. Upe-ma ramo xe aha-ma. Ko va'e xe jave oho va'e ave, seis Hesu renduha va'e. Orogwahẽ ramo upé-py orookepa oroho-vy capitão Cornélio róga-py. ¹³ He'i ore-vy: “Ahexa kuri Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. A-py xe róga-py onhembo'y oĩ-vy ramo ahexa voi. Upéi he'i xe-vy Nhandejáry rembigwái: Emondo katu Jope-py Simão piári héry va'e ave Pedro. ¹⁴ Upe va'e omombe'u-ta nde-vy nhe'ẽ porã. Upéa nhe'ẽ ererovia ramo, ne resenda-ta Nhandejáry. Nde re'ýi kwéry ave oresenda-ta, he'i xe-vy Nhandejáry rembigwái” he'i ore-vy omombe'u-vy. Upe ramo anhe'ẽ capitão Cornélio-pe hendivegwa-pe ave anhe'ẽ. ¹⁵ Ne'írã vyteri anhe'ẽ heta, omohynyhẽmba-ma ipy'a kwéry ogwejy-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Yma-ma nhande py'a omohynyhẽmba va'ekwe-rami voi omohynyhẽ ipy'a íxupe. ¹⁶ Upe ramo xe mandu'a Nhandejáry Hesu he'i va'ekwe-rehe: “João ko y-py

oporomongarai va'ety. Ha ndaha'éi y pygwa va'e-rami pene mongarai va'erã Nhandejáry. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ae pende py'a omohynyhẽmba va'erã ne mongarai-vy" he'i va'ekwe nhande-vy Hesu, he'i Pedro omombe'u-vy.

¹⁷ —Upéixa ramo Nhandejáry ome'ẽ-ma voi ra'e judeu e'ŷ kwéry-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Yma jajerovia-ma ramo Nhandejáry Hesu Cristo-rehe nhande-vy ome'ẽ va'ekwe-rami, ko'ãy íxupe kwéry háma ave ome'ẽ. Upéa-rehe, "Aníke erejapo upéa" xe nda'e mo'ãi voi Nhandejáry-pe, he'i íxupe kwéry Pedro omombe'u-vy.

¹⁸ Ohendu rire inhe'ẽ, nainhe'ẽ poxyvéi-ma. Omomba'egwasu-ma Nhandejáry-pe:

—Nipo anhei ete voi katu ra'e: "Perova katu pende rekoha, peipyhy katu tape porã" he'i judeu e'ŷ kwéry-pe ra'e. Nhande-vy he'i hagwe-rami, he'i voi nhande re'yí e'ŷ-pe ave ra'e Nhandejáry, he'i ojóupe hikwái.

Judeu e'ŷ va'e-pe omombe'u Hesu rehewa nhe'ẽ

¹⁹ Ko'ângá katu Hesu reroviahá gwive ndoikovéiry peteĩ henda-py. Osarambipa va'ekwe oje'ói-vy hikwái. Ha mburuvixa kwéry katu ojuka va'ekwe Hesu reroviahá héry va'e Estêvão-pe. Ojuka rire, ipy'agwasuve suve ogwereko asy hagwã Hesu reroviahá-pe gwive. Ojerereko asy-gwi opa isarambipa oje'ói-vy. Oĩ oho va'ekwe Fenícia yvy-py peve, Chipre ykõi meve ave, Antioquia tetã meve ave. Upe va'e nomombe'u jojái Nhandejáry nhe'ẽ. Judeu kwéry anho-pe mante omombe'u mbe'u. Judeu e'ŷ va'e-pe ae nomombe'úi Nhandejáry nhe'ẽ.

²⁰ Oĩ ave Chipre pygwa, Cirene pygwa ave. Gwĩ va'e oho va'ekwe Antioquia tetã-my, Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy. Ogwerojoja imombe'u-vy íxupe kwéry. Judeu e'ŷ va'e grego va'e-pe ave, omombe'u va'ekwe Nhandejáry Hesu rehewa nhe'ẽ porã. ²¹ Ha Nhandejáry oipytygwõ mbaraete íxupe kwéry omombe'u hagwã. Upéa-gwi ohendu ramo inhe'ẽ, heta-ma ojerovia-ma Hesu-rehe. Ogwerova-ma gwekoha hese.

²² Ha upéi katu ohendu-ma herakwã Hesu rervovaha Jerusalém pygwa va'e. Upéa-rehe ipa'ũ-gwi kwéry omundo kwimba'e héry va'e Barnabé. Antioquia-py omundo. ²³ Upe-py ogwahẽ ramo, ohexa voi Nhandejáry rembihovasa. Ohexa ramo ov'y'a:

—Peipyhy katu tape porã, he'i íxupe kwéry. — Upe va'e-rupi meme tapeho. Peteĩxa peraha pene renonde-rupi pene arandu. Anive teĩ peva Nhandejáry Hesu rape-gwi, he'i íxupe kwéry Barnabé.

²⁴ Hekoha porã va'e Barnabé. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'a omohynyhẽmba íxupe va'e, ojerovia tee va'e Hesu-rehe. Upéa-rupi onhembohetave tave oho-vy Nhandejáry Hesu rervovaha.

²⁵ Ha upéi katu Barnabé oho Tarso tetã-my. Saulo reka-vy oho. ²⁶ Otopa ramo ogweru. Peteĩ ro'y opyta upe-py Antioquia-py. Omboheta hagwã Hesu rervovaha-pe opyta. Ombo'e mbo'e oiko-vy mokõi va'e. Heta voi hemimbo'e. Upe pygwa ombohéry ranhe va'e Hesu nhe'ẽ renduha-pe: “Cristo kwéry va'e” he'i ombohéry-vy.

²⁷ Upe-py ombo'e mbo'e jave ogwahẽ ou-vy Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Jerusalém-

gwi ou va'ekwe. ²⁸ Ogwahē rire onhembo'y-ma héry va'e Ágabo:

—Yvy apy gwive-rehe opa va'erā tembi'u, he'i. — Ohasa asy eterei va'erā yvypóry gwive, he'i henonderā omombe'u-vy.

Upéa oikwaa, Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ome'ẽ íxupe-gwi inhe'ẽrā. Ha upéa áry-py ndojehúiry. Cláudio oiko ramo mburuvixagwasu ramo ae, ojehu-ma he'i va'ekwe.

²⁹ Upéa-rehe Ágabo nhe'ẽ rendu-vy, Hesu nhe'ẽ renduha he'i ojóupe:

—Nhamboaty aty katu plata jaraha uka hagwā, he'i, —nhaipytygwō hagwā nhande re'ýi kwéry, Judéia yvy rupigwa va'e. Jareko rekomi va'ete nhame'ẽ, he'i ojóupe.

³⁰ Upe rire ogweraha uka Barnabé-pe Saulo ndive plata ome'ẽ hagwā Hesu reroviahä rerekwa-pe.

12

Mburuvixagwasu Herodes omoĩ preso Pedro-pe

¹ Upe ramo mburuvixagwasu héry va'e Herodes ogwereko asy-ma Hesu reroviahä-pe. ² Ogewereko asy héry va'e Tiago-pe. Upéa João ryke'y va'e. Ojuka uka kysepuku hāi jovái va'e-py. ³ Upéa ohexa ramo, ovy'a joa-ma judeu kwéry. Upéa-gwi mburuvixagwasu ipy'agwasuve suve oho-vy. He'i omoĩ hagwā preso Pedro-pe ave. Aretegwasu-py omoĩ preso íxupe. Upe va'e áry-py mbojape onhembovu e'ŷ va'ekwe ho'u judeu kwéry. ⁴ Ha upéi oipyhy rire, omoĩ íxupe preso. Omonhangareko uka hese dezesseis soldado-pe. Irundy rundy

omonhangareko uka oĩ-vy hese. Ha mburuvixag-wasu he'i opy'a-py: "Aretegwasu opa rire, anohẽ-ta judeu kwéry ohexa hagwã íxupe ajuka hagwã íxupe anohẽ-ta" he'i mo'ã hese.

⁵ Upéixa ramo opyta preso Pedro. Ha Hesu reroviaha kwéry nainhate'ŷiry omondo meme hagwã Nhandejáry-pe onhe'ẽ hese.

⁶ Ha mburuvixagwasu he'i: "Ko'ẽ ramo anohẽ-ta enterove va'e ohexa hagwã íxupe" he'i mo'ã ojéupe. Pyhare ramo oke oĩ-vy Pedro, mokõi soldado pa'ügwe-rupi oke. Ojepokwa oĩ-vy mokõi isã-rehe. Oĩ soldado ave okẽ ra'arõha. ⁷ Upe-ma ramo pya'e ojehexa uka onhembo'y-vy Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. Hendy ramo kotypy, omohembipepa. Omokanái íxupe ijati'y-rehe omombáy hagwã. Opáy jave he'i íxupe:

—Epu'ã pya'e ereho hagwã, he'i íxupe.

Upéixa he'i-ma ramo, pya'e ojerapa rei isã íxugwi. Ho'a rei ipoapy-gwi isã.

⁸ Upe rire he'i íxupe Nhandejáry rembigwái:

—Emonde katu nde ku'a jopyha. Emoĩ ave nde pyryru nde py-rehe, he'i íxupe.

Omonde-ma. Omoĩ-ma opyryru opy-rehe. Upéi he'i jevy íxupe:

—Emonde katu nde ao ro'y-py eremonde va'ety ereho hagwã xe rupive, he'i Pedro-pe.

⁹ Upe-ma ramo Pedro osẽ koty-gwi oho hagwã hupive. Mbava'e po ojehu ra'e, ha'e ndoikwaáiry: "Xe páy-py pa ahexa ra'e Nhandejáry rembigwái. Xe kéra-py pa ahexa ra'e" he'i ojéupe, ndoikwaáiry-gwi. ¹⁰ Upéi mokõi okẽ-rupi osẽ ha ndohexái íxupe soldado okẽ ra'arõha. Upe rire ogwahẽ

oho-vy okẽ pahagwe-py, kwarepoti-gwi ojejapo va'ekwe. Upe-py oime tape tetã-my oho va'e. Upéa okẽ onhembotypa voi. Ha ogwahẽ ramo ha'e-py ojepe'a rei íxupe oho-vy. Upe rire osẽmba oho-vy. Henonde-rupi oho tape-rupi oje'óí-vy. Upe-ma ramo pya'e onhemo'ã-ma íxugwi Nhandejáry rembigwái. ¹¹ Onhemo'ã-ma rire oikwaa-ma osẽha. He'i ojéupe: "Nipo anhei ete voi katu ra'e" he'i. "Ndojehexa uka reíry voi ra'e xe-vy. Ombou nipo ra'e Nhandejáry gwembigwái xe renohẽ-vy. Áy katu ndaipu'akavéi-ta xe-rehe mburuvixagwasu" he'i. "Gwĩ judeu kwéry naxe rexa mo'ãi xe juka ramo hikwái. Xe resende nipo ra'e Nhandejáry" he'i ojéupe.

¹² Inharandu porã rire, oho gwe'ýi kwéry róga-py, Maria róga-py oho. Upéa Maria João Marcos sy va'e. Upe-py aje'i-ma kuri heta ojogweroaty ombojeupi upi hagwã Nhandejáry-pe onhe'ẽ. ¹³ Ha upéi katu ogwahẽ oho-vy ramo, ombota mbota okẽ-rehe. Ohendu ramo, ou ohexa tembigwái héry va'e Rode kunha va'e. ¹⁴ Inhe'ẽ ohendu ramo, oikwaa-ma: "Ou-ma ra'e Pedro" he'i ojéupe. Ovy'a eterei. Ovy'a eterei-gwi hesarái-vy ndoipe'ái okẽ. Oripara jevy koty-py oho-vy omombe'u hagwã:

—Pedro ko okẽ rovái onhembo'y-ma oĩ-vy, he'i omombe'u-vy.

¹⁵ Ha ndogweroviái voi he'ýi kwéry:

—Nde tavy, he'i hembigwái-pe hikwái.

—Anhetegwa tegwa tee va'e, he'iri iri íxupe kwéry. Ha ndogwerovia etéi voi:

—Ndaha'ei Pedro, he'i. —Nhandejáry rembigwái hese onhangareko va'e ra'e ae. Oheko a'ã rei ra'e

Pedro-pe, he'i rei hembigwái-pe.

¹⁶ Onhomongeta hikwái jave koty-py, ombota mbota jevy-ma oiko-vy. Ipaha-py oho onhokendavo okẽ ohexa-ma íxupe. Ohexa ramo: “Mba'éixa ereju ra'e” he'i Pedro-rehe opondera-vy.

—Ereju-ma ra'e. Eregwahé-ma nipo ra'e, he'i íxupe.

¹⁷ Upéi omopu'ã opo omongiririmbá koty pygwapé gwive he'i hagwã:

—Aje'i-ma kuri xe renohé Nhandejáry rembigwái preso aĩ ha-gwi, he'i Pedro omombe'u-vy.
—Emombe'u katu xe rerakwã Hesu rervoviaha-pe gwive, huvixa Tiago-pe emombe'u ave, he'i íxupe kwéry Pedro.

Upe rire ndopytái upe-py osẽ oho-vy.

¹⁸ Ko'ẽmba ramo ojapura eterei soldado kwéry hese:

—Okanhy-ma nipo ra'e Pedro, he'i joa hikwái.
—Mamo-ngoty po oho Pedro? he'i ojóupe. ¹⁹ — Eheka heka katu íxupe, he'i soldado-pe mburuvixagwasu.

Ha ndotopái íxupe. Upe-ma ramo mburuvixagwasu ohenói soldado-pe okẽ ra'arõha-pe ou hagwã hovagwy-py. Omonhe'ẽ íxupe oporandu-vy:

—Mba'éixa tipo Pedro pemokanhy uka hagwã ra'e? he'i.

—Ndoroikwaái ore, he'i.

Ndoikwaái-gwi Pedro okanhy hagwe, he'i ojuka hagwã okẽ ra'arohare-pe. Upe rire mburuvixagwasu Herodes osẽ oho-vy Judéia yvy-gwi. Opyta are Cesaréia tetã-my.

Mburuvixagwasu Herodes omano

20 Ha upéi katu Herodes ipoxy eterei-ma Tiro tetā mygwa-pe. Sidom tetā mygwa-pe ave ipoxy. He'i ojóupe upe pygwa:

—Ipoxy-ma ra'e nhande-vy mburuvixagwasu. Ñy katu nombou mo'ãvéi nhande-vy nhane remi'urã. Mba'eve novendevéi arã nhande-vy, he'i ojóupe.

Upéa-gwi onhomono'õ no'õ ou-vy Herodes renda-py hikwái. Ou ranhe hembigwái renda-py. Hembigwái héry va'e Blasto. Herodes róga kakwaa-rehe onhangareko va'e. Upéi he'i:

—Oroipota ereraha ore nhe'ẽ eremombe'u hagwã mburuvixa-pe, he'i hembigwái-pe.

Upe rire ohopa mburuvixa renda-py. Ojerure íxupe omoporã hagwã inhe'ẽ kwéry ndaipoxyvéiry hagwã ójehe kwéry.

21 Ha upéi katu ogwahẽ-ma ou-vy mburuvixa onhemonhe'ẽ hagwã áry iiatýra va'e-pe. Upe pygwa kwéry va'e-pe onhemonhe'ẽ. Omonde ao porã va'e. Mburuvixa remimonde va'e omonde. Onhe'ẽ hagwã-ma mburuvixa gwapy haty-rehe ogwapy. Upe ramo onhe'ẽ-ma. **22** Onhe'ẽ ramo íxupe kwéry:

—Ndaha'ei teko rei onhe'ẽ va'e. Tupã ae onhe'ẽ, he'i hese onhe'ẽ hatã-vy hikwái.

23 Ha mburuvixa katu ohendu rei. Omotupã ramo íxupe hikwái, ojohu porã voi: “Xe ko ndaha'ei tupã” nde'íry. Onhemotupã ra'anga anga rei voi. Nhandejáry tee-pe ae nomboetéiry. Upéa-gwi pya'e omoĩ mba'erasy hese Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. Heta mba'eraso ho'u-ma hyekwe. Ho'u-gwi omano.

²⁴ Ha Hesu reroviahā onhembohetave tave joty oho-vy. ²⁵ Ha Barnabé Saulo ndive oheja Jerusalém-my upe plata ombojehe'a he'a va'ekwe heru-vy. Hembieru oheja upe-py. Oheja rire oho jevy-ma. João Marcos ogweraha ave ondice.

13

Barnabé Saulo ndive osẽ oho-vy omombe'u hagwã Nhandejáry nhe'ẽ

¹ Oĩ va'ekwe Antioquia tetã-my Hesu reroviahā onhomboaty aty va'e. Ipa'ũ-my oĩ ave Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety, imbo'eháry ave. Oĩ Barnabé, oĩ Simeão héry va'e Kamba ave. Upéi Cirene pygwa héry va'e Lúcio. Upéi Manaém mburuvixagwasu Herodes tyvyranga. Upéi Saulo ave. Entéro imbo'e mbo'eha kwéry. ² Ha upéi ojog-weroaty hikwái Nhandejáry mboete-vy. Ohasa ave okaru e'ŷ rehevē hikwái. Upe-ma ramo he'i íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e:

—Eipe'a katu xe-vy Barnabé Saulo ndive, he'i. — Upéa xe rembiporavo ojapo hagwã xe remimbota. Eipe'a katu ojapo va'erã xe aipota va'e, he'i Nhe'ẽ Marangatu tee va'e.

³ Upe rire ohasa rire hikwái okaru e'ŷ rehevē, omundo rire Nhandejáry-pe onhe'ẽ hikwái, omoi inhakã ári opo imondo-vy gwekovía.

⁴ Upéixa ramo osẽ oho-vy. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e omundo ha-rupi oho. Oho ygwasu rembe'y-py, Selêucia tetã-my oho. Ogwahẽ ramo upe-py kanoagwasu-py ogwejy onhemboyru oho-vy. Oho kanóa-py ogwahẽ ykõigwasu-py héry va'e Chipre.

⁵ Upe-py ogwahẽ rire, ogwahẽ tetã-my. Tetã héry

va'e Salamina. Upe-py judeu kwéry porahéi haty haty-rupi omombe'u meme Nhandejáry nhe'ẽ. Omoirũ íxupe oiko-vy karia'y héry va'e João Marcos oipytygwõ hagwã íxupe.

Oje'opa-ma Elimas resa

⁶ Ha upéi katu ohasa oho-vy Chipre ykõi-rupi. Yvy-rupi oho. Ykõi apy peve oho. Pafos tetã-my ogwahẽ oho-vy. Upe-py otopa anháy arandu-py hi'arandu va'e, judeu va'e héry va'e Barjesus: "Xe ko Nhandejáry nhe'ẽ-py amombe'u tee va'ety" he'i rei ójeho. Ha Nhandejáry nhe'ẽ mombe'uga ra'anga anga rei va'e voi upéi va'e. Mburuvixa irũ voi upéi va'e. ⁷ Ha mburuvixa ykõi járy va'e, hi'arandu va'e voi, héry va'e Sérgio Paulo. Nhandejáry nhe'ẽ ohenduse va'e. Upéa-gwi Barnabé-pe Saulo ndive ohenói ou hagwã omombe'u hagwã Nhandejáry nhe'ẽ. ⁸ Ha upéi va'e anháy arandu-py ojapo va'e, ombojevyse mo'ã imondo-vy inhe'ẽ. Elimas-py ave ombohéry va'e íxupe grego nhe'ẽ-py. He'i Elimas mburuvixa-pe:

—Hesu rehewa nhe'ẽ-rehe ko ani erejeapysaka teĩ. Ani ererovia teĩ Hesu-pe, he'i mo'ã mburuvixa-pe.

⁹ Upe-ma ramo Nhe'ẽ Marangatu tee va'e omohynyhẽmba-ma ipy'a íxupe Saulo-pe. Paulo-py ave ombohéry va'e íxupe. Ây peteĩ opyta heryrã. Saulo-py ndaheryv  ery. Upéi ohexa katu Elimas-pe Paulo:

¹⁰ —Anháy rerekoha ko nde, he'i íxupe. — Hekoha porã va'e gwive erembojevy jevy meme va'e imondo-vy. Nde apu ereiko-vy va'e. Nde py'a vai va'e ereiko-vy. Tape porã-rupi oho va'e

erejoko. Tape vai-rupi ae eremondose mo'ā íxupe kwéry. ¹¹ Ma'erã erejapo upéixa? Ánga ete-ma katu Nhandejáry ne mbohasa asy-ta he'i íxupe. Nande resapysovéi-ma arã. Kwarahy rendy nderehexavéi-ma arã. Are'i voi upéixa ereiko va'erã, he'i Elimas-pe Paulo.

Upe-ma ramo oje'opa-ma hesa. Omohatatímbama hesa. Pytúmba rei íxupe. Ogwata oheka-vy ipopyhyharã. ¹² Ha mburuvixa he'i: “Anhei nipo ra'e” he'i. Ogwerovia tee voi, ohexa ramo ojehu va'ekwe. Nhandejáry rehewa nhe'ẽ-rehe opondera eterei-ma oiko-vy.

Paulo omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ Antioquia pygwa-pe

¹³ Ha upéi katu Paulo inhirũ gwéry ave osẽ Pafos-gwi oje'ói-vy. Oike jevy kanoagwasu-py oje'ói jevy. Oho kanóa-py ogwahẽ Perge tetãmy. Perge Panfília yvy-py oĩ. Upe-py João Marcos oheja íxupe kwéry. Ojevy ou-vy. Jerusalém tetãmy ou. ¹⁴ Ha'e kwéry ae ohasa oje'ói-vy. Ogwahẽ outro tetã héry va'e Antioquia-py. Pisídia yvy rembe'y-rehe oĩ. Upe-py pytu'aha áry-py oho judeu porahéi haty-py. Oike ogwapy. ¹⁵ Upéi upe pygwa hatã okwatia omonhe'ẽ oĩ-vy ramo, enterove ojeapysaka inhe'ẽ-rehe. Moisés amyrĩ remimombe'ukwe, Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety remimombe'ukwe ave omonhe'ẽ nhe'ẽ. Omonhe'ẽmba rire, omanha Barnabé ndive Paulorehe gwĩ ojeporahéi haty pygwa ruvixa. Oma'ẽ ramo hese, onhe'ẽ ogweruruka íxupe. He'i:

—Erenhemonhe'ẽse ramo, enhemonhe'ẽ katu ore kwéry-pe, ore re'ýi, he'i Barnabé ndive Paulope.

¹⁶ Upe ramo Paulo onhembo'y-ma. Omokirirĩ hagwã omopu'ã opo ojeapysaka porã hagwã inhe'ẽ-rehe. Úpéi he'i judeu kwéry-pe:

—Pejeapysaka joa katu, xe re'ýi kwéry, Israel remiarirõre kwéry. Xe re'ýi e'ý va'e gwive ave Nhandejáry pemboete va'e, pejeapysaka porã katu pehendu porã hagwã xe nhe'ẽ.

¹⁷ —Nhandejáry ko, nhande re'ýi Járy oiporavo va'ekwe nhane ramói amyrĩ-pe. Entéro yvypóry oĩ va'e gwive ojoavyte-gwi oipe'a va'ekwe nhane ramói amyrĩ-pe. Upe rire oiko oyvy e'ý-my nhane ramói kwéry. Egito yvy-py oiko hikwái. Upe pygwa ndoipotái mo'ã ogweraha. Ha Nhandejáry oresendepa joty herahavy. Imbaraete voi Nhandejáry.* ¹⁸ Ha upéi katu quarenta ro'y onhangareko hese kwéry herahavy tekwaty e'ý-rupi. Nohenduséi ramo jepe inhe'ẽ, onhangareko porã joty hese kwéry.* ¹⁹ Gwa'ýyrami joty ogwereko íxupe kwéry. Ogewahẽ ramo oyvyrã héry va'e Canaã-py, upe pygwa heta-ma oĩ. Hetãe tãe va'e. Sete ijyvye vye va'e. Gwĩa kwéry-pe ohundipa Nhandejáry. Nhane ramói kwéry-pe ae ogweroike jevy hekovía. Ome'ẽ ijyvyrã íxupe kwéry, omano ramo hikwái opyta hagwã ta'yrepé.*

* **13:17** Ex 12.51 * **13:18** Nm 14.34; Dt 1.31 * **13:19** Dt 7.1; Js 14.1

20 —Upe rire quatrocentos e cinqüenta ro'y-rupi Nhandejáry ombopyahu ahu nhane ramói kwéry ruvíxa. Heta ombopyahu rire omoingo jevy inhe'ẽ-py omombe'u va'ety-pe héry va'e Samuel.* **21** Upe rire ndoiptavéi gwuvixarã yma gware ramigwa hikwái. Mburuvixagwasu ete ramigwa ae oipota. Upéa-gwi Nhandejáry ome'ẽ íxupe kwéry huvixagwasu eterã héry va'e Saul. Túvy ko héry va'e Quis. Tamoigwasu ko héry va'e Benjamim. Upe ramo oiko-ma Saul mburuvixa ramo. Quarenta ro'y rire ae omosẽ íxupe Nhandejáry.* **22** Mburuvixagwasu ramo oikoha-gwi omosẽ imondo-vy. Opyta hekovía Davi huvixagwasurã. Nhandejáry nhe'ẽ-py opyta. Mburuvixa Davi-rehe Nhandejáry onhe'ẽ va'ekwe a-rami: “Ko va'e kwimba'e Jessé ra'y héry va'e Davi xe arový'a íxupe va'e. Xe remimbota gwive ojapopa va'erã” he'i va'ekwe hese, he'i Paulo imombe'u-vy.*

23 Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Ãy katu ogwahẽ-ma ou-vy Hesu, Davi amyrĩ remiarirõre va'e, Israel remiarirõre voi. Hesu ko Nhandejáry remimbou nhande-vy. Nhane resende hagwã ou, he'i. —Upe he'i hagwe-rami ombou. **24** Ha Hesu ne'írã vyteri onheprû omombe'u mbe'u. Upe ramo oĩ héry va'e João Batista. Onhemonhe'ẽ oiko-vy nhande kwéry va'e-pe: “Peheja katu pene rembiapo vaikwe. Penhemongarai uka katu” he'i nhande-vy João onhemonhe'ẽ-vy.

* **13:20** Jz 2.16; 1 Sm 3.20 * **13:21** 1 Sm 8.5; 10.21 * **13:22** 1 Sm 16.12; Sl 89.20

25 —Upéi mixī vyteri oī hembiaporā. Onhemonhe'ẽ apy-ma. Upe ramo he'i nhande kwéry-pe: “Ha'e ko Cristo, nhane remiha'arō va'e, ere mo'ã kuri xe-rehe. Xe ndaha'éi voi upe Cristo” he'i. “Nhane remiha'arō arō va'e ndaha'éi xe. Xe rapykwerigwa ae ou-ta kuri. Heko porâve va'e xéhegwi. Upéa-gwi amboete-gwi íxupe xe atí voi amoirū hagwā íxupe. Ni hembigwái ramo jepe aiko” he'i Hesu-rehe João Batista, he'i Paulo imombe'u-vy.

26 Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Ãy katu amombe'u-ta peě-my, xe re'ýi kwéry, Abraão remiarirõre kwéry. Nhandejáry-pe pemboete peiko-vy va'e, xe re'ýi kwéry e'ý va'e-pe, amombe'u-ta ave. Ombou ra'e nhande-vy Nhandejáry ko va'e nhe'ẽ. Nhane resendeha rehegwa nhe'ẽ ombou. **27** Ha Jerusalém-my oiko va'e gwive huvixa kwéry avendoikwaái íxupe. Oha'arō arō ramo jepe Hesu-pe hikwái, ndoikwaái íxupe ogwahē ramo. Ndoikwaái ave Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety he'i va'ekwe. Upe va'e omonhe'ẽ meme ojeporahéi haty haty-rupi. Pytu'u tu'uga áry-py omonhe'ẽ ha ndoikwaáiry voi hikwái. Upéi ogwahē-ma Hesu-rehe yma gware remimombe'ukwe-py. Hesu rehegwarā omoi kwatia-rehe va'ekwe-py ogwahē-ma: “Iporā katu jajuka Hesu-pe” he'i jave hese mburuvixa kwéry, ogwahē-ma voi yma gware remimombe'ukwe-py. **28** Ha upéi katu ndikatúi omboja hese ivai va'e. Hembiapo vai e'ý reheve ojerure joty voi mburuvixa-pe héry va'e Pilatos ojuka hagwā íxupe. **29** Upéixa ogwahēmba-ma voi yma gware remimombe'ukwe-py. He'i va'ekwe gwive

ojapopa-ma voi hese. Ohupi uka kurusugwasu-rehe imoñ-vy ojuka hagwā íxupe. Upe rire, omano rire, ombogwejy kurusugwasu-gwi tetekwe omoñ hetekwe rendaty-py itakwagwasu-py opya hagwā mo'ā. ³⁰ Ha Nhandejáry katu omoingove jevy íxupe. ³¹ Are-ma ojehexá uka uka oiko-vy oirūgwe, Galiléia-gwi Jerusalém peve hendive ou va'ekwe-pe. Ñy katu upe va'e hexahare va'e omombe'u mbe'u Hesu rekoha nhande kwéry-pe.

³² —Upéixa ramo ore ave oroju kuri ko'a-py oromombe'u hagwā peẽ-my nhe'ẽ porã. Hesu ko Nhandejáry remimoingove jevy va'e. Yma ete voi Nhandejáry omombe'u va'ekwe nhane ramoigwasu amyrī kwéry-pe gwembiaporã. ³³ Ñy katu ogwahēmba-ma hemimombe'ukwe-py. Ñygwa-pe hemiarirō kwéry-pe ojapopa-ma. He'i va'ekwe gwive ojapopa ñy. Yma Nhandejáry remimoigwe va'ekwe kватia-rehe héry va'e Salmo inúmero mokõi va'e. A-rami hemimoigwe:

“Nde ko xe ra'y tee voi. Ko'ñy katu amombe'u-ta
enterovéa-pe: Ko va'e xe ra'y tee voi”*
he'i va'ekwe Nhandejáry Hesu oikove jevytamaha
va'erā-rehe. ³⁴ Upe rire Nhandejáry omoñ uka jevy
va'ekwe hese kватia-rehe onhe'ẽ. A-rami hemi-
moigwe:

“Orohovasa va'erā ime'ẽ-vy nde-vy gwī iporã
marangatu va'e gwive ha'e tee va'ekwe
ame'ẽ va'erā va'ekwe Davi-pe”

he'i Nhandejáry. Omotenonde Hesu-rehe omoin-
gove jevytaha, hetekwe ine e'ŷtaha ave.* ³⁵ Upéi

* 13:33 Sl 2.7 * 13:34 Is 55.3

Davi omoī jevy va'ekwe hese kwatia-rehe onhe'ẽ.
 A-rami hemimoīgwe:
 “Ndereheja mo'āi teĩ ijyta-py nde ra'y imarangatu
 va'e ine hagwā hetekwe”*

he'i omoī-vy kwatia-rehe inhe'ẽ. Kwatia héry va'e Salmo. Upéixa voi Davi he'i va'ekwe Hesu-rehe, Nhandejáry omoingove jevy-tagwi íxupe pono ine hetekwe, he'i Paulo imombe'u-vy.

³⁶ Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

—Ha myamyrī Davi katu ojapo oiko-vy va'ekwe Nhandejáry remimbota oikove reheve. Upe rire, ojapopa rire omano va'ekwe. He'ýi kwéry retekwe pa'ũ-my omoī va'ekwe itakwagwasu-py. Upéi in-emba Davi retekwe. Ojeroaigwepa-ma. ³⁷ Áy katu nainembáiry voi Hesu retekwe. Nhandejáry ae omoingove jevy-ma íxupe. Upéa-gwi nainemba jepéiry hetekwe. Oikove jevy-ma voi Hesu.

³⁸⁻³⁹ —Upéixa ramo amombe'u-ta peẽ-my, xe re'ýi kwéry, peikwaa porã hagwā. Hesu ko omano rire oikove jevy-gwi, Nhandejáry omboyke-ma pendéhegwí pene rembiapo vaikwe. Pejerovia tee ramo hese, Hesu-rehe, napene mbohasa asy mo'āiry. Pende reja rei-ta. Ha pejerovia e'ý ramo katu hese, pepyta va'erā pende py'a ky'a reheve joty. Gwā Moisés he'i va'ekwe erehendu ramo jepe, nane mbopy'a potí mo'āi voíte. Nde py'a ky'a joty va'erā, he'i Paulo imombe'u-vy.

Upéi he'i jevy judeu kwéry-pe:

⁴⁰⁻⁴¹ —Yma ete omoī va'ekwe kwatia-rehe onhe'ẽ Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety. A-rami hemimoīgwe:

* ^{13:35} Sl 16.10

“Pejeapysaka katu peẽ Nhandejáry nhe'ẽ-rehe, penhembohory peiko-vy va'e. Peiko reheve xe rembiapo porã-ta. Pene rembiexapyrã-rupi ajapo-ta. Ha peẽ katu ndaperoviáí arã voi. Onhemombe'u ramo jepe, ndaperovia mo'ái voíte. Upéa-gwi pepondera rei va'erã peiko-vy Nhandejáry rembiapo-rehe perovia e'ŷ-vy. Upe rire pemanomba va'erã”*

he'i Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety. Upéixa voi omoĩ va'ekwe kватia-rehe onhe'ẽ. Ñy katu xáke. Ani pepyrũ Nhandejáry nhe'ẽ-rehe. Ho'a arã pende-rehe myamyrí he'i va'ekwe, he'i Paulo imombe'u-vy judeu kwéry-pe.

“Ore katu orojere-ta pendéhegwi” he'i judeu kwéry-pe Paulo

42 Omombe'upa rire, osẽ oho-vy Paulo Barnabé ndive. Osẽ jave ojerure íxupe ou jevy hagwã:

—Ñy pytu'ha óra oiko jevy ramo, eju jevy katu, he'i. —Emombe'u mbe'uve katu ore-vy ko'ã va'e rehegwa nhe'ẽ, he'i íxupe.

43 Ha upéi katu osẽmba oje'óí-vy ojeporahéi hatygwi. Heta-ma oĩ imoirûháry. Heta judeu omoirû va'e íxupe. Heta judeu reko-rupi oiko va'e omoirû va'e ave. Upe va'e-pe he'i onhemonhe'ẽ-vy:

—Pende rexakwaa rei-ma kuri Nhandejáry. Tape porã-rupi ereho meme ramo, pende rexakwaa porãve rei-ta vyteri. Upéa-gwi anive ereva teĩ tape porã-gwi, he'i íxupe kwéry.

44 Upéi ogwahẽ jevy ramo pytu'ha áry, ouparãgwe voi hikwái. Ojogweroatyparãgwe voi upe tetã mygwa gwive ohendu hagwã

* **13:40-41** Hc 1.5

Nhandejáry nhe'ẽ. ⁴⁵ Ha judeu kwéry katu ohexa ramo ojogweroatypa ramo, upéa mokõigwa-rehe ndaija'evéi-ma: "Ijapu Paulo" he'i hese. Onhe'ẽ vai rei hese hikwái.

⁴⁶ Ha Paulo Barnabé ndive ndaikyhyjéi voi onhe'ẽ-vy. Nokiriríry voi. Ipy'agwasu voi he'i-vy:

—“Emombe'u ranhe katu judeu kwéry-pe xe nhe'ẽ” he'i kuri ore-vy Nhandejáry. Ha peẽ katu Nhandejáry nhe'ẽ pehenduse e'ŷ va'e. Pembojevy va'e voi. Nhandejáry ndive ndapeikoséi nipo ra'e opa e'ŷ reheve. Aipo ramo peikoseha-rami katu peiko katu, he'i íxupe kwéry. —Ore katu orojreta pendéhegwí. Nhande re'ýi e'ŷ ha-py oroho-ta Nhandejáry nhe'ẽ oromombe'u hagwã.

⁴⁷ —Upe va'e orojapo va'erã, he'i kuri ore-vy Nhandejáry: “Nde ko xe rembiporavo eremo'arandu hagwã judeu e'ŷ-pe pytû mygwa-rami rei oiko va'e-pe, arakatu pygwa-rami ae oiko hagwã. Ko yvy apy gwive oiko va'e gwive, emo'arandu katu onheresende hagwã” he'i kuri ore-vy Nhandejáry. Upéixa omoĩ uka va'ekwe kwatia-rehe onhe'ẽ Nhandejáry, he'i judeu kwéry-pe Paulo imombe'u-vy.*

⁴⁸ Ohendu ramo inhe'ẽ ov'y'a eterei judeu e'ŷ kwéry:

—Iporã ete voi Nhandejáry nhe'ẽ, he'i omomba'egwasu-vy íxupe.

Gwĩa ojave opa e'ŷ reheve gwarã voi Nhandejáry oiporavo va'ekwe ogwerovia-ma inhe'ẽ.

⁴⁹ Hesu reroviahha ramo oiko-ma. Opa-rupi ohasa

* ^{13:47} Is 42.6; 49.6

Nhandejáry nhe'ẽ. Entéro upe yvy pygwa gwive ohendupa inhe'ẽ.

⁵⁰ Ha judeu kwéry katu ndojohu porāi upéa nhe'ẽ. Upéa-gwi onhe'ẽ apo eterei mokõi va'e-pe hikwái. Ombopoxy-ma hese hereko-vy gwĩ onhembotuvixa mba'e va'e-pe, Nhandejáry-pe ombóete va'e, onhembotuvixa kunha va'e. Upe tetã mygwa ruvixa kwéry-pe ave ombopoxy: “Pemosẽ katu imondo-vy Paulo Barnabé ndive” he'i onhe'ẽ apo-vy hese. Ndoipotavéi ojerovia hese. Ogwerovia apu-gwi omosẽ imondo-vy íxupe kwéry gwetã-gwi hikwái.

⁵¹ Ha Hesu remimondo mokõi va'e katu ombovava opy ho'apa hagwã yvy ipy-gwi. Upéixa omombe'u enterovéa-pe mburuvixa rembiapo vaikwe. ⁵² Upe rire oho ete. Ha upe pygwa Hesu nhe'ẽ renduha va'e ov'y'a eterei. Omohynyhẽmba oiko-vy ipy'apy íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e.

14

Paulo Barnabé ndive oho Icônio tetã-my

¹ Ha upéi katu Paulo Barnabé ndive oho outro tetã-my. Icônio-py ogwahẽ oho-vy. Upe-py ojehu jevy íxupe Antioquia tetã-my ojehu va'ekwe. Ogwahẽ rire oike judeu porahéi haty-py. Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u hagwã oike. Ohendu ramo inhe'ẽ heta eterei ogwerovia va'e. Omombe'u tee rei voi ra'e. Oi judeu ogwerovia va'e, oi judeu e'ŷ va'e ogwerovia va'e ave. ² Ha judeu ogwerovia e'ŷ va'e katu ombopoxy judeu e'ŷ-pe inhe'ẽ apo-vy Hesu reroviaharehe. Onhe'ẽ vai rei Cristo kwéry-rehe. Upéa-gwi upe pygwa

ndaija'evéi-ma Cristo kwéry-rehe. ³ Ha Hesu remimondo mokõi va'e are joto opyta upe-py oiko-vy. Ipy'agwasu reheve omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ oiko-vy. Nhandejáry-rehe ojerovia-gwi ndaikyhyéiry voi: "Nhandejáry ko nhande rexakwaa rei va'e" he'i ikyhyje e'ŷ reheve. Ha Nhandejáry oipytygwō voi íxupe. Nhandejáry nhe'ẽ-py hembiapo porã hexapyrã-rupi. Inhe'ẽ-py nhane rembiexa e'ŷ va'e ojapo. Upéa-gwi:

—Anhetegwa nipo ra'e inhe'ẽ, he'i upe pygwa.

⁴ Ha upe tetã mygwa napeteĩxairy ipy'a kwéry. Ipy'a ambue mbue voi hikwái. Oĩ judeu-pe omoirũ va'e, oĩ Hesu remimondo-pe omoirũ va'e ave. Napeteĩxairy omoirũ va'e. ⁵ Upéi ogwereko asy-ta mo'ã Hesu remimondo-pe judeu e'ŷ kwéry. Judeu kwéry huvixa kwéry ndive ogwereko asy-ta mo'ã íxupe ave. Ojapi-ta mo'ã íxupe ita-py ojuka hagwã. ⁶ Upe-ma ramo oikwaa-ma ojehegwa. Osẽmba oho-vy. Outro tetã-my okanhy oho-vy íxugwi. Licaônia yvy-py oho. Upe-py Listra tetã-my, Derbe tetã-my ave oho. Tetã jerekwe-rupi oho ave. ⁷ Upe-py omombe'u mbe'u oho-vy Hesu rehewa nhe'ẽ porã.

Paulo ombogwera ogwata e'ŷ va'e-pe

⁸ Ha upéi katu ogwahẽ oho-vy Listra tetã-my. Upe-py oĩ kwimba'e ogwapy oĩ-vy va'e, ndogwatái va'e. Imitã gwive voi ndogwatái va'e. Ogwata e'ŷ tuja va'e voi. ⁹ Onhe'ẽ ramo Paulo, ojeapysaka inhe'ẽ-rehe. Upe jave oma'ẽ porã ogwata e'ŷ va'e-rehe: "Ko va'e ojerovia porã-ma Nhandejáry-rehe okwera hagwã" he'i ojéupe. ¹⁰ Upe ramo:

—Enhembo'y katu, he'i íxupe onhe'ẽ hatã-vy.

Inhe'ẽ-py opo voi. Opu'ã-ma, ogwata-ma voi.

¹¹ Ha upe pygwa ohexa joa ramo Paulo rembi-apo:

—Ogwejy-ma ra'e tupã, he'i. —Heko-py ndoúi. Nhande rete-rami rei ae ogwejy ou-vy, he'i mo'ã onhe'ẽ hatã-vy. Upe tetã mygwa nhe'ẽ-py onhe'ẽ va'e.

¹² Ha Barnabé-pe ombohéry hikwái Júpiter-py. Ha Paulo-pe katu ombohéry Mercúrio-py. Upéixa ombohéry Paulo-pe heta inhe'ẽ ogwereko-gwi. ¹³ Ha upéi katu ogwahẽ ou-vy tupã héry va'e Júpiter rembigwái, ipa'i va'e. Upe tetã renonde-py oĩ Júpiter róga kakwaa va'e. Upe-gwi ogweru vaka. Tetã rokẽ-my ogweru. Onhemboiyoty whole ogweru. Omoka'ẽ-ta mo'ã hereko-vy omboete hagwã Barnabé ndive Paulo-pe ave. Upe pygwa ndive omoka'ẽ-ta mo'ã imboete-vy:

—Upe va'e, mokõive va'e tupã, he'i mo'ã hese.

¹⁴ Upe va'e ohendu ramo, Hesu remimondo, mokõi va'e, onhemondýi. Omondoro ndoropa okamisa py'a. Kente mbyte-rupi oripara oho-vy. Onhe'ẽ hatã oje'óí-vy:

¹⁵ —Ani pejapo teĩ upéixa, ore rapixa kwéry, he'i Paulo íxupe kwéry. —Ore ko ndaha'éi teĩ tupã. Teko rei ae ore, he'i. —Peẽ ramigwa katu ave ore, he'i Paulo Barnabé ndive onhe'ẽ hatã-vy íxupe kwéry. —A-rami pejapo ramo, pejapo reita. Ha oromombe'u-ta pee-my nhe'ẽ porã heru-vy. Pene rembiapo rei va'ekwe rekoviá, perova katu pende rekoha Nhandejáry-rehe, he'i íxupe kwéry. —Nhandejáry ko oikove va'e. Ha'e áry apohare, yvy apohare ave, ygwasu apohare ave. Entéro mba'e apohare voi ko Nhandejáry, he'i íxupe kwéry.

16 —Entéro myamyrĩ yma gware-pe gwive oheja oiko rei araka'e Nhandejáry. Áry porukwe-py rei oiko araka'e. **17** Ha nhande kwéry-pe katu hembiapo porã porã-ma oiko-vy. Omongy nhande-vy, ombohi'a porã hi'óra-py. Nhane mohygwyatãmba Nhandejáry. Nhane mbopy'a rory ave. Upéixa voi Nhandejáry ohexa uka va'ekwe nhande kwéry-pe nhande rayhuha, he'i omombe'u-vy Paulo.

18 Upéixa onhe'ẽ ramo jepe, omoka'ẽse joty imboete-vy íxupe hikwái. Hasy-py ojoko íxupe kwéry.

19 Ha upéi katu ogwahẽ ou-vy judeu kwéry. Antioquia pygwa ou, Icônio pygwa ou ave. Ogwahẽ rire, onhe'ẽ apo Paulo-pe hikwái. Ombopoxy uka upe pygwa hese. Upe ramo ojapi japi ita-py íxupe hereko-vy ojuka hagwã mo'ã. Upéi: “Omano-ma” he'i mo'ã hese hikwái. Upéawi ombotyryry heraha-vy íxupe. Tetã pa'ũ-gwi ogwenohẽ heraha-vy. **20** Upéi ogwahẽmba Hesu nhe'ẽ renduha ogweroajere íxupe. Oma'ẽ ma'ẽ ójehe jave, opu'ã jevy-ma. Oike jevy upéa tetã-my. Iko'ẽ-my ohasave oho-vy outro tetã-my. Barnabé ndive oho. Derbe-py ogwahẽ oho-vy. **21** Upéa tetã mygwa-pe omombe'u Hesu rehewa nhe'ẽ porã. Ohendu-gwi inhe'ẽ, heta-ma oiko Hesu rehewa nhe'ẽ renduharã.

Paulo Barnabé ndive ojevy jevy ou-vy gwekwapy

Upe rire ojevy jevy ou-vy Paulo Barnabé ndive. Ogwahẽ jevy Listra tetã-my. Icônio tetã-my ogwahẽ jevy ave. Antioquia Pisídia yvy jave oĩ va'e-py

ogwahē jevy ave ou-vy. ²² Upe tetā tetā-rupi onhemonhe'ē jevy Hesu rehewa nhe'ē renduha-pe:

—Peiko meme katu tape porā-rupi. Ani pejere teī Hesu rekoha-gwi. Nhandejáry nhande ruvixa oiko haty-py nhagwahē peve, heta jajereko asy va'erā. Nhagwahē-ma rire ae ndajahasa asy mo'āvái-ma, he'i Paulo Barnabé ndive onhemonhe'ē-vy.

²³ Upéi Hesu reroviaha onhomboaty aty harupi oiporavo onhopa'ū-gwi. Herekwarā kwarā oiporavo onhangareko hagwā hese kwéry. Okaru e'ŷ rehevē, heta ombojeupi Nhandejáry-pe onhe'ē. Upe rire he'i íxupe kwéry:

—Āy Nhandejáry-rehe pejerovia va'e. Tonhangareko katu Nhandejáry peteī teī va'e-rehe pende-rehe kwéry, he'i íxupe kwéry Paulo Barnabé ndive.

²⁴ Ha upéi katu ohasa jevy ou-vy Pisídia yvyrupi. Ogwahē ou-vy Panfília yvy-py. ²⁵ Nhandejáry nhe'ē omombe'u rire Perge tetā-my, ou jevy-ma Atália tetā-my. ²⁶ Upe-py ogwejy jevy onhemboyrú kanoagwasu-py ou hagwā. Y-rupima ou. Antioquia tetā-my jevy ogwahē ou-vy. Hemimondo mokōi va'e ogwahē jevy-ma ou-vy. Are-ma he'i va'ekwe íxupe upe pygwa oho hagwā: “Nhandejáry ko nhande rovasa va'e nhande rexakwaa rei-vy. Tande rovasa katu ne rembiaporā erejapo porā hagwā” he'i va'ekwe íxupe imondo-vy. Āy ojapopa rire ogwahē jevy-ma ou-vy.

²⁷ Upe-py ogwahē ramo, ombojogweroatypa Hesu reroviaha gwive. Omboaty omombe'upa

hagwā gwembiapokwe. Nhandejáry oipytygwōha íxupe omombe'u:

—Āy ogwerovia-ma judeu e'ŷ kwéry ave Nhandejáry nhe'ẽ. Ogwerovia uka-gwi íxupe Nhandejáry, ogwerovia-ma, he'i omombe'u-vy.

²⁸ Upe-py are-ma opyta. Hesu nhe'ẽ renduha ndive opyta.

15

“Naiporāi nhanhemonhe'ẽ hatā hatā judeu e'ŷ kwéry-pe” he'i Hesu reroviaha rerekwa

¹ Ha upéi katu ogwahē ou-vy, Judéia yvy-gwi ou va'e. Ombo'e mbo'e oiko-vy Hesu reroviaha-pe:

—Iporā katu erenhepirekytī uka upe Moisés amyrī he'i hagwe-rupi. Nerenhepirekytī ukái ramo, nane resende mo'āi Nhandejáry, he'i mo'ā imbo'e-vy.

² Ohendu ramo inhe'ẽ Paulo Barnabé ndive:

—Ndaha'éiry upéixa, he'i.

—Upéixa voínte nhande reko, he'i Paulo-pe onhe'ẽ mbojevy jevy-vy.

—Ndaupéixairy, he'iri iri onhonhe'ẽ mbojevy jevy-vy.

Omombe'u joavy avy-gwi, he'i ojóupe:

—Nhamondo katu Paulo Barnabé ndive. A pygwa ave nhamondo Jerusalém tetā-my jaikwaa porāve hagwā, he'i. —Upe-py oĩ Hesu remimondo, Hesu reroviaha rerekwa ave. Nhamondo katu upe-py, “Iporā-ta pa judeu e'ŷ kwéry onhepirekytī uka, tapa naiporāi” oporandu hagwā, he'i.

³ Upéa-gwi omundo íxupe Hesu reroviaha upe-py oĩ va'e. Upéi oho. Ohasa oho-vy Fenícia yvy-rupi, Samaria yvy-rupi ave:

—Gwĩ judeu e'ŷ kwéry ko ogwerova-ma gwekoha Nhandejáry-rehe, he'i omombe'u mbe'u oiko-vy.

Upéa omombe'u ramo, ombovy'a eterei entéro Hesu reroviah gwive.⁴ Ogwahé ramo Jerusalém-my ogwerohory íxupe Hesu reroviah, herekwa kwéry ave, Hesu remimondo ave. Nhandejáry ojapo uka uka íxupe va'ekwe omombe'upa íxupe kwéry.

⁵ Ha oĩ ave Hesu reroviah, fariseu kwéry moirũhaty. Mokõi va'e reko-rupi oikose va'e. Ohendu ramo Paulo nhe'ẽ, onhembo'y-ma inhe'ẽ mbojevy hagwã:

—Tonhepirekytĩ uka voi katu judeu e'ŷ kwéry. Tohendu katu ave myamyrĩ Moisés he'i va'ekwe nhande rekorã, he'i mo'ã imombe'u-vy.

⁶ Upéixa-gwi ojogweroaty onhomoneta-vy Hesu remimondo, Hesu reroviah rerekwa ave. Ojogweroaty ojohu hagwã mbava'e tipo Nhandejáry oipota jajapo jaiko porã hagwã.⁷ Heta omombe'u joavy avy rire, opu'ã-ma oĩ-vy Pedro. He'i Hesu reroviah kwéry-pe omombe'u-vy:

—Are-ma voi xe poravo va'ekwe pene pa'ũ-gwi Nhandejáry, xe re'ýi kwéry. Xe poravo va'ekwe amombe'u hagwã Hesu rehewa nhe'ẽ porã. Xe nhe'ẽ ohendu ramo, judeu e'ŷ kwéry ogwerovia hagwã hikwái, xe poravo.⁸ Ha Nhandejáry nhande py'a pygwa va'e rexaha voi. Judeu e'ŷ kwéry ogwerovia tee ramo, ojohu porã. Upéa-gwi nhande py'a omohynyhẽmba hagwe-rami ipy'a omohynyhẽmba ave íxupe kwéry. Ome'ẽ íxupe kwéry ave Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ipy'apyhyharã íxupe.⁹ Peteixa ogwereko va'ekwe

enterove va'e gwive imopotī-vy. Nhande py'a mopotī hagwe-rami, omopotī ave judeu e'ŷ kwéry py'a ogwerovia-gwi íxupe.

¹⁰—Ma'erā peje íxupe kwéry ojapo hagwā Nhandejáry remimbota e'ŷ? Ma'erā pembopoxy-ta teĩ Nhandejáry-pe? Judeu reko-rupi jaiko ramo, ipohýi va'e oatúa-rehe ogwerahaha-rami jaiko. Upe va'e reko-rupi ndikatúi jaiko. Nhané ramói amyrí ave ndikatúi oiko araka'e upéa reko-rupi. Áy katu ma'erā penhemonhe'ẽ hatā hatā íxupe kwéry oiko hagwā judeu reko-rupi? Ani pejapo teĩ upéixa. Judeu reko-rupi anho ngatu rei peiko meme ramo jepe, napene resende mo'ãi joty Nhandejáry. ¹¹Jajerovia-ma ramo ae Nhandejáry Hesu-rehe, nhane resende-ta. Nhané resendese-gwi, nhane resende-ta. Nhané resendeha-rami ave, oresende-ta judeu e'ŷ va'e-pe, he'i Hesu rervoviah kwéry-pe Pedro imombe'u-vy.

¹² Onhe'ẽ rire okirirĩmba hikwái. Upéi Paulo, Barnabé ndive omombe'upa Nhandejáry ojapo uka uka va'ekwe íxupe. Omombe'u hexapyrā-rupi ojapo uka va'ekwe. Judeu e'ŷ remiexarā ojapo uka va'ekwe omombe'upa:

—Nhandejáry rembiapo porā-rehe oponderapa joa hikwái ojohu porā-vy, he'i omombe'u-vy.

Omombe'u javé, ndoikwaái onhe'ẽ mbojevy hagwā. ¹³ Omombe'upa rire, onhe'ẽ-ma Hesu rervoviah rerekwa héry va'e Tiago:

—Pejeapysaka porā xe-rehe, xe re'yí kwéry. ¹⁴ Simão Pedro ko omombe'upa kuri nhande-vy judeu e'ŷ kwéry rehewa nhe'ẽ: “Yma Nhandejáry ndohovasái va'ekwe íxupe kwéry, judeu

kwéry-rami. Upe rire ae ohovasa va'ekwe íxupe kwéry. Oipe'a va'ekwe onhopa'ũ-gwi hese ojerovia va'e gwe'yirã" he'i nhande-vy Pedro omombe'u-vy. ¹⁵ Yma ete Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety omoõ va'ekwe kwatia-rehe onhe'ẽ. Yma hemimoõgwe-rami kwatia-rehe ãy katu onhe'ẽ Pedro. Ijoja inhe'ẽ. No'ã-rami hemimoõgwe:

¹⁶ "Heta mba'e ojehu va'ekwe myamyrĩ Davi ra'yre-pe. Heta mba'e ojehu ramo íxupe, ndopytavéi mburuvixa ramo. Upéi he'i Nhandejáry: Ánga ete-ma ae aheja jevy-ta Davi remiarirõre-pe mburuvixagwasurã. ¹⁷ Aheja jevy-ta xe reka reka hagwã entéro yvypóry kente kwéry gwive. Xe reka-ta xe moirũ hagwã. Judeu e'ŷ kwéry, xe re'yirã gwive xe reka-ta gwuvixarã, he'i. ¹⁸ Yma gwive ãy peve aikwaa uka peẽ-my ko va'e nhe'ẽ, he'i Nhandejáry"*

he'i Tiago imombe'u-vy. Upéi omombe'u jevy upé Hesu reroviaha rerekwa:

—Upéixa hemimoõgwe kwatia-rehe. Upéixa voi judeu e'ŷ kwéry katu Nhandejáry re'yí ave. ¹⁹ Upéa-gwi ha'e-ta peẽ-my: Xe-vy naiporãi nhanhemonhe'ẽ hatã hatã judeu e'ŷ kwéry-pe. Ogwerova ramo gwekoha Nhandejáry-rehe naiporãi nhamoakãrasy íxupe kwéry. "Entéro Moisés he'i va'ekwe gwive ejapo katu" naiporãi ja'e íxupe. ²⁰ Nhamondo katu íxupe kwéry nhande kwatia nhe'ẽ no'ã-rami: "Ani penhemongy'a teĩ pe'u-vy upé tembi'u tupã ra'anga rovagwy-py onhemoõ va'e hemi'urã. Pemenda e'ŷ reheve,

* **15:18** Am 9.11-12

ani ae peiko rei onhondive. Ani pe'u teĩ ijuka-vy ohumbiri va'ekwe. Ani pe'u teĩ so'o rugwykwe." Ko va'e nhe'ẽ mante nhamondo íxupe kwéry. Ko va'e nhe'ẽ ojapo va'e judeu kwéry.* ²¹ Yma gwive ãy peve oiko enterove tetã-my meme myamyrĩ Moisés he'i va'ekwe mombe'uha. Pytu'u tu'uga áry-py meme omonhe'ẽ nhe'ẽ he'i va'ekwe. Judeu kwéry porahéi haty haty-rupi omonhe'ẽ. Oĩ jotoy judeu reko-py oiko va'e. Upéa-gwi naiporãi nhambopoxy rei íxupe kwéry, he'i onhemonhe'ẽ-vy Tiago.

Upéixa onhonhe'ẽ mbojevy jevy rire, onhonhe'ẽ mbohory jevy oiko-vy.

Hesu reroviaha rerekwa kwéry omondo onhe'ẽ kwatia-rehe entero Hesu reroviaha-pe gwive

²² Ohendu ramo inhe'ẽ, ogwerovy'a hikwái. Upéa-gwi he'i Hesu remimondo, Hesu reroviaha gwive ave, herekwa kwéry ave:

—Nhane pa'ũ-gwi jaiporavo katu nhane remimondorã. Antioquia tetã-my nhamondo katu. Paulo Barnabé ave nhamondo katu inhirûrã, he'i ojóupe hikwái.

Ko va'e nhe'ẽ ojohu porã hikwái. Upéa-gwi mokõi omundo. Judas ombohéry va'e Barsabás Silas ndive omundo. Ko mokõi Hesu reroviaha rerekwa va'e.

²³ Upe oho jave voi ogweraha uka ipo-py íxupe kwéry kwatia nhe'ẽ. No'ã-rami he'i hembieraha va'e kwatia nhe'ẽ. "Ore kwéry, Hesu remimondo va'e, Hesu reroviaha rerekwa va'e, pende re'ýi ave oromondo-ta ore nhe'ẽ peẽ-my, Hesu reroviaha

* **15:20** Ex 34.15-17; Lv 18.6-23; 17.10-16

va'e, judeu e'ŷ va'e, Antioquia tetã mygwa va'e, Síria yvy pygwa va'e, Cilícia yvy pygwa va'e ave. Peẽ kwéry va'e-pe oromondo-ta ore kwatia nhe'ẽ. Mba'éixa tipo peiko? Peiko porã pa?

²⁴ “Pene moakārasy jeko ra'e ko'a gwigwa. Omombe'u ambue ramo peẽ-my pene moakārasy. Oromombe'u uka e'ŷ reheve, omombe'u. ²⁵ Upéa-gwi orojogweroaty rire oro'e: Iporã katu jaiporavo nhane remimondorã, oro'e. Hendive oho-ta Barnabé Paulo ave, nhane rembiayhu va'e, naimytu'e'ŷ etéiry ójehe va'e. ²⁶ Hapixa kwéry ojukase ramo jepe íxupe, ha'e ojapo joty va'e Nhandejáry Hesu Cristo remimbota, oro'e kuri orejéupe Barnabé ndive Paulo-rehe. ²⁷ Upéa-gwi oromondo-ta Judas Silas ndive omombe'u hagwã ore remimoïgwe kwatia-rehe, peikwaapa porã hagwã omombe'u va'e. ²⁸ Ha oro'e, Íxupe kwéry katu naiporâiry nhanhemonhe'ẽ hatã hatã, oro'e kuri orejéupe pende-rehe kwéry. Tekoha porã ae nhamombe'u va'erã kwatia nhe'ẽ-rupi íxupe kwéry, oro'e kuri pende-rehe kwéry. Koixagwa nhe'ẽ ojohu porã ave Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. ²⁹ Upéa-gwi ani penhemongy'a teĩ pe'u-vy tembi'u tupã ra'anga rovagwy-py onhemoï va'ekwe. Ani pe'u teĩ so'o hugwy reheve. Ani pe'u teĩ ijukavy ohumbiri va'ekwe. Pemenda e'ŷ reheve, ani ae peiko rei onhondive. Upéa ndapejapói ramo peiko porã va'erã. Nhandejáry tapende rovasa katu. Opa-ma oronhe'ẽmba.”
Upéixa voi omoï kwatia-rehe onhe'ẽ omondo va'erã.

Hesu reroviaha gwive ogwerovy'a kwatia nhe'ẽ

³⁰ Ha upéi katu hemimondo osē oho-vy. Antioquia tetā-my ogwahē oho-vy. Upe-py ogwahē ramo,ombojogweroatypa Hesu reroviaha gwive. Omboaty ome'ẽ hagwā Hesu reroviaha-pe upéa kwatia nhe'ẽ. ³¹ Omonhe'ẽmba rire, upe pygwa ogwerovy'a eterei inhe'ẽ hikwái:

—Onhemonhe'ẽ porã nipo ra'e, he'i ojóupe.

³² Upéi Judas Silas ndive Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety, heta-ma onhe'ẽ onhemonhe'ẽ-vy:

—Eiko meme katu tape porã-rupi, he'i Hesu reroviaha-pe.

³³ Upe-py are-ma opyta. Upe rire:

—Oroho jevy-tama ore mbouhare ha-py, he'i Hesu reroviaha-pe.

—Néi, tapeho porã katu Nhandejáry ndive, he'i íxupe.

³⁴ Ha Silas katu ndohóiry. Opyta joty upe-py.

³⁵ Ha Paulo Barnabé ndive opyta upe-py ombo'e mbo'e-vy. Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u oĩ-vy. Heta-ma omoirū íxupe ave Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy.

Paulo oiporavo Silas-pe omoirū hagwā íxupe

Heta omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ Paulo Barnabé ndive oiko-vy. ³⁶ Upe rire he'i Barnabé-pe Paulo:

—Jaha jahexa jevy Nhandejáry nhe'ẽ nhamombe'u mbe'u hagwe-rupi. Tetā tetā-rupi jaha, he'i. —Jaha jaikwaa hagwā mba'éixa pa oiko Hesu reroviaha, he'i íxupe Paulo.

³⁷ —Jaraha katu nhane ndive João Marcos, he'i íxupe Barnabé.

38 —Naiporāi jaraha íxupe, he'i. —Nhande reja-ma va'ekwe oho-vy upe va'e. Panfília yvy-py nhande reja va'ekwe oho-vy. Nanhane moirūvéiry, jaha ramo nhamombe'u Nhandejáry nhe'ẽ. Naiporāvēi-ma jaraha íxupe, he'i íxupe Paulo.*

39 Upéixa ramo mokōive va'e onhonhe'ẽ mbojevy jevy hikwái. Ndaijoja etéiry voi inhe'ẽ kwéry. Upéa-gwi ojoheja-ma. Barnabé oho, Marcos rera-haha ramo oho. Onhemboyrú kanoagwasu-py oho hagwā Chipre ykōi-my. **40** Ha Paulo katu oipor-ravo Silas-pe omoirū hagwā íxupe:

—Nhandejáry ko nhande rexakwaa rei va'e. Tande rovasa katu, he'i íxupe imondo-vy Hesu reroviaha.

41 Upe rire osẽ oho-vy. Síria yvy-rupi, Cilícia yvy-rupi ave oho onhemonhe'ẽ-vy:

—Ani erejere teĩ Hesu rekoha-gwi, he'i Hesu reroviaha-pe onhomboaty aty ha-rupi.

16

Heta oinupā rire, omoī preso Paulo-pe Silas ndive

1 Upéixa ramo Paulo Silas ndive ogwahẽ oho-vy Derbe tetā-my. Listra tetā-my ogwahẽ ave oho-vy. Upe-py oiko Hesu rehewa nhe'ẽ renduha, héry va'e Timóteo. Isy judeu va'e voi, Hesu reroviaha va'e. Ha túvy katu ndaha'éi judeu va'e. Grego kwéry va'e ae ha'e. **2** “Timóteo ko hekoha porã va'e” he'i hese upe pygwa Hesu reroviaha va'e. Imandu'a porã hese. **3** Upéa-gwi Paulo oipota omoirū íxupe. Ha heta oĩ upe-py judeu kwéry:

* **15:38** At 13.13

“Timóteo ru ndaha'éi judeu va'e. Grego kwéry va'e ae ha'e” he'i hese hikwái. Upéa-gwi Paulo oho ojapo judeu remimbota. Ogweraha oipirekytí hagwã íxupe judeu kwéry-rami. Hekoha-rami ojapo íxupe pono ipoxy hikwái.

⁴ Upéi omoirũ íxupe, oho upe tetã tetã-rupi. Hesu reroviaha onhomboaty aty ha-rupi oho. Omombe'u mbe'u oho-vy hembiaporã. Hesu remimondo he'i va'ekwe, Hesu reroviaha rerekwa va'e, Jerusalém pygwa va'e he'i va'ekwe ave, ombojoja rire inhe'ẽ hikwái, kwatia-rehe omoĩ va'ekwe, omombe'u. ⁵ Hembiaporã omombe'u. Upéixa-gwi ojerovia porâve râve Nhandedjáry Hesu-rehe hikwái. Onhembohetave tave oho-vy Hesu reroviaha kwéry.

⁶ Ha upéi katu Paulo inhirũ ndive ohasa hasa oiko-vy Frígia yvy-rupi. Galácia yvy-rupi ave ohasa. Ogwahẽ ramo Ásia yvy-py nomombe'u ukái íxupe: “Ani eremombe'u teĩ Ásia pygwa-pe Nhandejáry nhe'ẽ ani eremombe'u” he'i íxupe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e.

⁷ Upéi ogwahẽ ramo Mísia yvy rovái, oho-ta mo'ã Bitínia yvy-py. Ha ndohejái oho Hesu Nhe'ẽ Marangatu. ⁸ Upéixa ramo Mísia yvy yke-rehe ohasa rei oho-vy. Ohasa rire ogwahẽ oho-vy Trôade tetã-my. ⁹ Ha upéi katu pyhare ojehexa uka sapy'a Paulo-pe. Ixupéte ojehexa uka Macedônia pygwa. Onhembo'y ramo ohexa. Onhe'ẽ ramo ohendu:

—Eju katu y rovái. Eju katu. Xe yvy héry va'e Macedônia-py eju katu ore pytygwõ hagwã, he'i ojapura-vy.

10 Ojehexa uka rire-ma orohasase oroho-vy Macedônia yvy-py. Upe-py Trôade tetã-my xe Lucas amoirũ-ma íxupe. Ha upéi katu:

—Nhandejáry ko nhane renói kuri nhamombe'u hagwã Macedônia pygwa-pe, Hesu rehogwa nhe'ẽ porã, oro'e ojóupe.

11 Upéa-gwi oronhemboyrú kanoagwasu-py yrupi oroho hagwã. Oroheja Trôade tetã oroho-vy. Oroho pya'e a'e Samotrácia ykõi-my. Iko'ẽ-my orohasa jevy yvy yke-rehe. Orohasa orogwahẽ Neápolis tetã-my. Upe-py yvy ete-py orosẽ kanóagwi. **12** Upe-gwi yvy-rupi oroho jevy orogwahẽ Filípos tetã-my, Macedônia yvy-py oĩ va'e-py orogwahẽ. Ha Filípos tetã tuvixa. Ndaipóri upe tetã jerekwe-rehe íxugwi tuvixave va'e. Yma Roma pygwa onhemomba'e hese va'ekwe. Ha upéi katu orogwahẽ ramo upe-py, are oropyta. **13** Upéi pytu'uga áry-py orosẽ tetã rokẽ-rupi. Ysyry rembe-py oroho: “Upe-py oime ra'e jajapo oração haty” oro'e orejéupe. Upéa-gwi oroho upe-py orogwapy. Oronhe'ẽ kunha kwéry-pe, ojogweroaty okwa va'e-pe.

14 Ore nhe'ẽ ohendu va'e apyte-py oĩ kunha héry va'e Lídia, Tiatira tetã mygwa. Upe kunha aorã pytã porã va'e vendeha. Nhandejáry-pe ombóeteha ave. Ha upéi katu Paulo onhe'ẽ ramo, Nhandejáry oikwaa uka íxupe Paulo nhe'ẽ ohendu porã hagwã. **15** Ohendu rire, oromongarai íxupe. Hóga pygwa oromongarai ave. Upe jave:

—Peju katu peiko xe róga-py. Peikwaa ramo xe ajerovia teeha Nhandejáry-rehe, peju katu, he'iri iri ore-vy. Upe-ma ramo oroho. Oipota hagwerami oroho.

¹⁶ Upéi ore oroho jave jajapo oração haty-py, ore rogwaití hembigwái kunhataí. Upe kunhataí anháy rerekoha. Upe anháy arandu-rupi oikwaa-ma oikotaha. Oikwaa va'e oikwaa uka imombe'uvy. Omombe'u ramo, heta ome'ẽ ijáry-pe ohendu va'e. Ogana porã ijáry. ¹⁷ Upe kunhataí oho Paulo rapykwéri. Ore rapykwéri oho ave. Hatã onhe'ẽ oho-vy:

—Kóa kwimba'e Tupãgwasu rembigwái omombe'u va'e peẽ-my tape porã Nhandejáry pene resende hagwã, he'i omombe'u-vy. ¹⁸ Ko'ẽmba êmba oho va'e ore rupive. Upéa-gwi ipoxy íxupe Paulo. Ojeapa hese. He'i anháy-pe:

—Ekwa katu íxugwi. Hesu Cristo réry-py esẽ katu íxugwi, he'i anháy-pe.

Upéa-ma ramo anháy osẽ-ma oho-vy íxugwi.

¹⁹ Ha ijáry katu ohexa ramo, he'i:

—Upe kunhataí ko ndoikwaa uka mo'ãvéi-ma oiko-ta va'e nhande-vy, he'i. —Nome'ẽ mo'ãvéi-ma nhande-vy hemimombe'u repy.

Upéa-gwi oipyhy Paulo-pe Silas ndive oipyhy heraha-vy. Ipotí ha-my ogweraha íxupe. Ombotyryry heraha-vy. Ogweraha mburuvixa oĩ ha-py. ²⁰ Ogweraha rire polícia ruvixa renonde-py, he'i:

—Ko va'e kwimba'e ko judeu va'e, he'i. —Ko tetã mygwa kwéry-pe ombopoxy va'e, he'i hese. ²¹ —Teko ambue omombe'u mbe'u va'e. Ha nhande katu ndaha'ẽi judeu va'e. Romano kwéry va'e ae nhande, he'i. —Upéa-gwi teko ambue va'e nhe'ẽ nanhahendu mo'ãi, he'i mburuvixa-pe hikwái.

²² Ha ojogweroaty va'e gwive ohendu ramo inhe'ẽ, ipoxy íxupe. Oinupãse ave. Ha upéi mburuvixa kwéry oipe'a uka íxugwi ijao oinupã uka hagwã yvyra-py. ²³ Heta oinupã rire, omoõ preso:

—Enhangareko porã katu hese pono okanhy, he'i preso-rehe onhangareko va'e-pe.

²⁴ Ohendu rire inhe'ẽ, omoõ koty mbyte-py omoõ. Omoõ yvyra pa'ũ-my ipy pono ogwata. ²⁵ Haimetema ramo pyhare pyte Paulo Silas ndive omondo oiko-vy Nhandejáry-pe onhe'ẽ. Oporahéi oikovy ave. Ha ijypy-rupi oĩ va'e gwive preso va'e, ohendu oporahéi ramo. ²⁶ Upe-ma ramo hi'apỹ apỹ eterei yvy. Oku'e óga rokyta. Pya'e ojepe'a okẽ oĩ va'e gwive. Upéixa-gwi ojei ramo inhapytihã, nonhenhapytivéiry preso oĩ va'e gwive. ²⁷ Upe-ma ramo opáy preso-rehe onhangareko va'e. Ohexa okẽ ojepe'a ramo. Ohexa ramo,

—Onhemoõ preso va'e osẽmba ra'e, he'i mo'ã. Upéa-gwi ohekýi kyse ojekutu hagwã mo'ã. ²⁸ Ha Paulo onhe'ẽ hatã íxupe:

—Ani erejejuka teñ. Ore kwéry oroõ vyteri a-py, he'i íxupe.

²⁹ —Perúke tataendy, he'i preso-rehe onhangareko va'e.

Oripara oho-vy oike hagwã koty-py. Ipy'a ryrýi ramo ojeity ha'e kwéry hovagwy-py imboete-vy.

³⁰ Upéi ogwenohẽ heru-vy koty-gwi:

—Mba'éixa xe aiko-ta, mbo'eháry, Nhandejáry xe resende hagwã, he'i íxupe oporandu-vy preso-rehe onhangareko va'e.

³¹ —Ejerovia katu Nhandejáry Hesu-rehe. Ne resende-ta. Oresende-ta nde róga pygwa ave, he'i preso-rehe onhangareko va'e-pe hikwái.

³² Upéi omombe'u íxupe, preso-rehe onhangareko va'e-pe Nhandejáry rehewa nhe'ẽ. Hóga pygwa-pe omombe'u ave. ³³ Upéixa ramo ogwerahaombojahu preso onhemoĩ va'ekwe-pe. Oipire joka hagwe-gwi oipe'a hugwy. Upe-ma ramo omongarai íxupe preso-rehe onhangareko va'e-pe, hóga pygwa-pe omongarai ave. ³⁴ Upe rire upe onhemongarai va'e ogwenogwahẽ heru-vy gwóga-py omongaru íxupe kwéry. Nhandejáry-rehe ojerovia-gwi ov'y'a eterei-ma. Hóga pygwa ov'y'a ave. ³⁵ Ko'ẽmba ramo mburuvixa kwéry ombou polícia he'i hagwã: “Tove toho upéa kwimba'e” he'i Paulo-rehe, Silas-rehe ave. ³⁶ Upéi omombe'u Paulo-pe inhe'ẽgwe preso-rehe onhangareko va'e:

—“Tove toho upéa kwimba'e” ombou he'i hagwã mburuvixa kwéry. Upéa-gwi esẽ, he'i. —Tereho katu. Nande rerekoso asy mo'ãvéiry avave ãy, he'i íxupe.

³⁷ Ha Paulo katu:

—Ndaha mo'ãi, he'i. —Ore ko romano va'e. Nan-hainupãi romano va'e nhamonhe'ẽ e'ŷ rehewe, he'i. —Ha ore nupã kuri enterovéa rovagwy-py hikwái. Ore monhe'ẽ e'ŷ rehewe, ore-vy oporandu e'ŷ rehewe ore nupã nupã kuri, he'i. Upe rire ore moanha ore mondo koty mbyte-py ore moĩ hagwã preso. ãy katu ore mosẽ nhemise ore mondo-vy. Ha ndaha mo'ãi. Tou katu mburuvixa ore renohẽ hagwã, he'i polícia kwéry-pe.

³⁸ Upéi Paulo nhe'ẽ omombe'u mburuvixa-pe. Ohendu ramo inhe'ẽ, ikyhyje íxugwi:

—Paulo ko romano va'e nipo ra'e, he'i ojóupe hese.

Upéa-gwi ikyhyje voi. ³⁹ Upéixa-gwi ou iha-py mburuvinha:

—Ore oroporonupā uka-gwi oronhemboasy, he'i íxupe.

Upéi ogwenohē heraha-vy preso oĩ ha-gwi:

—Iporā katu ereho a-gwi ko tetā-gwi, he'i íxupe mburuvinha.

⁴⁰ Upéa-gwi osẽ oho-vy onhemoĩ preso ha-gwi. Oho Lídia róga-py. Upe-py ohexa Hesu reroviaha. Ohexa ramo onhemonhe'ẽ íxupe kwéry:

—Peiko meme katu tape porā-rupi, he'i Hesu reroviaha-pe.

Upe rire osẽ oho-vy upe-gwi hikwái.

17

Paulo Silas ndive oho Tessalônica tetā-my

¹ Ha upéi tetā tetā-rupi ohasa oho-vy Paulo Silas ndive. Ohasa Anfípolis tetā-rupi, Apolônia tetā-rupi ohasa ave hikwái. Ohasa rire, ogwahē oho-vy Tessalônica tetā-my. Upe-py oĩ judeu oporahéi haty. ² Tetā tetā-my ogwahē-vy oike ike judeu oporahéi haty haty-rupi. Upéixa ramo ogwahē-ma ramo Tessalônica tetā-my, oike ojeporahéi haty-py. Upe-py mbohapy pytu'uga áry-py onhombo'e mbo'e oikwaa uka porā-vy Nhandejáry rehewa nhe'ẽ kwatia-rehe oĩ va'e. ³ He'i íxupe kwéry:

—Yma va'ekwe Nhandejáry omoĩ uka kwatia-rehe Hesu rehewarã: “Cristo, Nhandejáry rem-biporavo va'e ojerereko asy va'erã. Omano rire, oikove jevy va'erã” he'i kwatia nhe'ẽ-rupi. Yma Nhandejáry he'i hese va'ekwe-gwi ojehu íxupe.

Omano hagwā-ma ou va'ekwe. Ha ko'ánga ha'e-ta peẽ-my: Ko Hesu xe remimombe'u va'e Cristo voi, Nhandejáry rembiporavo va'e voi, nhane remiha'arõ va'e ave, he'i íxupe kwéry Paulo.

⁴ Oĩ ohendu va'e inhe'ẽ. Omoirũ mokõive va'e-pe. Heta eterei grego va'e, Nhandejáry mboeteha omoirũ ave íxupe. Heta kunha onhemboete va'e omoirũ ave íxupe. ⁵ Ha judeu kwéry katu ndaija'ei mokõive-rehe. Silas-rehe, Paulo-rehe ave ndaija'ei hikwái. Oho ojogweroaty oporombopoxy-vy heta ndovaléi va'e. Hekoha vai va'e kwéry, tape-rehe oiko rei va'e kwéry ndive oporombopoxy poxy. Oje'ói ija'e'ýha reraha-vy. Opoxy reheve ogwera-hapa upe tetã mygwa Jasom róga-py. Ogwenohêse mo'ã upe Hesu rervoviaha róga-gwi mokõive va'e. ⁶ Ha ndotopái Paulo-pe upe-py. Ndtopái-gwi ombotyryry heraha-vy Jasom-pe hikwái. Hesu rervoviaha upe-py oĩ va'e ogweraha ave. Mburuvixa kwéry renonde-py ogweraha. Ogwahẽ rire, omombe'u hesegwa hikwái:

—Ko va'e kwimba'e opa-rupi onhemonhe'ẽ nhe'ẽ oiko-vy va'e enterove va'e ndaijoja porâvái hagwā. Ou ra'e a-py ave onhemonhe'ẽ-vy. ⁷ Ogwahẽ ramo, omogwahẽ ra'e íxupe kwéry Jasom. Ko kwimba'e nohendúi va'e voi nhande ruvixagwasu nhe'ẽ. No'ã-rami he'i: “César katu ndaha'ei nhande ruvixagwasu tee. Hesu ae nhande ruvixagwasu tee” he'i Paulo kwéry, he'i mo'ã omombe'u-vy.

⁸ Ohendu ramo inhe'ẽ, onhemondýi-ma mburu-vixa kwéry. Kente kwéry upe tetã-my oĩ va'e onhemondýi ave. Oipota Paulo oho upe-gwi hikwái.

⁹ Upéixa ramo Jasom-pe indive kwéry-pe ave oheja

uka plata hikwái. Oirũ kwéry rekovía oheja plata mburuvixa-pe, Paulo-gwi opoi hagwã imondo-vy. Oheja rire:

—Toho katu, he'i íxupe mburuvixa.
Opoi íxugwi oho hagwã.

¹⁰ Upe-ma ramo Hesu reroviah kwéry omondo Paulo-pe Silas ndive. Pytû ramo omondo. Outro tetã-my pya'e omondo. Upéixa ramo oho Beréia tetã-my. Ogwahẽ ramo upe-py oike judeu oporahéi haty-py. ¹¹ Ha upe pygwa, Beréia pygwa va'e hi'arandu porã va'e. Ha gwĩ judeu kwéry Tessalônica pygwa va'e nahi'arandu porãi. Ha Beréia pygwa katu hi'aranduve va'e voi. Ha upéi nainhate'yi ohendu hagwã Paulo nhe'ë. Ohenduse voi hikwái:

—Anhetegwa para'e, tapa ndaha'éiry anhetegwa, he'i ojóupe.

Upéa-gwi omonhe'ëri ëri Nhandejáry nhe'ë oï va'ekwe kwatia-rehe. Petei tei áry-py omonhe'ë oikwaa hagwã. Oikwaa rire:

—Anhetegwa voi ra'e Paulo nhe'ë, he'i ojóupe. ¹² Upéa-gwi heta oï ogwerovia va'e. Ogwerovia ave heta kunha, grego va'e, nhamboete va'e, imandu'a porã hese va'e. ¹³ Heta kwimba'e ogwerovia ave. Ha gwĩ judeu kwéry Tessalônica pygwa va'e ohendu ramo herakwã osë ogwa'ë-vy. Beréia tetã-my ogwahẽ ou-vy. Upe-py ombopoxy ojogweroaty va'e-pe:

—Ou-ma Paulo nhane moakãrasvy, he'i mo'ä. — Pereko asy katu íxupe, he'i oporombopoxy-vy.

¹⁴ Upe-ma ramo Hesu reroviah omondo pya'e íxupe. Ygwasu-koty omondo. Ha Silas Timóteo ndive ndohói. Opyta upe-py. ¹⁵ Ha Paulo irũ

ogweraha íxupe. Atenas tetā-my ogweraha íxupe. Ogwahē ramo upe-py:

—Pya'e tou xe ha-py Silas Timóteo ndive, he'i oirū-pe.

Inhe'ẽ ohendu rire, oho jevy. Ojevy-ma oje'ói-vy.

Ipy'a reraha oiko-vy Paulo Atenas tetā-my

¹⁶ Ha upéi Paulo oha'arō oiko-vy oirū ou hagwā. Oha'arō jave heta eterei ohexa tupā ra'anga. Upe pygwa Atenas pygwa va'e gwive nomboetéiry va'e Nhandedjáry-pe. Tupā ra'anga anga rei ae omboete va'e hikwái. Upéa ohexa ramo, ipy'areraha oiko-vy Paulo. ¹⁷ Upéa-gwi oike judeu oporahéi haty-py onhombo'e mbo'e hagwā oikwaa uka porā-vy judeu kwéry. Judeu e'ý va'e-pe Nhandedjáry mboeteha va'e ave onhemonhe'ẽ onhombo'e mbo'e-vy. Ko'ẽmba ẽmba onhombo'e ave ipotī ha-my praça-py ojogweroaty haty-py oĩ va'e ndive. ¹⁸ Ha upe-py ohogwaitī íxupe hi'arandu va'e. Gwĩ Epicuro remimombe'u renduha, gwĩ Estóico remimombe'u renduha ave ohogwaitī íxupe:

—Upéa ko onhe'ẽ eterei va'e. Mbava'e po omombe'use, oĩ he'i va'e hese.

—Oiméne omombe'u tupā pyahu rehewa, oĩ he'i va'e mo'ã hese. Ohendu hikwái Paulo omombe'u ramo Hesu rehewa. Oikove jevymaha rehewa ave ohendu hikwái. Ohendu ramo:

—Paulo ko omombe'u para'e tupā pyahu rehewa, oĩ he'i va'e hese.

¹⁹ Upe ramo ogwerojeupi heraha-vy íxupe yvyaty-rehe, héry va'e Areópago. Mburuvixa

kwéry ojogweroaty haty-py ogwerojeupi herahavy. Upéi he'i íxupe:

—Mba'e pyahu-py ore mbo'e ramo ndoroikwaái, he'i.

²⁰ —Ha oroikwaase. Oroikwaa e'ŷ va'e ne remimombe'u. Upéa-gwi emombe'u katu ore-vy erese va'e, he'i íxupe gwī hi'arandu va'e.

²¹ Ha Atenas pygwa gwive, outro tetā gwigwa upe-py oiko va'e ave, mba'eve ndojapói va'e. Imba'e pyahu ohendu-ma ramo, omombe'u mbe'u va'e ojóupe. Mba'evete ndojapói.

Paulo omombe'u Nhandejáry nhe'ẽ Atenas tetā mygwa-pe

²² Upéixa ramo Paulo onhembo'y oĩ-vy Areópago yvyaty ári. Atenas tetā mygwa mbyte-py opu'ã oĩ-vy. Onhe'ẽ hagwā onhembo'y:

—Pejeapysaka katu, xe rapixa kwéry, xe nhe'ẽ-rehe. Peẽ ko pemboete eterei va'e ra'e tupã kwéry, he'i Atenas tetā mygwa-pe.

²³ —Ahexa kuri ahasa-vy pene remimboete. Tupã ra'anga apyka ahexa ave ha ndaipóri tupã ra'anga. Apyka anho rei oĩ. Nandi rei oĩ. Tupã ra'anga rekoviá, ahexa imombe'uga rei: “A-py nhamboete tupã jaikwaa e'ŷ va'e” he'i ita-rehe ohai va'e. Ha ko'ângä katu amombe'u-ta, kiva'e tupã po upe va'e, xe amombe'u-ta peẽ-my. Pemboete va'e peikwaa e'ŷ reheve, amombe'u-ta peẽ-my.

²⁴ —Upe va'e Nhandejáry voi. Ha'e ko yvy apohare, ko yvy-py oĩ va'e gwive apohare ave. Ha'e yváy Járy, yvy Járy ave. Teko rei ojapo va'ekwe-py ndokóiry va'e. ²⁵ Nhane moingopa va'e ae, nhane mopytuhēhare. Opamba'e ome'ẽ va'ety

nhande-vy. Upéa-gwi ndikatúi nhaipytygwō íxupe. Mba'eve-rehe noikotēvēiry nhandéhegwi.*

26 —Yma ete va'ekwe ojapo va'ekwe peteĩ kwimba'e ypy-pe. Íxupe ranhe ojapo va'ekwe. Upe kwimba'e-gwi enterove va'e onhepyrū hagwā. Ojapo oiko hagwā íxugwi entéro yvy-py oĩ va'e gwive oiko hagwā he'yi he'yi e'ŷ ave. Oiko e'ŷ jave yvypóry, Nhandejáry omoĩ va'ekwe peteĩ áry peteĩ teĩ oiko hagwā. Nhandejáry omombe'uga áry-py oiko va'ekwe. Upéi peteĩ teĩ-pe omombe'u va'ekwe hekwagwā kwéry. **27** Oipota va'ekwe jaheka heka íxupe jaikwaa hagwā íxupe, jaiko hagwā hendive. Ha mombyry oiko e'ŷ va'e nhandéhegwi. Peteĩ teĩ va'e-gwi ae hi'agwī oiko. **28** Nhandejáry e'ŷ ramo ndikatúi jaiko, ndikatúi jagwata, nanhande rekoháiry voi. No'ã-rami he'i araka'e pende re'yi ikwaaháry va'e. Kwatia-rehe omoĩ araka'e: "Nhande ko Nhandejáry re'yi voi" he'i araka'e.

29 —Upéa-gwi naiporāi ja'e: "Nhandejáry ko tupā ra'anga ramigwa, ouro-gwi jajapo va'e". Naiporāi ja'e upéixa hese. Nhandejáry ndaha'éi teko rei rembiapokwe, nhane rembiapokwe. "Kóixa Nhandejáry" he'i mo'ã teko rei tupā ra'anga apo-vy. **30-31** Ha ndaha'éiry voi upéixa. Yma jaikwaa e'ŷ jave íxupe, Nhandejáry nhande reja rei va'ekwe. Nanhane mbohasa asýiry jajejavý ramo. Ha ko'ângá katu omoĩ-ma peteĩ áry. Nhande kwéry nhanhembo'y hagwā Nhandejáry renonde-py peteĩ áry omoĩ. Omoĩ-ma ave kwimba'e héry va'e Hesu-pe nhane monhe'ẽ

* **17:25** Is 42.5

hagwā. Hesu ko anhetegwa mante omombe'u va'e. Oikwaa va'e nhane rembiapo vaikwe. Nhane rembiapo vai e'ŷ ramo oikwaa ave. Upéa-gwi omoĩ-ma íxupe Nhandejáry nhande rereko hagwā nhane rembiapo apokwe-rehe. Upéa peikwaa hagwā omombe'u nhande kwéry-pe Hesu oikove jevymaha. Omano rire Hesu omoingove jevy íxupe va'ekwe Nhandejáry. Upéixa ramo, omoingove jevy-gwi íxupe, nhande kwéry jaikwaa upe áry-py nhane monhembo'ytaha gwenonde-py. Upéa-gwi ko'ánga he'i nhande-vy: "Perova katu pende rekoha" he'i Nhandejáry, he'i Paulo omombe'u-vy.

Oĩ omoirū va'e Paulo-pe

³² Jaikove jevyha rehewa nhe'ẽ ohendu ramo hikwái, oĩ onhembohory va'e hese. Oĩ ohendu va'e ave. Ndogwerojojái hendu-vy:

—Ko'ẽ ramo, ko'ẽ mbue ramo eremombe'u jevy ramo ko va'e nhe'ẽ, orohendu jevy-ta, he'i.

³³⁻³⁴ Upe ramo ha'e osẽ imbyte kwéry-gwi. Ha oĩ omoirū va'e íxupe. Ogwerovia inhe'ẽ Dionísio, mburuvixa va'e. Upe va'e inhomboatyhaty outro mburuvixa ndive Areópago yvyaty ári. Ogwerovia ave kunha héry va'e Dâmaris. Oĩ ambue va'e ave ogwerovia va'e.

18

Paulo ogwahē oho-vy Corinto tetã-my

¹ Upe rire Paulo osẽ oho-vy Atenas tetã-gwi. Corinto tetã-my ogwahē oho-vy. ² Upe-py otopa judeu héry va'e Áqüila, Ponto yvy gwigwa. Kwehe ambue ou va'ekwe Itália yvy-gwi. Omosẽ-gwi íxupe,

ou. Roma pygwa ruvixagwasu héry va'e Cláudio omosē va'ekwe judeu va'e gwive. Roma tetā-gwi omosē. Omosē ramo, ou upe tetā-gwi Áqüila hembireko ave, héry va'e Priscila. Ha upéi katu Paulo oho ohexa mokōive va'e-pe opyta hóga-py.

³ Upe kwimba'e héry va'e Áqüila hembireko ave ao gwigwa óga apoha ave. Upéa-gwi hendive opyta ijave omiba'apo. ⁴ Pytu'u tu'aha áry-py oike judeu oporahéi haty-py. Oike rire omombe'u mbe'u íxupe kwéry oikwaa uka porâve râve hagwã judeupe. Judeu reko-rupi oikose va'e-pe ave oikwaa uka porâve omombe'u-vy:

—Anhetegwa voi ko va'e nhe'ë, he'iri iri íxupe kwéry.

⁵ Ha upéi ogwahë ou-vy Silas Timóteo ndive. Macedônia-gwi ou. Ogwahë ramo hikwái, Paulo ndopytu'úiry voi omombe'u-vy. Omombe'u meme ete voi Nhandedjáry nhe'ë:

—Hesu ko Cristo voi, Nhandedjáry rembiporavopyre voi, nhane remiha'arõ va'e voi. Upéa xe aikwaa voi, he'i judeu kwéry-pe.

⁶ Ha gwí judeu kwéry katu onhe'ë mbojevy jevy íxupe. Onhe'ë rei rei hese. Upe ramo Paulo omotygwõ tygwõ oao oikwaa uka-vy íxupe kwéry hekoha vaiha. He'i íxupe kwéry:

—Aipota mo'ã kuri perova pende rekoha. Amombe'u-ma peẽ-my pende py'a ky'aha. Ha napehendúi voi xe nhe'ë. Upéa-gwi pendéhegwi voi pemano va'erã. Ñay aha-ta pendéhegwi. Judeu e'ý va'e-pe ae aha-ta Nhandedjáry nhe'ë amombe'u-vy, he'i judeu kwéry-pe.

⁷ Ha upéi upe-gwi osẽ oho-vy. Oike óga-py ijáry héry va'e Tício Justo, Nhandejáry mboeteha. Judeu oporahéi haty ypy-py oĩ hóga. ⁸ Ha upéi ojeporahéi va'e ruvixa héry va'e Crispo ojerovia-ma voi Nhandejáry Hesu-rehe. Hóga pygwa ojerovia-ma ave. Ohendu ramo Paulo nhe'ẽ, heta upe tetã mygwa ogwerovia-ma. Onhemongarai uka ave íxupe. ⁹⁻¹⁰ Ha upéi pyhare ramo Paulo ohendu Nhandejáry Hesu nhe'ẽ. Ikepe'ŷ ohendu:

—Heta oĩ ko tetã mygwa xe rerovia va'erã. Upéa-gwi aníke erekhyje. Erekirirĩ e'ŷ reheve ere katu íxupe kwéry. Ndou mo'ãi avave nde rereko asy-vy. Ne ndive xe aiko voi. Upéa-gwi emombe'u katu xe nhe'ẽ eiko-vy, he'i íxupe Nhandejáry Hesu.

¹¹ Upéixa ramo optya upe-py peteĩ ro'y. Peteĩ ro'y rire seis jasy jevy optya. Ombo'e mbo'e Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy hendive kwéry optya ramo.

¹² Ha upéi katu oiko mburuvixa ramo héry va'e Gálio, Acaia yvy pygwa-rehe omanda va'erã. Oiko javé, judeu kwéry onhombo'e mbo'e Paulo-pe oipyhy hagwã hikwái. Upéi oipyhy herahavy mburuvixa renonde-py omoĩ hagwã íxupe.
¹³ Ogwahé rire, inhe'ẽgwe omombe'u:

—“Ani pemboete teĩ Nhandejáry-pe nhane ramói kwéry he'i hagwe-rami. Ani pejapo teĩ Moisés amyrĩ remimombe'ukwe” he'i Paulo. Orohenduma omombe'u ramo upéa, he'i mo'ã Paulo-rehe omombe'u-vy hikwái.

¹⁴ Ha ha'e katu omombe'use mo'ã mburuvixa-pe anhetegwa va'e. Ne'írã onhepyrũ onhe'ẽ ramo, he'i judeu kwéry-pe mburuvixa:

—Xe ko nahenduséi, judeu kwéry, pene nhe'ẽ. Paulo ojejavy ramo ae, hembiapo vai eterei ramo, ahendu arã pene nhe'ẽ. ¹⁵ Ha Paulo katu nahembiapo vaíry ra'e. Ha peẽ katu hemimombe'ukwe-rehe rei pende poxy. Pende re'ýi he'i va'ekwe katu, pende re'ýi réry, pende re'ýi rekorã-rehe nomombe'u porâiry voi ra'e Paulo. Ambue va'e réry ae omombe'u. Upéa-gwi nipo ra'e pende poxy ra'e hese. Xe nahendu mo'ãi pene nhe'ẽ. Anive peru xe-vy a ramigwa nhe'ẽ. Iporã para'e pende re'ýi he'i va'ekwe, tapa naiporãi. Ndaikwaáiry xe. Upéa nhe'ẽ peẽ-my gwarã. Aipo ramo peẽ katu pepena ae katu hese peiko-vy. Xe katu napena mo'ãi voi pende re'ýi he'i va'ekwe-rehe, he'i íxupe kwéry mburuvixa.

¹⁶ Upéi henonde-gwi omosẽ imondo-vy íxupe kwéry ombopoxy-vy. ¹⁷ Upe ramo onhemboopoxy va'e oipyhy judeu ruvixa-pe. Gwĩ judeu oporahéi haty va'e ruvixa héry va'e Sóstenes-pe oipyhy. Oinupã nupã íxupe hikwái. Mburuvixa renonde-py oinupã íxupe. Ha mburuvixa katu ohexa katu rei oĩ-vy íxupe. Nopenái hese onhenupã va'e-rehe.

¹⁸ Upe rire Paulo hi'are-ma opyta-vy upe-py.

Paulo ogwahẽ jevy Antioquia tetã-my

Opyta are rire, he'i Hesu reroviahá-pe:

—Aha jevy-tama xe, he'i.

Hendive oho ave Priscila iména ave. Ogwahẽ ramo Cencréia tetã-my, oakãmoperõ uka Paulo. Oity ukapa ho'ávy judeu reko poruvy. He'i va'ekwe-rami Nhandejáry-pe oakãmoperõ uka. Upe rire onhembooru kanoagwasu-py oho

hagwā y-rupi, Síria yvy-koty. ¹⁹ Upéi ogwahē oho-vy Éfeso tetā-my. Upe-py oheja oirū-pe. Oheja rire Paulo oike judeu oporahéi haty-py. Omombe'u mbe'u oikwaa uka porāve rāve hagwā.

²⁰ —Epyta areve ore ndive, he'i íxupe hikwái.

—Ndapyta mo'āi, he'i íxupe kwéry.

²¹ Upéi:

—Aha jevy-tama xe, he'i. —Nhandejáry oipota ramo xe aju jevy a-py, aju jevy va'erā, he'i Éfeso tetā mygwa-pe.

Upéi onhemboyrú jevy kanoagwasu-py oho jevy upe-gwi y-rupi.

²² Ogwahē oho-vy Cesaréia tetā-my. Y rembe-py omboja kanoagwasu osē hagwā yvy ete-py oho-vy. Oho Jerusalém tetā-my. Upe-py ogwahē ramo Hesu reroviaha ha-py ojogwerovy'a. Upe-gwi osē jevy oho-vy. Ogwahē Antioquia tetā-my. ²³ Upe-py opyta are oiko-vy. Upe rire osē jevy oho-vy. Ohasa hasa oho-vy Galácia yvy-rupi, Frígia yvy-rupi ave. Hesu nhe'ẽ renduha ojogweroaty haty haty-rupi onhemonhe'ẽ nhe'ẽ íxupe kwéry ojerovia porāve rāve hagwā.

Apolo rehewga nhe'ẽ

²⁴ Ha upéi katu peteĩ judeu héry va'e Apolo, Alexandria gwigwa ogwahē ou-vy Éfeso tetā-my. Ha'e inhe'ẽ porā porā va'e voi. Nhandejáry kwatia nhe'ẽ kwaa porāha voi ha'e. ²⁵ Nainhate'ŷi omombe'u hagwā Hesu rehewga nhe'ẽ. Omombe'u porā voi. Ndojavýiry imombe'u-vy. Anhetegwa meme voi he'i. Omombe'u porā íxupe ra'e Nhandejáry Hesu rape ha nomombe'úi íxupe Hesu reroviaha onhemongarai va'ekwe. João

omongarai va'ekwe rerakwā ohendu mante. ²⁶ Ha upéi katu oike judeu oporahéi haty-py onhe'ẽ hagwā. Ikyhyje e'ŷ rehevē onhe'ẽ. Ha Priscila iména ndive, ohendu ramo inhe'ẽ, ogwenohē heraha-vy atýra-gwi íxupe. Upéi íxupe anho omombe'u oikwaa porāve rāve hagwā Nhandejáry Hesu rape.

²⁷ Ha upéi katu ohose y rovái. Acaia yvy-py ohose y-rupi. Ohose ramo:

—Iporā katu ereho, he'i íxupe Hesu reroviaha.

Upéixa ramo ome'ẽ íxupe kwatia nhe'ẽ ogweraha hagwā, amo etegwa Hesu reroviaha va'e omonhe'ẽ rire, omogwahē hagwā íxupe. Upéi osẽ oho-vy. Ohasa oho-vy. Upéi ogwahē oho-vy Acaia yvy-py. Ogwahē ramo, omoirū-ma upe pygwa, Hesu reroviaha va'e-pe. Nhandejáry ohexakwaa rei-gwi íxupe kwéry, ojerovia-ma ra'e hese upe pygwa. Upéa-gwi Apolo ogwerovia uka porāve rāve upe pygwa Hesu reroviaha va'e-pe gwive.

²⁸ Ha gwī judeu kwéry-pe katu ha'e onhe'ẽ mbo-jevy jevy atýra-py ohendu hagwā:

—Hesu ko Cristo voi, Nhandejáry rembiporavopyre voi, he'i. —Nhane remiha'arō arō va'e ogwahē-ma ra'e, he'i.

Upéa ohexa uka íxupe kwéry. Nhandejáry kwatia nhe'ẽ-rupi oikwaa uka íxupe kwéry.

19

Paulo ogwahē oho-vy Éfeso tetā-my

¹ Ha Apolo katu opyta Corinto tetā-my. Oime jave upe-py, ohasa hasa Paulo. Yvyaty aty pa'ũ-rupi, tetā mirĩ-rupi, ohasa oho-vy. Upe rire ogwahē

oho-vy Éfeso tetā-my. Upe-py oī Hesu nhe'ẽ ren-duha. ² Ogwahē ramo, otopa íxupe kwéry. Upéi oporandu íxupe kwéry Paulo:

—Peroviamaha áry-py, upéa áry-py ogwahē-ma tipo peẽ-my Nhe'ẽ Marangatu tee va'e? he'i íxupe kwéry.

Ha'e kwéry he'i:

—Nogwahēi vyteri, he'i. —Gwī Nhe'ẽ Marangatu tee va'e rehegwa nhe'ẽ norohendúi vyteri voi, he'i íxupe hikwái.

³ —Kiva'e réry-py penhemongarai uka va'ekwe, he'i jevy oporandu-vy íxupe kwéry.

—Oronhemongarai va'ekwe João Batista oporomongarai hagwe-rami, he'i íxupe hikwái.

⁴ Upe ramo he'i íxupe kwéry Paulo:

—Ha João Batista katu, ogwerova rova gwekoha va'e-pe omongarai. Omongarai jave, he'i va'ekwe henda-py ou va'ekwe-pe: “Xe ranhe ko aju tenonde-rupi. Ha xe rapykwerigwa katu ou-ta ave. Ou ramo, pejerovia katu hese” he'i íxupe kwéry João Batista, he'i. —Hapykwerigwa ko Hesu voi, he'i Paulo imombe'u-vy.

⁵ Ohendu ramo inhe'ẽ, onhemongarai uka-ma Nhandejáry Hesu réry-py. ⁶ Upéi omoī inhakā akā ári opo. Omoī-ma ramo, omohynyhēmba ipy'a kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Omohynyhēmba-gwi, onhe'ẽ nhe'ẽ ambue-py hikwái. Nhandejáry rehegwa omombe'u ave. Ha'e oikwaa e'ŷ va'e oikwaa uka imombe'u-vy íxupe. ⁷ Upe ramo doze kwimba'e-rupi ipy'a rynyhēmba Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-gwi. ⁸ Ha upéi katu Paulo oike judeu oporahéi haty-py. Mbohapy jasy-rupi onhemonhe'ẽ

nhe'ẽ oiko-vy. Notĩry omombe'u hagwã Nhandejáry rehewa nhe'ẽ: “Pemoirũ katu Hesu Nhandejáry nhande ruvixarã-pe” he'i omombe'u mbe'u-vy oikwaa uka porãve rãve hagwã.

⁹ Ha upé-py oĩ nohenduséi va'e. Gwĩ ogwerovia e'ŷ va'e, onhe'ẽ rei rei va'e Nhandejáry Hesu-rehe enterovéa rovagwy-py. Upéixa ramo Paulo osẽ oho-vy. Kente kwéry pa'ũ-gwi osẽ oho-vy. Ogweraha ojave Hesu nhe'ẽ renduha. Oike oho-vy imbo'eháry nhe'ẽrendu haty-py. Imbo'eháry héry va'e Tirano. Ha upéi oike rire upé-py, peteĩ teĩ áry-py omombe'u mbe'u oikwaa uka porãve rãve hagwã Nhandejáry rehewa nhe'ẽ.

¹⁰ Mokõi ro'y omombe'u oiko-vy upé-py. Upéixa-gwi ohendupa Nhandejáry Hesu rehewa nhe'ẽ hikwái. Ásia yvy pygwa gwive, judeu va'e, judeu e'ŷ va'e ave ohendupa inhe'ẽ. ¹¹ Ha Nhandejáry ojapo uka íxupe hexapyrã-rupi, heroviapyrã-rupi ave ojapo uka. Upéixa ramo jahexa e'ŷ va'e ohexa hikwái. ¹² Ou Paulo renda-py. Ogweraha íxugwi inhakã jokwaha oiporu va'ekwe. Hambeo oiporu va'ekwe oipe'a ave íxugwi heraha-vy. Hasy va'e happy ogweraha. Omboja ramo hese okwera-ma hasy va'e. Osẽ-ma anháy oho-vy íxugwi kwéry.

¹³ Upe-py oĩ ave judeu ogwata oiko-vy va'e. He'i onhemombe'u-vy: “Ore oromosẽ kwaawaa va'e imondo-vy anháy” he'i rei onhemombe'u-vy. Ha upéi katu Hesu réry oiporu rei omosẽ hagwã mo'ã anháy rerekoha-gwi:

—Esẽ katu Hesu réry-py. Upe Paulo remimombe'u va'e réry-py esẽ katu, he'i mo'ã anháy rerekoha-pe.

14 Upéixa voi hembiapo sete kwimba'e, Ceva ra'y kwéry. Ha Ceva judeu va'e, pa'i ruvixa va'e ave. Ta'y kwéry oiporu rei va'e Hesu réry imosê-vy.

15 Ha anháy katu he'i íxupe kwéry:

—Hesu ko aikwaa xe. Paulo ave aikwaa. Ha peẽ katu ndapokwaáiry voi, he'i íxupe kwéry anháy.

16 Upe-ma ramo upe anháy rerekoha opo hese. Ipu'aka hese kwéry oinupã nupã-vy. Úpéa-gwi osê oho-vy hóga-gwi. Opi-vy oripara oho-vy. On-hemaxukapa ave oho-vy hikwái.

17 Ha upéi katu opa tetã-rupi oho herakwã. Gwĩ Éfeso pygwa gwive, judeu va'e, judeu e'ŷ va'e ave ohendupa herakwã. Ohendu ramo ikyhyje eterei voi. Ipy'amirimbä upe-py oĩ va'e gwive. Ha Nhandejáry Hesu réry katu: “Iporãmba ete voi” he'i imboete-vy hikwái.

18 Upéixa ramo ogwahẽ ou-vy heta ogwerovia va'e. Hembiapo vaikwe ne'írã ogwerovia re-heve ojapo va'ekwe omombe'u atýra-py. **19** Yma oiko va'ekwe imoháy va'e. Oiko ave va'ekwe on-hembo'e va'e ombohasy hagwã gwapixa-pe. Oiko ave va'ekwe omoheonde vai va'e ojéupe. Upéa rehewa kwtia nhe'ẽ ha'e kwéry hembiporukwe ogweru gweru omboaty aty hagwã. Omboaty ramo ohapypa pono oiporu jevy ivai va'e. Enterovéa rovagwy-py ohapy voi. Upéi mbovy repy po oĩ upéa kwtia oipapa oikwaa hagwã. Oipapa rire:

—Heta eterei ra'e. Cinqüenta mil moeda tuvixa va'e repy ra'e, he'i.

20 Upéixa ramo opa-rupi oho Nhandejáry nhe'ẽ imbaraeteve teve oho-vy.

21 Upe rire Paulo he'i ojéupe: “Ahasa hasa-ta Macedônia yvy-rupi. Hesu reroviahva va'e rexa-vy aha-ta” he'i. “Acaia yvy-rupi ave ahasa-ta agwahē hagwā Jerusalém tetā-my. Upe-py naxe are mo'āi. Upe rire aha-ta Roma tetā-my. Xe kyre'ŷ eterei aha hagwā upe-py” he'i ojéupe.

22 Upéi gwenonderā omundo mokōi oirū. Timóteo Erasto ndive omundo. Macedônia yvy-py omundo íxupe. Ha'e katu opyta joty Ásia yvy-py.

Ojogweroaty Éfeso tetā mygwa onhombopoxy-vy

23 Upe ramo Éfeso tetā mygwa ipoxy voi Nhan-dejáry Hesu nhe'ě rendusere'ŷ-vy. Peteñ henda-py ojogweroaty onhombopoxy-vy hikwái. **24** Oĩ kwimba'e héry va'e Demétrio. Prata-gwi opaix-agwa apoha. Ha'e ranhe ipoxy. Upe tetā-my oĩ óga kakwaa. Upe óga gwy-py onhemboete tupā ra'anga héry va'e Diana. Ha'e ramigwa teñ óga ra'anga ojapo Demétrio. Diana róga ramigwa teñ óga ra'anga mixī va'e ojapo ovende va'erā. Upéa-rehe ogana porā oiko-vy. Ipytygwōháry ogana porā ave. **25** Upe va'e ombojogweroaty oha-py. Ha'e-rami ombo'apo va'e ohenói ave ogwahē hagwā oha-py. Upéi he'i íxupe kwéry:

—Xe irū gwéry, he'i, —kóixa nhane rembiapo ramo, nhavende ramo, nhagana porā voi. Mba'éixa nhagana peẽ peikwaa voi, he'i.

26 —Ha upe Paulo no'ā-rami he'i va'e: “Gwī tupā ra'anga erejapo va'e ndaha'éi tupā” he'i. Upéa-gwi Paulo nhe'ě-rupi ndogweroviavéi tupā ra'anga-pe. Inhe'ě-rupi heta-ma oĩ ogwerovia e'ŷ va'e. Oĩ a pygwa, mombyry rupigwa ave ndogweroviavéiry

va'e. Ásia yvy-rupi heta-ma ogwerovia e'ŷ va'e oĩ. Ha upe va'e katu pehexa-ma, pehendu-ma ave, he'i. ²⁷ —Naiporãi upéa. Ivai voi. Oiméne nogwahëvái-ma ijogwaharã. Nogwahëvái ramo, nanhagana porã mo'âvái-ma arã, he'i. —Oiméne nogwahëvái-ma óga kakwaa-py imboete-vy. Upéa gwy-py oĩ Diana ra'anga, nhane remimboete va'e. Tuvixa mba'e voi Diana, he'i. —Ha Ásia pygwa gwive, opa rupigwa gwive ave omboete ete íxupe va'e. Ha nogwahëvái ramo katu iha-py, nomboete mo'âvei-ma íxupe hikwái. Nomomba'egwasu mo'âvái-ma. Naimandu'avéi arã hese, he'i íxupe kwéry Demétrio.

²⁸ Inhe'ẽ ohendu ramo, ipoxypa hikwái Paulorehe. Nogana porã mo'âvái-gwi ipoxypa Diana-rehe hakate'ŷ-vy.

—Tuvixa mba'e Diana, nhande kwéry Éfeso pygwa va'e járy, he'i onhe'ẽ hatã hatã-vy.

²⁹ Ha upe tetã mygwa ndaipy'agwapyvái-ma. Osẽmba ohendu-vy oripara oho-vy ojogweroaty heta heta haty-py. Omoatã heraha-vy mokõi Macedônia pygwa héry va'e Gaio Aristarco ave. Paulo ogwata ramo, omoirũ va'e íxupe. Upe mokõi oipyhy heraha-vy hikwái. ³⁰ Ha upéi katu Paulo osẽ-ta mo'ã ijayvu va'e kwéry pa'ũ-my onhe'ẽ hagwã. Ha Hesu nhe'ẽ renduha ndohejái osẽ.

³¹ Oĩ Ásia pygwa ruvixa va'e Paulo-pe ohayhu va'e. Ndohejái ave osẽ. Ombou íxupe onhe'ẽ ani hagwã osẽ teĩ: “Ani erenhembopy'agwasu teĩ eresẽ hagwã” he'i uka íxupe.

³² Ha upe pygwa oikwaa e'ŷ reheve mba'eve ijayvu yvu rei voi okwa-vy ojogweroaty heta heta

haty-py.

—Ma'era po jaju rei a-py ndajaikwaái, heta oī he'i va'e ojóupe. ³³ Omombe'u joavy avypa rei hikwái. Ha judeu kwéry ogwenohē herahavy kwimba'e-pe héry va'e Alexandre. Kente kwéry pa'ū-gwi ogwenohē íxupe. Omoanha anha gwenonde-rupi onhe'ẽ hagwā íxupe kwéry. Ombovava íxupe kwéry opo. Omongirirĩmbase mo'ã. Onhe'ẽse mo'ã ani hagwā omboja rei judeu kwéry-rehe hikwái: “Ore ko judeu kwéry va'e ndaha'éi Paulo rehewa” he'ise mo'ã. ³⁴ Ha ohexa ramo íxupe hikwái:

—Upe va'e ndaha'éi nhande re'ýi, he'i. —Judeu kwéry va'e rehewa voi upe va'e, he'i hikwái. Nokirirĩséi voi. Are are eterei ijayvu okwa-vy. Ára pyte-py ka'arugwasu peve onhe'ẽ hatã hatã. Peteĩxa onhe'ẽ hatã okwa-vy:

—Tuvixa mba'e Diana, nhande kwéry Éfeso pygwa va'e járy, he'i.

³⁵ Ha upéi katu mburuvixa Éfeso pygwa ruvixa va'e opu'ã-ma omongirirĩ hagwā ijayvu va'e kwéry-pe. Omongirirĩmba rire, onhemonhe'ẽ íxupe kwéry:

—Xe rapixa kwéry, Éfeso pygwa va'e, he'i. —Nhande kwéry ko Diana róga kakwaa-rehe nhanhangareko va'e. Tuvixa mba'e Diana, nhande kwéry Éfeso pygwa járy voi, he'i. —Yvate-gwi ho'a araka'e ha'anga ita-gwi ijapopyre. Upe ita marangatu-rehe nhanhangareko va'e ave. Ndaipóri avave oikwaa e'ÿ va'e nhande nhanhangarekoha. ³⁶ Upéixa ja'e ramo, enterove oikwaa anhetegwaha, he'i. —Ndaipóri “Nde apu”

he'i va'erā nhande-vy. Upéa-gwi pekirirī katu. Peikwaa porā e'ŷ reheve, ani mba'eve pejapo teĩ, he'i íxupe kwéry.

³⁷ —Ko va'e kwimba'e ndoikéiry va'e jepe Diana róga-py imba'e marangatu omonda-vy, nonhe'ẽ rei reíry va'e jepe Diana-rehe nhande kwéry járy-rehe, peru joty ko'a-py. Ma'erā tipo peru rei joty íxupe? he'i.

³⁸ —Ha'e-ta peẽ-my: Oime mburuvixa nhane monhe'ẽhaty va'e. Nhane monhe'ẽ va'e oikwaa hagwā nhane rembiapokwe. “Iporā para'e, tapa naiporāi” he'i nhane monhe'ẽ-vy. Upéixa ramo oĩ ramo omombe'use va'e Paulo-rehe hembiapo vai va'ekwe, toho katu imombe'u-vy mburuvixa renda-py. Toho katu imombe'u-vy Demétrio, ha'e-rami ombo'apo va'e ave. Oime ave mburuvixagwasu imbaraeteve va'e. Peteĩ teĩ tomombe'u íxupe hese hembiapo vai va'ekwe. ³⁹ Neremombe'uséi ramo mburuvixa-pe, emombe'u katu kente kwéry-pe. Mburuvixa nhe'ẽ-py ombojogweroatypa rire-ma, emombe'u katu íxupe kwéry kuri. ⁴⁰ Oiméne mburuvixa kwéry he'i va'erā nhande-vy: “Ma'erā po pende ayvu rei etería? Ma'erā penhombopoxy rei ave?” Upéixa he'i ramo nhande-vy, ndaipóri nhane remimombe'urā. Nhanhomboaty rei-gwi, ndajarekói nhane remimombe'urā. Nhande poxy rei voi kuri, he'i íxupe kwéry mburuvixa.

⁴¹ Upéa he'i rire:

—Tapeho jevy katu, he'i íxupe kwéry.

20

Paulo ojapura oho-vy ogwahē pya'e hagwā

Jerusalém-my

¹ Upe ramo gwī ijayvu va'e kwéry osarambi pa jevy ohopa gwóga gwóga-rupi hikwái. Upe rire Paulo ohenói uka íxupe ogwahémba jevy hagwā gwóga-py. Hesu nhe'ẽ renduha va'e kwéry gwive ohenói. Ogwahé ramo:

—Peiko meme katu Hesu rape-rupi, he'i íxupe kwéry.

Upe rire:

—Aha jevy-tama xe, he'i.

Upéi oho jevy Macedônia yvy-py. ² Ohasa hasa amo ete rupigwa-rupi. Hesu rervoviaha va'e oĩ harupi onhemonhe'ẽ nhe'ẽ imombaraete-vy. Upe rire ogwahé oho-vy Grécia yvy-py. ³ Upe-py mbo-hapy jasy opyta. Ha upéi katu onhemboyruta mo'ã kanoagwasu-py ogwejy hagwā y-rupi oho-vy Síria yvy-koty. Ha ohendu ramo ojukaseha íxupe judeu kwéry, nonhemboyrú jepéiry.

—Aha jevy-ta Macedônia yvy-rupi, he'i. ⁴ Upéi oho. Omoirū íxupe Beréia pygwa héry va'e Sópatro, Pirro ra'y oho hagwā Ásia yvy-py. Omoirū íxupe ave Tessalônica pygwa héry va'e Aristarco Secundo ndive. Omoirū ave íxupe Derbe-py oiko va'e héry va'e Gaio. Omoirū ave íxupe Timóteo. Ásia yvy pygwa héry va'e Tíquico Trófimo ndive omoirū ave íxupe. Upe va'e kwéry omoirū íxupe. Ogwahé oho-vy Filipos tetã-my. Upe-py opyta xe ndive Paulo xe rekwa-py opyta. ⁵ Ha inhirū kwéry katu ohasa meme oho-vy. Ore renonderã oho Trôade tetã-my. ⁶ Upe-py opyta ore ra'arõ-vy. Ha ore katu oropyta Filipos tetã-my. Oiko-ma aretegwasu. Upe aretegwasu-py ja'u meme va'e mbojape ovu e'ỹ

va'e. Aretegwasu opa rire mante oroho jevy. Upe-gwi ygwasu rembe-py orogwahē ramo, oronhem-boyru kanoagwasu-py oroho hagwā y-rupi. Upéi cinco áry jave orogwahē oroho-vy Trôade tetā-my. Upe-py peteī semana oropyta.

⁷ Domingo-py orojogweroaty onhondive orokaru hagwā. Orokaru jave ore mandu'a Hesurehe omano va'ekwe-rehe. Ha Paulo omondo mondo gwesa ko'ẽ ramogwarañ-rehe, gwaperā-rehe. Upéa-gwi onhemonhe'ẽ ijaty va'e-pe. Pyhare mbyte peve onhemonhe'ẽ nhe'ẽ oiko-vy. ⁸ Koty joapy apy-py orojogweroaty haty-py heta oĩ tataendy. ⁹ Upe-py oĩ karia'y héry va'e Êutico. Ogwapy oĩ-vy okẽ'i-my. Gwenda-py oke-ma oĩ-vy gwapehýi ramo. Paulo nhe'ẽ omonge íxupe, onhe'ẽ joty oĩ-vy ramo. Upéixa-gwi oke oke oĩ ha-gwi ho'a oho-vy. Yvate-gwi mbohapy koty oĩ ha-gwi ho'a. Ogwejy hese ohupi he'õgwe reraha-vy hikwái.

—Omano ete-ma voi nipo ra'e, he'i mo'ã hese hikwái.

¹⁰ Ha upéi katu ogwejy ave Paulo henda-py ojeayvy upe karia'y-rehe oikwavā he'õgwe-pe:

—Ani penhemondýi tei. Nomano etéi ko ra'e. Oikove joty ko ra'e, he'i íxupe kwéry. Oikove jevy voi.

¹¹ Upe rire ojeupi jevy oho-vy. Omboja'o ja'o ojóupe onhondive okaru. Okaru rire omongeta jevy íxupe kwéry. Ko'ẽmba peve ombo'e mbo'e. Ko'ẽmba-ma ramo oho jevy-ma. ¹² Ha upe pygwa ogweraha hóga-py upe karia'y onhemoingove jevy va'ekwe-pe. Oikove jevy-gwi, ov'y'a eterei voi hikwái.

Paulo oho y-rupi. Ogwahē oho-vy Mileto tetā-my

13 Ha upéi katu:

—Aha-ta yvy-rupi, Assôs tetã-my aha-ta, he'i. — Upe-py anhemboyrú-ta xe kanoagwasu-py, he'i ha'e ore-vy.

Upéa-gwi xe Lucas Paulo irũ ave oroho henonderã. Oronhemboyrú kanoagwasu-py oroho hagwã y-rupi. Henonderã oroho. Assôs tetã-my oroho y-rupi. **14** Orogwahë ramo upe-py, Paulo oĩ-ma upe-py ra'e. Orogweroike kanoagwasu-py oromboyrú íxupe. Upe-gwi oroho Mitilene tetã-my. **15** Upe-gwi orosë jevy y-rupi oroho-vy. Iko'ẽ-my orohasa Quios ykõi yke-rehe. Iko'ẽ-my jevy orogwahë Samos ykõi-my. Iko'ẽ-my jevy orogwahë oroho Mileto tetã-my. **16** Ndorohói Éfeso tetã-my orohasa rei oroho-vy. Paulo are ndopytaséi Ásia yvy-py. Upéa-gwi orohasa meme oroho-vy. Ojapura oho-vy ogwahë pya'e hagwã Jerusalém tetã-my, aretegwasu áry-py ogwahë hagwã oho-vy. Upéa aretegwasu héry va'e Pentecostes.

Paulo onhemonhe'ẽ Éfeso tetã mygwa, Hesu rerviaha rerekwa-pe

17 Ha upéi katu orogwahë oroho-vy Mileto tetã-my. Orogwahë ramo upe-py, Paulo omomarandu uka Éfeso pygwa-pe ou hagwã ore ha-py. Upe Hesu nhe'ẽ renduha rerekwa-pe ohenói uka ou hagwã. **18** Ogwahë ou-vy ramo, gwemienoigwe-pe he'i onhemonhe'ẽ-vy:

—Peẽ katu xe reko rexapa-ma va'e. Xe agwahë gwive xe asêha peve Ásia yvy-gwi ndajapo nhemíry mba'eve. Mba'éixa po aiko va'ekwe pene pa'ũ-rupi peikwaa voi peẽ. **19** Ha Nhandejáry Hesu

remimbota ajapo meme va'ekwe aiko-vy. Onhe'ẽ rei rei ramo jepe xe-rehe aiko kirirĩ joty va'ekwe. Nanhembotuvixa mba'éiry voi joty. Hi'arandu e'ŷ va'e ahekomboasy eterei ahapirõ-vy. Ha gwĩ judeu kwéry xe jukase mo'ã ramo jepe, xe mbo-hasa asy ramo jepe va'ekwe, xe ajapo meme joty va'ekwe Nhandejáry Hesu remimbota anhemonhe'ẽ-vy. ²⁰ Ha xe mbohasa asy jepe va'ekwe naxe py'amirĩry joty va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ amombe'u-vy. Mba'e porã gwive amombe'u peẽ-my. Anhemonhe'ẽ peẽ-my enterove va'e ohendu hagwã. Peteĩ teĩ pende róga-rupi anhemonhe'ẽ ave. ²¹ Judeu kwéry-pe, judeu e'ŷ va'e-pe ave anhemonhe'ẽ aiko-vy: "Perova katu pende rekoha. Peiko katu Nhandejáry reko-rupi. Pejerovia katu Nhandejáry Hesu-rehe. Anhetegwa voi ko nhe'ẽ" ha'e va'ekwe peẽ-my. Mba'éixa po va'ekwe pene pa'ũ-my xe rekoha peikwaa voi peẽ, he'i.

²² —Ha ko'ánga katu aha-ta Jerusalém tetã-my. Ndahaitaha-gwi ae aha-ta. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ae xe reraha-ta, he'i. —Mbava'e po ojehuta xe-vy upe-py xe ndaikwaáiry. ²³ Ahasa asy va'erã ae aikwaa. Ha Nhe'ẽ Marangatu tee va'e katu oikwaa uka va'e xe-vy xe moĩ ukataha preso, xe rerekko asytaha ave. Peteĩ teĩ tetã-my oikwaa uka xe-vy. ²⁴ Ha naxe rakate'ŷiry voi xéjehe. Xéjehe anho rei ndaiko pukuséi. Xe rembiaporã Nhandejáry remime'ẽ ae ajapopase aiko-vy. Amombe'use joty Nhandejáry Hesu rehewa nhe'ẽ. Mba'éixa nhande rexakwaa rei nhandevy Nhandejáry, amombe'u joty va'erã aiko-vy, he'i. —Xe rembiaporã xe ajapopa peve, xe aikose. Ajapopa rire, tamano jepe xe, he'i.

²⁵ —Are-ma xe aiko va'ekwe pene pa'ũ-rupi Nhandejáry nhe'ẽ amombe'u-vy. Nhandejáry nhande ruvixarã rehewa nhe'ẽ amombe'u mbe'u peẽ-my. Ha ko'ánga katu ndaxe rexam o'mavéiry ko yvy-rupi. Upéa xe aikwaa voi.

²⁶⁻²⁷ Ha Nhandejáry remimbota rehewa nhe'ẽ gwive amombe'upa va'ekwe. Peẽ-my gwarã va'e amombe'upa. Mba'eve nanhomíry imombe'u-vy pendéhegwi. Amombe'upa voi. Napehenduséi ramo jepe, amombe'u joty va'ekwe peẽ-my. Upéa-gwi pemano ramo pende py'a ky'a reheve, pendejéhegwi rei pemano va'erã. Ndaxe reroviáigwi, eremano-ta. “Nomombe'úiry ra'e xe-vy Paulo” ndaipóri he'i va'erã xe-rehe. ²⁸ Upéa-gwi penhangareko porã katu pendéjehe ani hagwã pejere teĩ peẽ Nhandejáry rape-gwi. Penhangareko porã katu ave Hesu reroviaha va'e-rehe gwive. Pemombaraeteve teve peho-vy íxupe. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ko omonhangareko uka va'e peẽ-my hese kwéry. Ha'e kwéry Nhandejáry Hesu re'yí tee-ma voi. Hekovía omano ramo gwugwy reheve, opyta he'yirã Hesu-pe hikwái, he'i.

²⁹ —Ay aha-tama xe. Aha rire, ogwahẽ va'erã ijapu va'e ou-vy pende ha-py. O gwahé taha aikwaa voi xe. Ogwahẽ va'erã pende rerova hagwã. Ou jagwarete ogweraha hagwã ovexa. Upéixa ete voi ijapu va'e ou va'erã pene pa'ũ-my, pende rerova hagwã Hesu rape-gwi ou va'erã. ³⁰ Ha pene pa'ũ-gwi katu ojekwaa va'erã inhe'ẽ rei rei va'e omoingo hagwã gweko-rupi Hesu nhe'ẽ renduha. ³¹ Upéa-rehe pesareko reko katu peikovsky ani hagwã pene mbotavy rei. Pene mandu'a

meme katu xe rekokwe-rehe. Mbohapy ro'y-ma anhemonhe'ẽ nhe'ẽ aiko-vy va'ekwe peẽ-my. Pytũ ramo, áry ramo ave anhemonhe'ẽ. Peteĩ teĩ va'e-pe anhemonhe'ẽ. Oroporahuvareko-gwi xe rasẽ anhemonhe'ẽ-vy va'ekwe, he'i.

³² —Ha ko'ánga katu tonhangareko porã katu Nhandejáry pende-rehe. Inhe'ẽ rendu-vy peiko meme katu. Iporã ete inhe'ẽ, pende rexakwaa rei va'erã he'i vale. Inhe'ẽ rendu-vy peiko ramo, pene mombaraeteve teve va'erã voi Nhandejáry. Pende reraha va'erã ave oha-py. Ojepy'a mopotĩ va'e gwive oĩ ha-py pende reraha va'erã peẽ-my ave, he'i.

³³ —Ha xe katu namondo reíry xe rapixa mba'e-rehe rei xe resa. Ipirapire-rehe, ijao-rehe ave namondo reíry xe resa. ³⁴ Ko xe po-rehe amba'apo. Aipota va'e-rehe xe amba'apo. Xe irũ oipota va'e-rehe amba'apo ave. Pene rembiereko-rehe katu ndajeruréiry. Xe amba'apoha peikwaa voi. ³⁵ Iporã katu nhamba'apo nhaipytygwõ hagwã gwĩ ogwereko e'ŷ va'e-pe. Upéixa ete voi xe amba'apo va'ekwe xe amba'apo hagwe-rami peẽ pemba'apo hagwã ave. Iporã katu nhane mandu'a Nhandejáry Hesu nhe'ẽ-rehe: “Nhande-vy ome'ẽ ramo, javy'a va'e. Ha nhame'ẽ ramo katu nhande rapixa-pe, javy'a eteve voi” he'i va'ekwe Hesu, he'i omombe'u-vy Paulo.

Upéixa voi he'i Éfeso pygwa-pe onhemonhe'ẽ-vy.

³⁶ Onhe'ẽ rire, onhesũ gwetypy'ã-rehe. Hendive kwéry ombojeupi Nhandejáry-pe onhe'ẽ. ³⁷ Upéi ohapirõ íxupe hikwái, oho-ta ramo. Oikwavã kwavã íxupe hereko-vy. Ohovapyte ave íxupe:

38 “Ndaxe rexā mo'āvēi-ma” he'i-gwi, ohapirō eterei íxupe hikwái. Omboasy eterei ohoha. Upe ramo omboyru íxupe heraha-vy kanoagwasu-py.

21

Paulo ogwahē oho-vy Tiro tetā-my

¹ Ha upéi katu:

—Oroho jevy-tama, oro'e íxupe kwéry, Éfeso pygwa-pe.

Upéi oronhemboyru kanoagwasu-py y-rupi oroho hagwā. Pya'e oroho ykōi-my orogwahē hagwā, ykōi héry va'e Cós-py. Iko'ẽ-my oroho ramo orogwahē jevy oroho-vy ykōi ambue héry va'e Rodes-py. Upe-gwi oroho jevy yvy ete-py, Pátara tetā-my. ² Upe-py orogwahē ramo, orotopa outro kanoagwasu. Oho va'erā voi Fenícia yvy-py orotopa. Orohekoviārō ore ryru oroho jevy-ma. ³ Oroho jave ojekwaa ykōi renda héry va'e Chipre. Ore asu-koty opyta ha orohasa meme joty oroho-vy, orogwahē hagwā oroho-vy Síria yvy-py. Tiro tetā-my orogwahē. Yvy ete-rehema oroho. Upe-py ogwenohēmba gwembierahakwe.

⁴ Ogwenohēmba jave, oroheka upe tetā-rupi Hesu nhe'ẽ renduha va'e-pe. Orotopa ramo, oropyta sapy'a hendive kwéry. Peteĩ semana oropyta: “Ani ereho teĩ Jerusalém-my” he'i Paulo-pe. Oiko asytamaha ohendu uka íxupe kwéry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Upéa-gwi omombe'u íxupe ani hagwā oho. ⁵ Peteĩ semana rire, oroho jevy joty-ma. Ha Hesu nhe'ẽ renduha gwive ore reraha hagwā osēmba upe tetā-gwi. Hembireko kwéry reheve, mitāgwe reheve osēmba ore reraha

hagwā. Orogwahē ramo ygwasu rembe-py, ore kwéry oronhesū ore retypy'ã-rehe. Orombojeupi Nhandejáry-pe ore nhe'ẽ.⁶ Upe rire:

—Oroho jevy-ma, oro'e íxupe kwéry.

—Tapeho katu Nhandejáry ndive, he'i ore-vy.

Ha upe rire ha'e kwéry oje'ói jevy-ma gwóga-py hikwái.

Paulo ogwahē oho-vy Cesaréia tetā-my

Upéi ore oronhemboyrú jevy-ma kanoagwasu-py.⁷ Oroho jevy-ma orogwahē jevy oroho-vy Ptolemaida tetā-my. Upe-py oroho orohexa Hesu reroviahá. Peteĩ áry-py oropyta hendife.⁸ Iko'ẽ-my oroho jevy-ma. Orogwahē jevy-ma oroho-vy Cesaréia tetā-my. Upe-py orogwahē oroho-vy héry Filipe va'e róga-py. Oropytá hendife. Filipe ko Hesu rehewa nhe'ẽ porã mombe'uhaty. Ha'e seis kwimba'e Jerusalém pygwa ndive oiko va'ekwe Hesu remimondo nhe'ẽ-py tembi'u me'ẽha ramo. Ome'ẽ me'ẽ va'ekwe Hesu reroviahá-pe hemi'urã.⁹ Áy irundy tajýry va'e, omenda e'ŷ va'e. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety voi.¹⁰ Upe-py oropyta jave, ogwahē ou-vy Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety, Judéia yvy gwigwa, héry va'e Ágabo.¹¹ Ogwahē ramo ore ha-py, Paulo xumbe oipokwa. Upe rire Paulo xumbe-py ojepokwa, ojepokwa ave. Upe rire omombe'u ore-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e nhe'ẽ:

—A-rami oipokwa-ta hereko-vy ko xumbe járy-pe. Judeu kwéry, Jerusalém pygwa va'e oipokwa-ta hereko-vy íxupe, he'i. —Oipokwa rire, judeu e'ŷ va'e po-py ome'ẽ-ta, he'i ore-vy omombe'u-vy.

¹² Inhe'ẽ orohendu ramo, oro'eri eri íxupe:

—Ani ani ereho teĩ Jerusalém tetã-my, oro'e Paulo-pe. Ha upe-py oĩ va'e ave he'iri iri íxupe ani hagwã oho.

¹³ Ha'e katu he'i ore-vy:

—Ma'erã peje upéixa xe-vy? Aha-ta joty xe. Ma'erã tipo xe rapirõ? Pene rasẽ ramo, naxe py'a ratãvéi-ma va'erã. Xe rasëse-ma ave xe ave. Ndaxe pu'akavéi-ma va'erã xéjeh. Xe py'a-py pekwa va'e voi. Upe Jerusalém pygwa kwéry xe pokwase ramo, xe pykwase ramo ave, taxe jokwa katu, he'i. —Upe-py Nhandejáry Hesu ahayhu-gwi xe jukase ramo, taxe juka katu ave, he'i. —Ojapose va'e, tojapo katu xe-rehe, he'i ore-vy.

¹⁴ Upéixa ramo, ndikatúi orojoko íxupe. Noronhe'ëngivéi-ma íxupe:

—Tereho katu. Ejapo katu Nhandejáry remimbota eiko-vy, oro'e rei-ma íxupe.

Paulo ogwahẽ oho-vy Jerusalém tetã-my

¹⁵ Upe rire oromboaty aty ore ma'etirõ oronhembosako'i oroho hagwã. Upéi oroho-ma Jerusalém tetã-my. ¹⁶ Oroho-ma jave, ore moirũ-ma ave ore-vy Cesaréia pygwa, Hesu nhe'ẽ renduha kwéry. Orogwahẽ oroho-vy Jerusalém-my. Ore moirũ ave peteĩ Hesu reroviahá héry va'e Menasom. Ha'e are etereive-ma ojerovia va'e. Chipre pygwa va'e. Ha'e gwóga-py ore renogwahẽ ore reraha-vy oropyta hagwã upe-py hendive. ¹⁷ Upe-py orogwahẽ oroho-vy ramo, ore rerovy'a Hesu reroviahá kwéry ore rexam.

¹⁸ Ha iko'ẽ-my Paulo ndive oroho herekwa héry va'e Tiago va'e renda-py. Upe-py orogwahẽ jave ra'e ojogweroaty ra'e Hesu reroviahá rerekwa

kwéry. ¹⁹ Ha Paulo katu oporandu íxupe kwéry oiko porãha-rehe. Upéi omombe'u íxupe kwéry. Peteĩ teĩ omombe'u gwembiapokwe judeu e'ŷ va'e pa'ũ-my ojapo va'ekwe. Nhandejáry nhe'ẽ-py ojapo japo va'ekwe gwive omombe'upa. ²⁰ Inhe'ẽ ohendu ramo, omomba'egwasu Nhandejáry-pe hikwái. Upéi he'i íxupe Hesu rерoviaha rerekwa va'e:

—Ore ko orojohu porã voi mombyry-gwi ne rembiapokwe. Ha a pygwa katu judeu kwéry va'e, ojerovia va'e, nde rapykwe pygwa ndojohu porãi. Ojohu porã e'ŷha ereikwaa voi, ore ryvy. Heta eterei judeu ojerovia va'e oĩ. Moisés he'i va'ekwe nhane rekorã ojapose joty voi hikwái. Ikyre'ŷha ereikwaa voi. ²¹ Ha oĩ he'i va'e nde-rehe: “Upe Paulo he'i judeu kwéry-pe, judeu e'ŷ va'e pa'ũ-my oiko va'e-pe: Anive pejapo Moisés he'i va'ekwe. Anive peipirekytĩ pene mitã kwimba'e-pe. Anive pehendu pene ramói he'i va'ekwe, he'i voi ko Paulo” he'i íxupe mo'ã nde-rehe, he'i íxupe omombe'u-vy.

²² —Ha ko'ánga katu ojogweroaty-ta judeu ojerovia va'e gwive. Ohendu ramo eregwahéha, ojogweroaty-ta voi. ²³ Upéixa-gwi iporã katu erejapo a-rami, he'i íxupe. Irundy kwimba'e oĩ ore jave. Judeu reko-rupi oiko va'e. Ohotama Nhandejáry róga kakwaa-py onhemopotĩ uka hagwã Moisés he'i va'ekwe-rami. Upéi onheapiperõ uka-ta hemimombe'ukwe-rupi omboete hagwã Nhandejáry-pe. ²⁴ Ha ko'ánga katu emoirũ íxupe. Ha'e-rami enhemopotĩ ave ijave ereiko-vy. Eme'ẽ katu íxupe pirapire onheapiperõ hagwã. Upéixa erejapo ramo, gwíjudeu kwéry nde

rex-a-ta. Nde rex-a ramo he'i-ta: "Ijapu nipo ra'e Paulo-rehe onhe'ẽ va'e" he'i-ta nde-rehe. "Ha'e katu judeu kwéry reko-rupi oiko ave. Ojapo voi nhande-vy Moisés he'i va'ekwe" he'i-ta nde-rehe hikwái, he'i íxupe omombe'u-vy.

25 —Ha judeu e'ŷ va'e ojerovia va'e katu, arema voi oromondo va'ekwe íxupe kwéry ore kwaitia nhe'ẽ: "Ani penhemongy'a teĩ pe'u-vy tembi'u tupã ra'anga rovagwy-py onhemoi va'ekwe. Ani peiko rei teĩ kunha kwimba'e ndive. Ani pe'u teĩ ijuka-vy ohumbiri va'ekwe. Ani pe'u teĩ so'o hugwy rehev." Kóá nhe'ẽ oromondo va'ekwe íxupe kwéry, he'i íxupe Hesu rерoviahа rerekwa va'e omombe'u-vy.

26 Ha upéi katu Paulo oho. Upe irundy kwimba'e javе oho. Iko'ẽ-my ojapo myamyrí Moisés he'i va'ekwe. Onhemopotí oiko-vy óga kakwaa-py hikwái. Upéi Nhandejáry róga kakwaa-py oike jevy omombe'u hagwã mbovy áry po ohasa-ta onhemopotí porãmba peve. Upéi he'i pa'i-pe: —Oronhemopotímba rire, peteĩ teĩ orome'ẽ-ta nde-vy ne rembijukapyrã, he'i íxupe omombe'u-vy.

Coronel oipyhy Paulo-pe

27 Paulo onhemopotí hagwe peteĩ semana ojapo. Ndopái vyteri ramo, gwíjudeu kwéry, Ásia gwigwa va'e ohexa íxupe Nhandejáry róga kakwaa-py. Ohexa ramo ombopoxyipa kente kwéry oipyhy hagwã íxupe:

28 —Nhande re'ýi kwéry, Israel remiarirõre kwéry, ore pytygwõ katu, he'i onhe'ẽ hatã-vy judeu kwéry. —Ko va'e kwimba'e ko nhane moakãrasy va'e. Opa va'e rupigwa-pe he'i va'e nhane rendu

e'ŷ hagwā. Inhe'ẽ rei rei va'e nhande kwéry-rehe. Moisés he'i va'ekwe nhane rekorã-rehe onhe'ẽ rei rei. Inhe'ẽ rei rei ave Nhandejáry róga kakwaa-rehe. Ha ko'ângá katu judeu e'ŷ va'e-pe ogwenogwahē-ma Nhandejáry róga-py. Ogwenogwahē-vy omongy'a koty marangatu kuri, he'i mo'ã hese onhe'ẽ hatã-vy.

²⁹ Ohexa ra'e hikwái Éfeso gwigwa héry va'e Trófimo, judeu e'ŷ va'e. Paulo ndive ohexa ogwata ramo upe tetã-rupi. Ohexa ramo: "Ogwenogwahē nipo ra'e Nhandejáry róga-py" he'i mo'ã hese. Upéa-gwi: "Omongy'a koty marangatu" he'i mo'ã hese hikwái.

³⁰ Inhe'ẽ ohendu ramo, ipoxypa hikwái. Upe tetã mygwa gwive ojogweroaty aty hikwái oipyhy hagwā Paulo-pe ombotyryry-vy. Koty-gwi ogwenohē heraha-vy. Upe-ma ramo omboty-ma Nhandejáry róga rokẽ. Hapykwere okẽ omboty-ma. ³¹ Ojukase mo'ã íxupe hikwái. Ojukase jave, coronel-pe ogwahē ipoxyha rerakwā:

—Ipoxy okwa-vy Jerusalém pygwa gwive, he'i omombe'u-vy.

³² Upe-ma ramo oripara ogwejy ou-vy. Ojave ogweru soldado kwéry, capitão ave. Ohexa ramo coronel-pe soldado-pe ave hikwái, noinupãvéiry-ma íxupe. ³³ Upe rire coronel ogwahē ou-vy oipyhy Paulo-pe. He'i oipokwa hagwā íxupe mokõi iporehe. Upéi oporandu upe-py oĩ va'e kwéry-pe:

—Kiva'e tipo kóa? Mba'éixa tipo héry? Mbava'e tipo ojapo ko va'e? he'i upe pygwa-pe.

³⁴ Ha omombe'u joavy avypa hikwái. Upéa-gwi ndoikwaáiry voi soldado ruvixa. Ijayvu eterei voi hikwái. Upéa-gwi nohendúi mba'eve. Upéixa ramo

he'i ogweraha hagwā koky-py, soldado kwéry renda-py. ³⁵ O gwahē ramo ijeupi haty-py, ogwerajeupi íxupe heraha-vy ani hagwā ojuka íxupe, Paulo-pe ipoxy va'e:

³⁶ —Peraha katu pejuka. Peraha katu pejuka, he'i onhe'ẽ hatā hatā-vy Paulo-rehe gwī hupive kwéry ogwa'ẽ va'e.

³⁷ Ha upéi katu nogwenogwahēi vyteri íxupe koky-py. Oĩ joty ijeupi haty-py:

—Amombe'use voi nde-vy peteĩ mba'e, he'i Paulo coronel-pe.

Onhe'ẽ ramo, ohexa katu íxupe. He'i íxupe:

—Erenhe'ẽ kwaa nipo ra'e grego nhe'ẽ-py, he'i.

³⁸ —Aipo ramo ndaha'ei nipo nde ra'e upe Egito gwigwa erembopoxy va'ekwe kente kwéry-pe. Ndererahái nipo tekwat y e'ŷ-my irundy mil kwimba'e oporojuka va'ekwe, he'i Paulo-pe coronel.

³⁹ Upéi he'i coronel-pe:

—Ndaha'éiry xe upe va'e, he'i. —Xe ae judeu kwéry va'e, Tarso tetā mygwa xe, he'i. —Tarso tetāgwasu voi. Cilícia yvy-py oĩ va'e. Āy anhe'ẽse voi hendive kwéry, eheja katu tanhe'ẽ hendive kwéry, he'i coronel-pe.

⁴⁰ —Aipo ramo, enhe'ẽ katu, he'i íxupe coronel.

Upéixa ramo onhembo'y oĩ-vy ijeupi haty-rehe. Ombovava opo íxupe kwéry omokirirī hagwā. Okirirīmba rire-ma onhe'ẽ íxupe kwéry. Hebreu nhe'ẽ-py onhe'ẽ íxupe kwéry.

22

“Anhe'ẽ-ta xéjehe” he'i Paulo Judeu kwéry-pe

¹ Ha Paulo he'i judeu kwéry-pe:

—Xe ryvy kwéry, xe ru kwéry ave, pehendu katu xe rehewa nhe'ẽ. Anhe'ẽ ta xéjehe, he'i.

² Ohendu ramo inhe'ẽ hikwái:

—Nhane nhe'ẽ-py onhe'ẽ ra'e, he'i ojóupe hikwái. Upéa-rehe ni peteĩ jepe nonhe'ẽiry. Okirirĩmbaete voi ojeapysaka-vy hese.

³ Ha ha'e katu he'i íxupe kwéry:

—Xe voi judeu kwéry va'e, Tarso tetã mygwa. Upe tetã Cilícia yvy pygwa. Ha ko'a-py xe mbo'e mbo'e oiko-vy va'ekwe. Xe mbo'eháry héry Gamaliel. Nhande ru kwéry he'i va'ekwe gwive, upéa ahendu porãmba va'ekwe voi, he'i. —Aikwaapa porã peve xe aiko va'ekwe. Ko'ẽmba ẽmba ajapose voi Nhandejáry remimbota gwive. Áy pejaposeha-rami voi Nhandejáry remimbota, ajapose mo'ã voi va'ekwe xe ave. Peteĩ teĩ áry-py ajapo aiko-vy, he'i íxupe kwéry.

⁴ —Yma va'ekwe areko asy aiko-vy Hesu rape pyhyha ajuka uka hagwã. Aha va'ekwe aipokwa-vy amoĩ uka hagwã preso. Kunha kwimba'e ave amoĩ uka va'ekwe preso, he'i. ⁵ —Anhetegwa voi xe amombe'u xe rembiapokwe. Ndaxe apuí ramo, oikwaa voi pa'i ruvixagwasu. Judeu ruvixa kwéry gwive oikwaa ave. Gwĩ mburuvixa kwéry ome'ẽ xe-vy va'ekwe kwaitia nhe'ẽ xe araha hagwã nhande ryvy kwéry, Damasco tetã-my oiko va'e-pe. Upéixa ramo ndaxe ae reíry aha. Pa'i ruvixagwasu nhe'ẽ-rupi ae aha amoingo asy hagwã Hesu reroviah-a-pe. Ha upéi katu aha Damasco tetã-my. Upe-py aipyhy-ta mo'ã aipokwa hagwã heruvy. Ko'a-py aru jevy-ta mo'ã ambohasa asy uka hagwã.

6 —Upéi laróse-rupima agwata jave aha-vy, namombyry etevéi-ma xe agwahē hagwā upe-py. Upe-ma ramo ho'a-ma xe-rehe hendy mbaraete va'e. Yvate-gwi hendy va'e. **7** Ha'a-ma aha-vy yvy-py. Ahendu-ma he'i va'e xe-vy: “Saulo, Saulo” he'i xe-vy xe renói ramo. “Ma'erā tipo xe mbohasa asy?” he'i xe-vy. **8** “Kiva'e tipo nde, xe Járy” ha'e íxupe. “Xe ko Hesu Nazaré pygwa. Xe-vy voi xe mbohasa asy” he'i xe-vy, he'i omombe'u-vy.

9 —Ha xe ndivegwa hendy mbaraete ramo ohexa ha xe-vy onhe'ẽ va'e nhe'ẽ katu nohendúiry. **10** “Mbava'e tipo xe ajapo-ta ãy, xe Járy” aporandu íxupe. “Epu'ã katu tereho Damasco tetã-my. Upe-py omombe'u-ta nde-vy opaixagwa ne rembiaporã, Nhandejáry remimbota” he'i xe-vy Hesu. **11** Ha xe nama'ẽvéri-ma. Xe resaka eterei-gwi nama'ẽvéri-ma. Upéa-gwi xe pophy rei-ma xe reraha-vy xe ndivegwa. Upe rire orogwahē ore oroho ha-py.

12 —Ha upéi katu ogwahē ou-vy xe ha-py kwimba'e héry va'e Ananias. Moisés he'i va'ekwe apoha va'e: “Upe va'e hekoha porã va'e” he'i hese upe-py oiko va'e judeu va'e gwive. Imandu'a porã hese. **13** Ha upéi katu ogwahē ramo ou-vy, onhembo'y xe ypy-py oĩ-vy: “Ema'ẽ jevy mani katu, xe ryvy Saulo” he'i xe-vy. Upe-ma ramo xe resa jevy-ma aheda-ma íxupe.

14 —Ha he'i xe-vy: “Nhandejáry ko, nhande ramoigwasu kwéry Járy va'e, nde poravo araka'e ereikwaa hagwā hemimbota. Erehexa hagwā upe hekoha porã va'e Hesu-pe nde poravo araka'e” he'i xe-vy. “Ha ko'ánga katu erhexa-ma íxupe

kuri. Ñy kuri erenhomongeta hagwā hendive nde poravo araka'e. Ñy katu erenhomongeta-ma kuri hendive" he'i xe-vy. ¹⁵ "Upéixa ramo eremombe'u mbe'u-ta kente kwéry va'e-pe gwive Hesu re-hegwa nhe'ẽ. Ne rembiexakwe, ne remien-dukwe ave eremombe'u-ta imosarambi-vy. ¹⁶ Ñy voi epu'ã mani katu enhemongarai uka Nhandejáry Hesu réry renói-vy", he'i xe-vy. "Ere katu: Xe ajerovia-ma Nhandejáry Hesu-rehe, ere katu. Upéixa ramo omopotí-ta nde py'a iky'a va'e Nhandejáry" he'i xe-vy Ananias.*

¹⁷ —Upe rire aha jevy Jerusalém teta-my aike Nhandejáry róga kakwaa-py. Upe-py ambojeupi Nhandejáry-pe xe nhe'ẽ aĩ-vy. Upe jave, ojehexa uka xe-vy Nhandejáry Hesu. Xe-vy anhóte oje-hexa uka. ¹⁸ Ahexa íxupe xe-vy onhe'ẽ ramo: "Tereho katu ejapura pura ekwa-vy, ko tetã-gwi ereho-vy. Xe rehegwa eremombe'u ramo jepe nohendu mo'ãiry voi" he'i xe-vy Hesu. ¹⁹ Upe ramo ha'e íxupe: "Ojeporahéi haty haty-rupi aike ike va'ekwe, Xe Járy. Xe amoï uka va'ekwe preso nde-rehe ojerovia va'e. ²⁰ Ainupã uka va'ekwe ave. Ojuka jave hikwái nde rehegwa mombe'uhare héry va'e Estêvão, ijave ave xe aime va'ekwe. Hem-biapokwe ajoju porã va'ekwe. Ijukaharã ao-rehe xe anhangareko hese va'ekwe. Upe va'e xe rembi-apokwe gwive oikwaapa judeu kwéry. Xe kwaapa voi, xe Járy" ha'e íxupe.*

²¹ —Ha he'i joty xe-vy Nhandejáry Hesu: "Tereho katu. Oromondo-ta mombyry judeu e'ŷ va'e oiko

* **22:16** At 9.1-19; 26.12-18; Fp 3.4-6 * **22:20** At 7.58

ha-py oromondo-ta nde-vy” he'i xe-vy Hesu, he'i íxupe kwéry omombe'u-vy Paulo.

Coronel he'i ombopi hagwā Paulo-pe

22 Ha ha'e kwéry ohendu porã meme inhe'ẽ. Ha, “Aha-ta judeu e'ŷ va'e oiko ha-py” he'i-ma ramo katu, ojohu vai. Upe va'e nhe'ẽ ombopoxypa íxupe kwéry. Hatā hatā voi onhe'ẽ:

—Upéa kwimba'e pejuka katu. Iporâve ndoikovéiry nhane pa'ũ rupi, he'i Paulo-rehe.

23 Onhe'ẽ hatā jave, oipe'a ojéhegwi aoombo vava hagwā. Ojara yvy ku'i opo-py omombo hagwā yvate-koty. Omotimbo yvy ku'i opoxy-gwi. **24** Upéixa ramo coronel he'i ogweroike hagwā Paulo-pe koty-py:

—Embopi mbopi íxupe eremonhe'ẽ hagwā, he'i. —Omombe'u ramo jaikwaa hagwā, Mbava'e po ojapo ra'e, mbava'e-gwi ijayvupa hese ra'e ipoxy-yvy hikwái. Embopi íxupe omombe'u hagwā gwembiapokwe, he'i soldado-pe.

25 Upéi ou oipokwa-vy íxupe okyta-rehe imoï-vy. Upéa-gwi Paulo he'i capitão-pe ijyke-rehe onhembo'y oĩ-vy ramo:

—Xe mbopi rei-ta. Xe ko romano kwéry va'e. Ne'írã xe monhe'ẽ, ne'írã ereikwaa vyteri xe rembiapokwe. Nanhambopíry va'e romano kwéry-pe nhamonhe'ẽ e'ŷ reheve, he'i. —Upéixa ramo ivai va'erã xe mbopi rei ramo, he'i capitão-pe.

26 Ohendu ramo inhe'ẽ oho omombe'u coronel-pe:

—Ma'erã tipo erembopi uka-ta ko kwimba'e? Ha'e katu romano kwéry va'e voi. Xáke, erembopi ramo, ne rembiapo vai-ta, he'i coronel-pe.

27 Upe ramo ou coronel. Paulo renda-py ou oporandu-vy íxupe:

—Nde tipo romano kwéry va'e. Emombe'u katu xe-vy, he'i oporandu-vy íxupe.

—Xe voi, he'i coronel-pe.

28 Upéi he'i íxupe:

—Heta va'ekwe xe ame'ẽ pirapire apyta hagwã romano ramo, he'i Paulo-pe.

Upe ramo he'i coronel-pe:

—Romano kwéry va'e teĩ xe. Ndapagáiry. Name'ẽi mba'eve. Xe ru katu romano kwéry va'e. Ha'e hesegwa teĩ ave xe. Name'ẽi mba'eve, he'i coronel-pe.

29 Upe-ma ramo opa osẽmba oje'óí-vy imbopi-harãgwe mo'ã ikyhyje-gwi. Ikyhyje ave coronel. “Paulo romano kwéry va'e ae nipo ra'e” he'i ojéupe hikwái. Onhe'ẽ-py rei oipokwa-gwi, ikyhyje.

30 Iko'ẽ-my he'i coronel: “Mbava'e-gwi tipo ipoxy Paulo-rehe judeu kwéry?” he'i ojéupe. Upéa-gwi he'i ojogweroaty hagwã iha-py pa'i ruvixa kwéry, judeu ruvixa kwéry gwive ave. He'i ave opoi hagwã Paulo-gwi. Upéi ogwerogwejy heraha-vy. Hovagwy-py kwéry omonhembo'y íxupe imoĩ-vy.

23

Paulo onhe'ẽ judeu ruvixa kwéry-pe

1 Upe ramo Paulo ohexa katu katu ojogweroaty va'e-pe, judeu ruvixa gwive. He'i íxupe kwéry:

—Yma gwive ko'ângä ete peve, xe re'ýi kwéry, aiko meme Nhandejáry ndive. Ajapose meme va'e Nhandejáry remimbota. Upéa oikwaa Nhandejáry. Xe apu ramo, ha'e oikwaa, he'i. —Hesa-gwi

nokanhýi mba'eve. Oikwaapa voi, he'i íxupe kwéry Paulo.

² Ha upéa nhe'ẽ ohendu-ma ramo ogweropoxy pa'i ruvixagwasu héry va'e Ananias. He'i Paulo yke rehewa-pe ojurupete hagwã íxupe. ³ Ha ha'e he'i pa'i ruvixagwasu-pe:

—Nde rova-py ipotĩ. Nde py'apy-py katu iky'a. Nde rerekó asy-ta ave Nhandejáry, he'i íxupe. —Eregwapy ereĩ-vy xe monhe'ẽ hagwã. Moisés he'i va'ekwe-rami xe monhe'ẽ hagwã ereiko. Ma'erã xe nupã uka xe monhe'ẽ e'ŷ reheve? he'i. —Upéixa nde'íry va'ekwe Moisés nhande-vy va'ekwe, he'i pa'i ruvixagwasu-pe.

⁴ Upe ramo ijyke-rehe onhembo'y oĩ va'e:

—Ani erenhe'ẽ vai teĩ pa'i ruvixagwasu, Nhandejáry rembigwái va'e-rehe, he'i íxupe hikwái.

⁵ Ha'e katu he'i:

—Néi, he'i. —Naiporãi teĩ nhanhe'ẽ vai teĩ pa'i ruvixagwasu-rehe. “Ani erenhe'ẽ vai teĩ nde re'ýi ruvixa-rehe.” Upéixa omoĩ va'ekwe kwateria-rehe Nhandejáry nhe'ẽ, he'i omombe'u-vy. —Ha ndaikwaáiry voi xe íxupe, xe re'ýi kwéry. Pa'i ruvixagwasu oĩ ramo ndaikwaáiry xe íxupe, he'i upe-py oĩ va'e-pe.*

⁶ Upe rire oma'ẽ katu katu judeu ruvixa kwéry-rehe. Oma'ẽ ramo, ohexá jopara katu. Oĩ saduceu va'e, oĩ fariseu va'e ave. Ohexá ramo ambue mbue, onhe'ẽ hatã:

—Xe re'ýi kwéry, xe ko fariseu kwéry va'e, fariseu ra'y ave. “Omano va'ekwe gwive oikove jevy va'erã” xe ha'e va'e amombe'u-vy. Upéa nhe'ẽ-gwi xe reru a-py xe monhe'ẽ, he'i huvixa kwéry-pe.

* ^{23:5} Ex 22.28

⁷ Upéa he'i-ma ramo, onhonhe'ẽ mbojevy jevypa hikwái, ndogwerojojáiry onhonhe'ẽ. ⁸ Ha saduceu kwéry he'i va'e no'ã-rami: "Ndoikove jevýi va'erã omano va'ekwe. Nhamano rire, nhane nhe'ẽ ndoikovéi-ma va'erã" he'i mo'ã. "Ndoikói va'e Nhandejáry rembigwái yváy pygwa" he'i mo'ã ave.

Ha fariseu kwéry katu ndogweroviáiry inhe'ẽ: "Oĩ voi Nhandejáry rembigwái yváy pygwa. Oikove jevy-ma va'erã ave omano va'ekwe. Oikove jevy-ma va'erã voi ko nhane nhe'ẽgwe" he'i va'e.

⁹ Upéixa ramo ijayvu eterei. Upe rire onhembo'y-ma gwĩ judeu rekombo'ehaty va'e, fariseu va'e. Onhe'ẽ hese:

—Nahembiapo vaíry nipo ra'e. "Orojohu porã hembiapokwe. Nhe'ẽte ohendu para'e. Nhandejáry rembigwái nhe'ẽ ohendu para'e. Koix-agwa nhe'ẽ Paulo ohendu ramo, ndikatúi nhapyrũ Nhandejáry nhe'ẽ-rehe" he'i judeu ruvixa kwéry-pe.

¹⁰ Upéixa ramo onhonhe'ẽ mbojevy jevy hikwái. Hatâve tâve onhe'ẽ. Ipoxyve xyve voi hikwái. Ha coronel katu oma'ẽ ma'ẽ rei hese kwéry: "Ojukatama Paulo-pe hereko-vy hikwái" he'i ojéupe coronel ikyhye-vy. Upéa-gwi he'i soldado-pe ogwejy hagwã oipe'a heru-vy ojóhugwi kwéry:

—Eru ne renda-py, he'i.

Upéi oho ogweru íxupe.

Nhandejáry Hesu ojehexa uka Paulo-pe

¹¹ Ha upéi katu pyhare Nhandejáry Hesu onhembo'y ijyke-rehe. Ikéra-py onhembo'y oĩ-vy ijyke-rehe:

—Ani erekhyje teĩ, he'i. —Enhembopy'agwasu katu. A-py xe mombe'u mbe'uga-rami, xe mombe'u va'erã ave Roma tetã-my, he'i íxupe Nhandejáry Hesu.

Judeu kwéry onhombo'e mbo'e Paulo-rehe ojuka hagwã

¹² Ko'ẽmba-ma ramo ojogweroaty judeu kwéry:

—Jajuka Paulo, he'i onhombo'e mbo'e okwavy hese. Omoporã porã onhonhe'ẽ hikwái: —Ndajakaru mo'ãvéi, ndajay'u mo'ãvéi ave. Jajuka rire ae Paulo-pe, jakaru jevy va'erã, jay'u jevy va'erã, he'i hikwái ojóupe. —Tanhane mbohasa asy Nhandejáry jajuka e'ŷ mboyve jakaru ramo, he'i omoporã porã-vy ojóupe onhonhe'ẽ. ¹³⁻¹⁴ Upéa he'i va'e quarenta-gwi oïve vyteri. Upéi oho pa'i ruvixa kwéry renda-py, judeu ruvixa renda-py ave. Oho omombe'u-vy:

—“Ndikatu mo'ãvéi orokaru Paulo orojuka e'ŷ mboyve” oro'e kuri aje'i Nhandejáry-pe. Ore apu ramo oikwaa arã Nhandejáry, he'i. ¹⁵ —Ãy katu pemondo mani coronel-pe pene nhe'ẽ mombe'u uka-vy. Tomondo ave onhe'ẽ judeu ruvixa kwéry gwive: “Togwejy katu Paulo tou-vy ore renda-py. Oromonhe'ẽse íxupe orohendu hagwã inhe'ẽ, oroiqwaa porãve hagwã hembiapokwe” peje mo'ã íxupe imbotavy-vy, he'i. —Ogwahẽ e'ŷ mbove Paulo, oroha'arõ-ta íxupe orojuka hagwã, he'i mburuvixa kwéry-pe.

¹⁶ Ha Paulo reindy memby kwimba'e katu ohendupa hesegwa nhe'ẽ. Oha'arõ oï-vy va'e nhe'ẽ ohendu. Upéa-gwi oho omombe'u. Paulo renda-py oike omombe'u hagwã íxupe.

17 Ha Paulo katu he'i capitão-pe:
—Ko va'e eraha katu coronel-pe. Oĩ hemimombe'urã, he'i capitão-pe.

18 Upéixa ramo ogweraha íxupe coronel renda-py. Ogwahẽ ramo henda-py, he'i coronel-pe:
—Upe onhemoi va'e preso héry va'e Paulo xe renói-ma kuri: “Eraha katu ko karia'y coronel renda-py. Oĩ hemimombe'urã” he'i xe-vy imombe'u-vy, he'i coronel-pe.

19 Ohendu ramo inhe'ẽ, oipopyhy-ma heraha-vy upe karia'y-pe. Ogwenohẽ ha'e anho heraha-vy. Oporandu íxupe ha'e anho ha-py:

—Mbava'e tipo eremombe'use? he'i íxupe.

20 Ha Paulo reindy memby omombe'u coronel-pe judeu nhe'ẽgwe:

—He'i kuri judeu kwéry: “Ja'e-ta coronel-pe: Togwejy katu ko'ẽ ramo Paulo tou-vy. Togwejy orojogweroaty haty-py. Oromonhe'ẽse íxupe orohendu hagwã inhe'ẽ oroikwaa porãve hagwã hembiapokwe, ja'e-ta coronel-pe” he'i judeu kwéry.

21 Ha nde ani erejapo teĩ kuri inhe'ẽ. Ijapu voi hikwái. Áy ohapera'arõ arõ-ta íxupe okwa-vy ojuka hagwã. Heta oĩ oha'arõháry quarenta-gwi oïve vyteri. “Ndorokaru mo'ãvéi, ndoroy'u mo'ãvéi ave Paulo orojuka e'ý mboyve” he'i kuri Nhandejáry-pe. Ánga ete-ma voi oha'arõ íxupe ne nhe'ẽ-rupi ogwejy ramo, ojuka hagwã íxupe. Ogwejy-ma ramo, oha'arõmba-ma ijukaharã, he'i coronel-pe imombe'u-vy.

22 Ohendu ramo inhe'ẽ:

—Ani avave-pe eremombe'u mbe'u teĩ xe aik-waaha, he'i. —Xe aikwaa ramo hembiaporã, ani xe mombe'u mbe'u. Tereho katu, he'i íxupe coronel.

²³ Upe-ma ramo mokõi capitão-me ohenói ou hagwã. Ou ramo, he'i íxupe upe coronel omandavy:

—Pyhare pytũmba-ma ramo, emonhembosako'i uka katu duzentos soldado, setenta kavaju arigwa reheve, he'i. —Emoangekói uka mani katu oje'óí hagwã mombyry Cesarária tetã-my, he'i. —Outro soldado mba'e jukaha hu'y puku joa ogwereko va'e duzentos oĩ va'e, emonhembosako'i uka ave. ²⁴ Eiporu uka katu ave Paulo renagwã, he'i. —Eraha íxupe ojehu e'ý reheve mba'eve íxupe. Mburuvixagwasu héry va'e Félix renda-py eraha íxupe, he'i capitão-pe coronel.

Coronel omoï kwatia-rehe onhe'ẽ

²⁵ Upéi coronel ogweraha uka ave kwatia-rehe onhe'ẽ mburuvixagwasu-pe. ²⁶ No'ã-rami omoï kwatia-rehe: “Xe Cláudio Lísias amondo-ta xe nhe'ẽ nde-vy xe ruvixa Félix. Enterovete va'e ne mboete va'e. Mba'éixa tipo ereiko? Ne resãi ave pa ereikovy? ²⁷ Ko'ângá oromondo-ta ko kwimba'e héry va'e Paulo. Kwehe aresende íxupe ijukaharágwegwi. Judeu kwéry oipyhy rire íxupe, ojuka-tama ra'e ogwereko íxupe. Upe jave xe agwahé soldado kwéry ndive aresende íxupe. Ha'e romano kwéry. Ha aikwaa-ramo íxupe romano gwigwa voi are-sende íxupe heraha-vy. ²⁸ Upéi araha jevy íxupe judeu ruvixa kwéry ojogweroaty haty-py. Upe-py aporandu hembiapo vaikwe-rehe: Mbava'e tipo ojapo ra'e ko kwimba'e Paulo? ha'e aporandu-vy.

²⁹ Ha mba'eve nomombe'úi xe-vy. Mba'eve ndo-japóiry ra'e. Ipoxy rei ra'e judeu kwéry hese. Paulo nohenduí ramo judeu he'i va'e, ipoxy hese hikwái. Judeu reko-rupi mate ndogwatái ra'e Paulo. Upéa-rehe rei ndaikatúi amoõ preso, ndaikatúi ave ajuka uka íxupe. ³⁰ Preso oĩ vyteri jave ogwahẽ xe-vy imombe'uháry: Oĩ judeu Paulo ra'arõha, he'i xe-vy. Áy voi oha'arõ ojuka hagwã íxupe, he'i kuri xe-vy omombe'u-vy. Aipo ramo ha'e xejéupe: Amondo-ta mburuvixagwasu ha-py Paulo, ha'e. Upéi ha'e judeu kwéry-pe: Tapeho katu mburuvixagwasu renda-py. Pemombe'u íxupe Paulo rembiapokwe. Paulo ko hembiapo vai, peje hese. Upéa-gwi tapeho katu pemombe'u, ha'e íxupe kwéry." Upéixa voi coronel omoõ kwatia-rehe onhe'ẽ.

Paulo ogwahẽ oho-vy Cesaréia tetã-my

³¹ Upéixa ramo soldado kwéry ojapo inhe'ẽ. Coronel he'i va'ekwe ojapo. Ogweraha oho-vy Paulo-pe. Pyhare ogweraha íxupe Antipátride tetã-my. ³² Ko'ẽmba-ma ramo, oheja íxupe soldado yvy rupigwa. Oheja-ma ramo, ou jevy íxugwi henda-py. Ha kavaju arigwa katu oho mombyryve joty hendive hikwái. ³³ Ogwenogwahẽ heraha-vy Cesaréia tetã-my. Upe-py ogwahẽ ramo oho-vy, ome'ẽ kwatia nhe'ẽ mburuvixagwasu-pe:

—Ko va'e Paulo, he'i mburuvixa-pe hexa uka-vy.

³⁴ Omonhe'ẽ rire kwatia nhe'ẽ:

—Kiva'e yvy pygwa tipo nde? he'i Paulo-pe oporandu-vy.

—Cílícia yvy pygwa xe, he'i Paulo.

³⁵ Ohendu ramo inhe'ẽ:

—Néi, he'i. —Ne rembiapokwe mombe'uharã ogwahẽ ramo, oromonhe'ẽ-ta ave ahendu hagwã ndejehegwigwa nhe'ẽ, he'i íxupe.

Upe rire he'i soldado-pe:

—Enhagareko katu hese Herodes róga kakwaa-py, he'i.

24

Judeu kwéry omombe'u Paulo rembiapokwe

¹ Cinco áry rire ogwahẽ ou-vy Cesaréia tetã-my pa'i ruvixagwasu héry va'e Ananias. Indive ou ave ndahetáí judeu ruvixa. O gwahẽ ave ou-vy onhe'ẽ kwaa va'e héry va'e Tértulo. O gwahẽ ramo omombe'u mburuvixagwasu-pe héry va'e Félix, Paulo rembiapokwe. ²⁻³ Upéi mburuvixagwasu he'i ogweru hagwã Paulo. Ou ramo, onhembo'y Tértulo omombe'u hagwã Paulo rembiapokwe:

—Ore ko oromomba'egwasu ete voi nde-vy, Félix. Orotima porã nde-vy erejapo japo va'ekwe-rehe ore-vy. Nde ereĩ-gwi ore jojapa enterove va'e oroiko-vy. Ore kwéry-rehe erenhagareko porã porã. Upéa-gwi ore kwéry oroiko porãve rãve. Upéa-rehe orotima porã nde-vy.

⁴ —Noromoakãrasyséi-gwi nanhe'ẽ hetaséiry. Ndahetáí ramo jepe xe nhe'ẽ, xe mboete jotoy katu. Ejapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. ⁵ Upéa kwimba'e héry va'e Paulo ndorojohu porãí íxupe. Upe va'e ko nhane moakãrasiy va'e. Judeu kwéry-pe opa-rupi oiko va'e-pe gwive ombopoxy poxy va'evy voi upéa, he'i. —Hesu Nazaré pygwa nhe'ẽ renduha ruvixa upe va'e, he'i. ⁶ —Kweheve omongy'a-ta mo'ã Nhandejáry róga kakwaa kotoy marangatu

omongy'a-ta mo'ã. Ha orojoko íxupe oroipyhyvy. Orogwereco-ta mo'ã íxupe judeu kwéry he'i hagwe-rami. ⁷ Upe-ma ramo ogwahẽ ou-vy coronel héry va'e Lísias. Ore moanha anha ramo, hatã eterei oipe'a íxupe oréhegwi heraha-vy. ⁸ Upéi he'i ore-vy: “Paulo rembiapokwe omombe'use va'e toho katu mburuvixagwasu renda-py” he'i ore-vy. Ore remimombe'u va'e hese anhetegwa voi. Nde eremonhe'ẽ ramo ave íxupe, ereikwaa ave va'erã anhete va'e, he'i mburuvixagwasu-pe Tértulo.

⁹ —Upéixa voi, he'i joa judeu kwéry, omoporãvy onhonhe'ẽ. —Anhetegwa voi Paulo-rehe hemimombe'ukwe, he'i joa hese.

Paulo omombe'u mburuvixagwasu-pe ojehewigwa nhe'ẽ

¹⁰ Ha upéi katu mburuvixagwasu opo-py omombe'u íxupe onhe'ẽ hagwã. Upe-ma ramo, Paulo he'i mburuvixagwasu-pe:

—Judeu kwéry onhonhe'ẽ mbojevy jevy okwavy ramo, are-ma erembohory íxupe kwéry. Upéagwi iporã amombe'u-ta nde-vy xe rembiapokwe. Xejehewigwa nhe'ẽ amombe'u-ta nde-vy.

¹¹ —Ojapo doze áry mante xe aha hagwe Jerusalém tetã-my, he'i. —Upe-py aha amboetevy Nhandejáry-pe. Oĩ xe rexahare. Ereikwaa porãse ramo, omombe'u va'erã nde-vy xe rexa ramo. ¹² Avave-pe nanhe'ẽ mbojevy jevýiry. Xe rexa e'ŷ reheve xe mombe'u rei. Nambopoxýiry xe rapixa kwéry-pe. Xe rexa e'ŷ reheve xe mombe'u rei judeu kwéry. Naxe rembiapo vaíry aiko-vy Nhandejáry róga kakwaa-py. Ojeporahéi haty

haty-rupi, upē tetā-rupi ave naxe rembiapo vaíry aiko-vy. ¹³ Áy katu ndaipóri a-py xe rexahare eremonhe'ẽ hagwā ereikwaa porāve hagwā hemimombe'u kwéry. ¹⁴ Ha peteĩ va'e hemimombe'u ndaijapúi va'e. "Hesu rape Paulo oipyhy voi" he'i xe-rehe, he'i omombe'u-vy. — Xe ko amboete aiko-vy va'e voíte Nhandejáry-pe, ore ramói Járy va'e. Ha judeu kwéry he'i mo'ã xe-rehe: "Hesu rape oipyhy ramo Paulo, ndoikovéi Nhandejáry reko-rupi. Ojere-ma íxugwi" he'i mo'ã xe-rehe hikwái, he'i omombe'u-vy. —Ha ndaha'ei upéixa. Amboete aiko-vy va'e Nhandejáry-pe. Hesu nhe'ẽ ahendu ramo, amboete aiko-vy Nhandejáry-pe. Ha'e kwéry-rami ave xe arovia Moisés ohai va'ekwe kwatere gwive. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety ohai va'ekwe kwatere ave arovía voi. ¹⁵ Ha'e kwéry-rami ajerovia Nhandejáry-rehe. Upe omoingove jevy va'erā-rehe ajerovia. Entéro omano va'ekwe gwive omoingove jevy va'erā. Hekoha porā va'e gwive, hekoha vai va'e gwive ave opu'ã jevy va'erā. Upéa nhe'ẽ xe arovia. ¹⁶ Upéa nhe'ẽ ha'e kwéry ogwerovia ave. Xe rekoha oikwaa porā Nhandejáry. Hesagwi nokanhýi mba'eve. Teko rei-rupi aiko ramo xe rexa ave. Upéa-gwi ndajejavyséiry. Xe py'a potĩ poräse meme voi aiko-vy, he'i.

¹⁷ —Are-ma aha va'ekwe mombyry. Áy ae aju jevy ramo. Xe re'yí kwéry-pe agwahẽ aju-vy. Aru aju-vy iporiahu va'e kwéry-pe amboja'o ja'o va'erā ime'ẽ-vy pirapire. Nhandejáry-pe xe remime'ẽrā aru aju-vy ave. ¹⁸ Upéa ame'ẽ javé, Nhandejáry

róga kakwaa-py xe topa hikwái. Anhemopotí Moisés remimombe'ukwe-rupi aĩ-vy ramo xe topa. Xe topa ramo, ndaipóri ijaty va'e. Onhom-bopoxy va'e ndoikói ave. ¹⁹ Ásia pygwa judeu va'e mante xe topa va'ekwe. Ma'erã ndoúi ne renda-py xe mombe'u hagwã? “Paulo hembiapo vai voi oiko-vy” he'i hagwã xe-rehe, ndoúiry nde ha-py. Ma'erã ndoúi xe mombe'u porã hagwã nde-vy? ²⁰ Ha ndoúi va'e rekoviá ou va'e, taxe mombe'u katu. A-py ou va'e taxe mombe'u kuri, he'i. —Kwehe xe monhembo'y xe monhe'ẽ uka-vy. Judeu ruvixa kwéry rovagwy-py xe monhe'ẽ kuri. Upéixa ramo xe rembiapo vai ramo, taxe mombe'u katu. ²¹ Anhembo'y jave hovagwy-py kwéry, mba'eve ndajapóiry. A-rami ae voi anhe'ẽ hatã kuri: “Etería peẽ xe monhe'ẽ voi. Xe arovía voi jaikove jevymaha rehewa nhe'ẽ. Omano va'ekwe oikove jevy va'erã va'e rehewa nhe'ẽ xe arovia voi. Upéa-gwi xe monhe'ẽ etería” ha'e xe monhe'ẽháry-pe, he'i mburuvixagwasu-pe Paulo onhemombe'u-vy.

Mburuvixagwasu oheja preso Paulo-pe

²² Ha mburuvixagwasu katu ohendu ramo inhe'ẽ, hembiapokwe-rehe mba'eve nde'íry íxupe. Hesu rape pyhyháry rekoha oikwaa porã va'e. Upéi he'i:

—Ãy nda'e mo'ãiry ne rembiapokwe-rehe. Kóa ndaha'ei etería gwarã, he'i. —Ko'ẽ ramogwarã jaheja-ta nhane nhe'ẽrã. Ogwahẽ ou-vy ramo ae coronel Lísias ha'e-ta ne rembiapokwe-rehe, he'i íxupe mburuvixagwasu.

²³ Upéi he'i capitão-me:

—Emoī katu íxupe preso. Ani erereko asy teī íxupe, he'i. —Ogwahē ramo hemikotevē reruha, ani erejoko teī. “Egwahē katu” ere íxupe, he'i omanda-vy.

²⁴ Ndahetái áry rire, ogwahē jevy ou-vy mburu-vixagwasu héry va'e Félix hembireko ndive. Hembireko judeu kwéry va'e héry Drusila. Ogwahē rire:

—Eru xe ha-py tamonhe'ẽ Paulo aikwaa porā hagwā inhe'ẽ, he'i.

Upéi ou ogwahē ha'e-py. Omombe'u Hesu re-hegwa nhe'ẽ. Hesu Cristo-rehe jajeroviahva va'e rehegwa omombe'u:

²⁵ —Nhandejáry kohekohaa porā va'e, he'i. —Nhane mbotavy e'ŷ va'e. Hekoha-rupi oipota jaiko. Oipota nhande pu'aka nhandéjehe. Ivai va'erā erejapo-ta ramo, ani ne mandu'a ne rembiapo vairā-rehe. Ne rembiapo porāha-rehe ae katu ne mandu'a. Ombopapa ramo, Nhandedejáry ombojogweroaty va'erā oha-py kente kwéry gwive omombe'u hagwā peteī teī-pe hembiapokwe. Hembiapo porā para'e, hembiapo vai para'e. Gwī hembiapo vai va'e ombohasa asy va'erā íxupe Nhandedejáry, he'i onhemonhe'ẽ-vy mburuvinxagwasu-pe.

Ohendu ramo inhe'ẽ, onhemondýi tee-ma:

—Āy tereho katu, he'i. —Ko'ẽ ramo, ko'ẽ mbue ramo ija ramo, orombovia uka-ta ereju jevy hagwā nhanhomongeta hagwā, he'i íxupe mburu-vixagwasu.

²⁶ Ha ipy'a-py katu oipota Paulo ome'ẽ gwepy opoi hagwā íxugwi. Upéa-gwi ogweruruka ruka on-homongeta jevy hagwā. ²⁷ Ha upéi katu mokōi ro'y

rire onhehekoviarõ mburuvixagwasu. Ogwahẽ mburuvixagwasu pyahu héry va'e Pórcio Festo. Ha Félix osẽ oho. Oho ramo, oheja preso Paulo-pe. Judeu kwéry-pe ombovy'ase voi. Oipota-gwi imandu'a porã hese, ohejave joty íxupe preso.

25

“Aipota xe monhe'ẽ mburuvixagwasu César” he'i Paulo

¹ Ha upéi katu Festo mburuvixagwasu pyahu va'e, ogwahẽ ou-vy Cesaréia tetã-my. Upe-py oiko mburuvixagwasu ramo. Mbohapy áry rire upegwi oho. Ogwahẽ oho-vy Jerusalém tetã-my. ² Upe-py ogwahẽ ramo ou henda-py pa'i ruvixa kwéry judeu ruvixa kwéry ave. Omombe'u íxupe Paulo rehegwa nhe'ẽ. Upéi he'i íxupe hikwái:

³ —Oroiporta eterei ou Paulo ko'a-py. Ne nhe'ẽ-rupi tou katu Paulo ore mbovy'a hagwã, he'i mburuvixagwasu-pe.

Ha ojukase mo'ã Paulo-pe judeu kwéry: “Ou ramo ko'a-py, nhaha'arõ nhemi katu Paulo tape-rehe jajuka hagwã” he'i ojóupe ra'e hese hikwái.

⁴ Ha mburuvixagwasu ndojohu porãi inhe'ẽ:

—Paulo onhemooï preso oĩ-vy Cesaréia-py. Aha-ta upe-py, he'i. —Ko'ẽ mbue ramo xe aha-ta upepy, he'i. ⁵ —Upéixa ramo toho ave xe ndive pende ruvixa kwéry. Oĩ ramo Paulo rembiapo vaikwe, tomombe'u katu xe-vy upe-py, he'i judeu kwéry-pe.

⁶ Upéi opyta indive kwéry peteĩ semana, mokõi semanarãgwe-rupi. Upe rire oho jevy Cesaréia tetã-my. Iko'ẽ-my oho ojogweroaty haty-py. Mburuvixa gwapy haty-py ogwapy. He'i ogweru hagwã

Paulo-pe. ⁷ Ou ramo, onhembo'y ijere-rehe judeu kwéry Jerusalém-gwi ou va'ekwe. Omombe'u hagwā hembiapokwe onhembo'y. Heta oī hembiapo vaikwe mombe'uga ha hexahare katu ndogwerúi. ⁸ Omombe'upa rire hesegwa, Paulo omombe'u ave ojehegwigwa:

—Judeu kwéry reko-rupi aiko joty. Nhan-dejáry róga kakwaa namongy'ái joty. Mburuvixagwasu César nhe'ẽ-rupi aiko joty ave, he'i ojehegwa omombe'u-vy.

⁹ Ha upéi katu oporandu íxupe mburuvixagwasu Festo:

—Nderehoséi tipo Jerusalém-my xe oromonhe'ẽ hagwā. Upe-py oromonhe'ẽ-ta nde-rehe he'i va'ekwe-rehe, he'i íxupe.

Upe va'e he'i ombovy'a hagwā mo'ã judeu kwéry-pe.

¹⁰ Ha Paulo katu he'i:

—Ndaha mo'ãi, he'i. —Iporã katu xe monhe'ẽ a-py. A-py César rembigwái omonhe'ẽ haty-py. Iporã katu xe monhe'ẽ a-py voi ave, he'i. —Ha judeu kwéry-pe naxe rembiapo vaíry. Upéa ereikwaa voi.

¹¹ Hembiapo vai va'e jajuka va'e. Upéixa ramo xe rembiapo vai ramo, iporã ave hembiapo vai va'e-rami xe juka, he'i. —Ha xe rembiapo vai e'ŷ ramo katu, avave ndikatúi xe me'ẽ judeu kwéry-pe, he'i.

—Aipota xe monhe'ẽ mburuvixagwasu César, he'i mburuvixa Festo-pe.

¹² Upe ramo mburuvixa onhomonganeta oirũ ndive oikwaa hagwā hembiaporã. Oikwaa ramo, he'i:

—“Aipota xe monhe'ẽ mburuvixagwasu César” ere kuri xe-vy. Néi, oromondo-ta César renda-py, he'i íxupe mburuvixa.

Mburuvixagwasu Agripa ohenduse Paulo nhe'ẽ

¹³ Upe rire ndahetái áry rire outro mburuvixagwasu héry va'e Agripa ogwahẽ ou-vy Cesaréia tetã-my. Indive ou ave heindýry héry va'e Berenice. Ou ohexa mburuvixa Festo-pe. Ogwahẽ ramo va'e-pe ohexa. ¹⁴ Upe-py opyta are. Upéa-gwi omombe'u íxupe Paulo rehewa nhe'ẽ:

—A-py oĩ kwimba'e ojeheja va'ekwe preso, he'i. —Osẽ ramo Félix oheja íxupe va'ekwe preso. ¹⁵ Xe aime ramo Jerusalém-my ou xe renda-py pa'i ruvixa kwéry, judeu ruvixa kwéry ave. Ou omombe'u hesegwa: “Ejuka katu íxupe” he'i xe-vy.

¹⁶ —Upe ramo ha'e judeu kwéry-pe: “Ore katu romano kwéry va'e a-rami ndorojapóiry va'e voi. Onhombováke e'ŷ rehewe hembiapokwe mombe'uga ndive, avave-pe ndorogwerekói va'e katu ore orojuka hagwã-rami voi. Oromonhe'ẽ e'ŷ rehewe, omombe'u e'ŷ rehewe ojehegwaa nhe'ẽ, ndorojukáiry. Oroikwaa porã hembiapokwe rire ae, hembiapo vai tee rei ramo ae, orojuka va'erã” ha'e judeu kwéry-pe, he'i omombe'u-vy.

¹⁷ —Ha upéi katu ko'a-py onhomboaty hikwái. Upéa-gwi ko'ẽmba-ma ramo pya'e agwapy mburuvixa gwapy haty-py. Preso onhemingo va'e ha'e-ma ogweru hagwã. ¹⁸ Xe nhe'ẽ-py ou. Upéi onhembo'y hikwái hembiapokwe mombe'uharã: “Paulo ko hembiapo vai eterei ra'e” he'i mo'ã hese. Ha ha'e katu nahembiapo vaíry ra'e. ¹⁹ Ha gwĩ judeu kwéry ndojohu porãi ra'e inhe'ẽ:

“Paulo ko omombe'u ramo nhane ramói nhe'ẽgwe, nomombe'u porãi myamyrĩ Moisés omombe'u hagwe-rami” he'i hese. Ha Paulo ohendu ramo inhe'ẽ: “Ndaha'éiry upéixa” he'i hese hikwái. Ha ha'e kwéry ndojohu porãi ra'e ave Hesu rehewa nhe'ẽ hikwái. “Hesu ko omano va'ekwe” he'i judeu kwéry. Ha Paulo katu he'i: “Hesu oikove jevityma” he'i. Upéixa onhonhe'ẽ mbojevy jevity ramo, ndikatuvéi ombohory onhonhe'ẽ.

20 —Upéixa onhe'ẽ ramo hikwái, ndaikwaavéima xe nhe'ẽrã ha'e va'erã íxupe kwéry. Upéa-gwi: “Nderehoséi Jerusalém-my?” ha'e aporanduvy íxupe. “Upe-py hemimombe'ukwe-rehe aporandu-ta nde-vy” ha'e íxupe. **21** “Ndahaséi” he'i xe-vy. “Ndaha mo'ãi upe-py” he'i. “A-py apyta-ta vyteri preso. Enhangareko katu xe-rehe a-py. Mburuvixagwasu héry va'e César ndive anhe'ëse. Aipota xe monhe'ẽ César. Aha'arõ-ta íxupe xe monhe'ẽ hagwã” he'i xe-vy. Upéixa ramo aha'arõ herahaharã araha uka hagwã César renda-py: “Epyta vyteri preso” ha'e íxupe. “Ogwahẽ ramo nde rerahaharã, oromondo-ta” ha'e íxupe, he'i Agripa-pe mburuvixa Festo.

- 22** Ha upéi katu Agripa ohenduse Paulo nhe'ẽ:
- Ahenduse inhe'ẽ, he'i Festo-pe.
- Néi, ko'ẽ ramo erehendu-ta, he'i íxupe.

*Mburuvixagwasu Festo he'i ogwenogwahẽ
hagwã heru-vy Paulo*

23 Ha upéi katu ko'ẽmba-ma ramo ogwahẽ jevity ou-vy Agripa heindýry ndive. Hemimonde porã rehewe, gwembigwái kwéry pa'ũ-my ogwahẽ ou-vy. Oike ojogweroaty haty va'e koty-py coronel

kwéry ndive. Upe tetā mygwa ruvixa ndive ave oike. Upe ramo Festo he'i ogwenogwahē hagwā heru-vy Paulo. Inhe'ẽ-py ogwahē ou-vy. ²⁴ Upe-ma ramo he'i Festo mburuvixa Agripa-pe:

—Erepara katu ko ou va'e-rehe, he'i. —Peẽ peg-wahē ramo va'e pehexa katu ave. Ko kwimba'e-rehe judeu kwéry ou meme va'e xe-vy inhe'ẽgwe apo-vy. Ojerure rure va'e xe-vy ajuka hagwā íxupe. “Naiporāi oikove joty” he'i xe-vy hatā hatā onhe'ẽ-vy enterovéa judeu kwéry va'e gwive, Jerusalém pygwa, a pygwa ave.

²⁵ —Ha ndikatúiry xe ajuka rei íxupe. Nda-johúi hembiapo vaikwe. Ndajohúiry-gwi hembi-apo vaikwe, ndikatúi ajuka rei íxupe, he'i. —Upéixa ramo: “Xe aipota xe monhe'ẽ mburuvixagwasu César” he'i ramo xe-vy, “Néi, oromondo-ta” ha'e íxupe, he'i omombe'u-vy. ²⁶⁻²⁷ —Ha ndaipóri xe amoĩ va'erã kватia-rehe hembiapokwe. Nda-johúiry voi hembiapo vaikwe. “Naiporāi nhamondo César renda-py preso oĩ va'e nhamoĩ e'ŷ re-heve kватia-rehe hembiapo vaikwe” ha'e xejéupe. Upéa-gwi aruruka kuri nde rovagwy-py, Agripa. Pene renonde-py ave aruruka nhamonhe'ẽ ranhe hagwā íxupe, he'i. —Upe rire, nhaporandu rire ae, jareko-ma va'erã kватia-rehe nhamoĩ va'erã, he'i íxupe kwéry Festo.

26

“Amombe'u-ta xejehegwigwa nhe'ẽ” he'i Paulo Agripa-pe

¹ Ha upéi katu he'i Paulo-pe mburuvixagwasu héry va'e Agripa:

—Ãy eremombe'use ramo, emombe'u katu ore-vy ndejehegwigwa nhe'ẽ, he'i íxupe.

Aipo he'i-ma ramo, omopu'ã Paulo opo íxupe omboete-vy omombe'u hagwã. No'ã-rami he'i ha'e omombe'u-vy:

² —Xe avy'a aiko-vy, xe ruvixa Agripa. Heta omombe'u mbe'u mo'ã xe rehewa nhe'ẽ judeu kwéry. Xe renohẽ vaise mo'ã xe-rehe ijapu-gwi. Ha eteria nde xe monhe'ẽ-ta. Amombe'u-ta xeje-hegwigwa nhe'ẽ, he'i. —Xe monhe'ẽ ramo, ereikwaa porã-ta xe-rehe ijapu reiha. Upéa-gwi xe avy'a. ³ Ha nde ereikwaa porã katu judeu kwéry rekoha gwive. Ndorogweroviáí oronhonhe'ẽha ereikwaa porã ave. Upe va'e nhe'ẽ ereikwaa porã-gwi xe avy'a. Ajerure nde-vy erejeapysaka porã hagwã xe nhe'ẽ-rehe, he'i mburuvixagwasu-pe.

⁴ —Xe mitã ramogware ãy peve xe rekokwe oikwaa porãmba judeu kwéry gwive. Ni peteĩ ndoikwaa e'ŷiry. Xe mitã ramo aiko va'ekwe xe re'ýi kwéry pa'ũ-rupi. Upe-py Jerusalém-my aiko ave va'ekwe. ⁵ Nhandejáry he'i va'ekwe gwive ahendu porãmba va'ekwe voi. Ndaipóri mba'e okanhy va'e xéhegwi. Fariseu kwéry ohendu porãve va'e outro judeu kwéry-gwi. Fariseu-rami aiko va'ekwe. Ahendupa porã ete. Are gware-ma voi oikwaa judeu kwéry xe rekokwe. “Upéixa voi Paulo rekoha” he'ise ramo, he'i arã xe-rehe.

⁶ —Yma ete-ma ore ramói kwéry-pe he'i va'ekwe Nhandejáry: “Oikove jevy va'erã omano va'ekwe gwive” he'i. Upéa he'i va'ekwe arovia voi aiko-vy. ⁷ Ogwerovia ave ore re'ýi kwéry gwive peteĩ teĩ tetã-rupi oiko va'e, doze tetã-rupi oiko va'e.

Áry ramo, pyhare ave omboete Nhandejáry-pe hikwái. Oha'arõ arõ imboete-vy omoingove jevy hagwã Nhandejáry he'yí kwéry omano va'ekwe. Xe aha'arõ ave oikove jevy hagwã. Upéixa ramo jepe: "Hembiapo vai voi Paulo" he'i joty mo'ã xerehe gwĩ judeu kwéry. Ma'erã he'i joty upéixa xerehe hikwái? he'i mburuvixagwasu-pe.

⁸ —“Nhandejáry nomoingove kwaái omano va'ekwe” ma'erã peje Nhandejáry-rehe upéixa? he'i upe pygwa-pe.

⁹ Upéi he'i jevy mburuvixagwasu-pe:

—Yma va'ekwe heta xe ambohasa asy Hesu Nazaré pygwa réry-py oiko va'e-pe. Heta nipo areko asy ra'e íxupe kwéry. Iporã mo'ã xejéupe, he'i. ¹⁰ —Jerusalém tetã mygwa ambohasa asy voi va'ekwe. Pa'i ruvixa kwéry nhe'ẽ-py heta amoï preso va'ekwe gwĩ Hesu re'yí kwéry-pe. Upe rire ojuka-ta ramo, arov'a va'ekwe. Ajoju porã-gwi: “Tojuka katu” ha'e va'ekwe. ¹¹ Areko asy asy va'ekwe íxupe kwéry. Ojeporahéi haty haty-rupi amoingo asy va'ekwe íxupe kwéry. Xe pu'aka hese areko asy-vy ojererova hagwã mo'ã Hesu-gwi. Xe poxy eterei voi. Xe poxy-gwi aha va'ekwe ipiári. Mombyry outro tetã-my aha va'ekwe, he'i.

¹² —Upéixa ramo agwata aha-vy Damasco tetã-my. Aha pa'i ruvixa réry-py. Inhe'ẽ-rupi aha. ¹³ Áry mbyte-py oĩ javé kwarahy, xe ruvixa, agwata ahavy. Agwata ramo tape-rupi, ahexa-ma áry-gwi hendy va'e, kwarahy rendy ramigwa. Hendy mbaraeteve va'e kwarahy-gwi. Hendy xe-rehe, xendive ogwata va'e-rehe ave hendy. ¹⁴ Oro'apama oroho-vy yvy-py. Upe-ma ramo ahendu onhe'ẽ

va'e. Hebreu nhe'ẽ-py onhe'ẽ: "Saulo, Saulo" he'i, "Ma'erã xe mbohasa asy?" he'i onhe'ẽ-py. "Gwéi opy voi ramo, ogwerokwa ojekutu ave. Gwéi-rami erereko asy nde rekove. Ma'erã po nde erereko asy nde rekove? Nde poxy ramo xe-rehe, nde rekove ae erereko asy" he'i xe-vy onhe'ẽ va'e, he'i omombe'u-vy.

¹⁵ —“Kiva'e nde, xe Járy” aporandu íxupe. “Xe ko Hesu” he'i xe-vy. “Xe ko nde a'e'ŷha ave xe. Xe rerekó asy va'e ave nde. ¹⁶ Ha epu'ã katu, enhembo'y jevy. Ánga ete ajehexa uka-ma nde-vy oromoï hagwã xe pytygwõharã. Aipota eremombe'u mbe'u xe-rehe erehexa va'e. Ajehexa uka jevy ramo nde-vy, erehexa va'erã aipota eremombe'u mbe'u. ¹⁷ Ororesende-ta heru-vy judeu kwéry-gwi. Ipo-gwi kwéry oroipe'a-ta heru-vy. Judeu e'ŷ va'e ave ororesende-ta ave íxugwi kwéry. Oromondo-ta judeu e'ŷ va'e kwéry-pe. ¹⁸ Oromondo-ta xe rehewa nhe'ẽ eremombe'u mbe'u hagwã hi'arandu porã hagwã. Pytû-my rei oiko va'e-pe oromondo-ta arakatu-py eremoingo hagwã. Oromondo-ta ereipe'a hagwã heru-vy anháy ruvixa Satanás-gwi, Nhandedáry ndive oiko porã-ma hagwã. Oromondo-ta ave xe-rehe ojerovia hagwã, omboyke hagwã Nhandedáry íxugwi kwéry hembiapo vaikwe, ipy'a omopotã hagwã, xe irû gwéry-pe omoirû-ma hagwã oromondo-ta" he'i xe-vy Hesu ojehexa uka-vy, he'i omombe'u-vy.*

¹⁹ —Upéa nhe'ẽ xe ahendu voi, xe ruvixa Agripa, he'i Paulo íxupe. —Xe moï inhe'ẽ mombe'uha

* **26:18** At 9.1-19; 22.6-16

ramo, ahendu voi inhe'ẽ. **20** Amombe'u ranhe Damasco tetã mygwa-pe Nhandejáry nhe'ẽ. Upe rire ae amombe'u mbe'u Jerusalém tetã mygwa-pe. Judéia yvy rupigwa-pe gwive ave amombe'u mbe'u imosarambi-vy Nhandejáry nhe'ẽ. Amombe'u ave judeu e'ŷ va'e-pe: “Perova katu pende rekoha. Pejere katu Nhandejáry hakoty ojehexa porã hagwã pene rembiapo porãha” ha'e imombe'u-vy judeu e'ŷ va'e-pe.*

21 —Ha judeu kwéry katu xe juka-ta mo'ã ramo, xe pyhy. Xe aime ramo Nhandejáry róga kakwaa-py, xe pyhy. Judeu e'ŷ va'e-pe amombe'u-gwi, xe pyhy hikwái. **22** Are-ma ãy ete peve xe pytygwõ tygwõ Nhandejáry. Upéa-gwi ko'a-py anhembo'y imombe'u-vy. Mburuvixa-pe, mburuvixa e'ŷ va'e-pe gwive amombe'u mbe'u. Moisés he'i va'ekwe oiko hagwã xe amombe'u va'e. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety he'i va'ekwe oiko hagwã xe amombe'u va'e ave. Nanhe'ẽ pyahúiry amombe'u. Yma gware nhe'ẽ mante amombe'u. **23** Yma gware nhe'ẽ no'ã-rami: “Ohasa asy va'erã Cristo, Nhandejáry rembiporavo va'e. Upe rire ha'e katu ranhe oikove jevy va'erã. Upéa-gwi ha'e ranhe omombe'u va'erã arandu judeu kwéry-pe, judeu e'ŷ va'e-pe ave oikwaa hagwã omano va'ekwe oikove jevymaha” he'i. Upéixa voi he'i va'ekwe yma gware nhe'ẽ, he'i mburuvixagwasu-pe Paulo imombe'u-vy.*

24 Upéixa voi omombe'u ojehegwa nhe'ẽ. Omombe'u jave upéixa, Festo onhe'ẽ hatã íxupe:

* **26:20** At 9.20-22,28-29 * **26:23** Is 42.6; 49.6

—Nde tavy ra'e, Paulo, he'i. —Heta eterei ere-monhe'ẽ-gwi kватia, nde tavy-ma ra'e, he'i mo'ã íxupe.

25 Ha'e katu he'i:

—Naháni, naxe tavýi voi katu, xe ruvixa Festo, he'i joty Paulo. —Anhetegwa meme amombe'u.

26 Upéi he'i jevy mburuvixagwasu Agripa-pe:

—Ko va'e rehewa Hesu rehewa ereikwaa porã voi, xe ruvixa Agripa. Oiko ramo, nokanhýiry ndéhegwi ni peteĩ ra'e. Erehendupa voi ra'e, he'i. —Nanhemíry-py oiko va'ekwe. Ereikwaapa voi nipo ra'e. Upéa-gwi natíry voi, he'i. — Anhembopy'agwasu anhe'ẽ hagwã nde-vy, xe ruvixa. **27** Ma'erã ndereroviái Nhandejáry nhe'ẽ kватia-rehe oĩ va'e? Ererovia nipo ra'e. Aikwaa voi ereroviah, he'i mburuvixagwasu-pe.

28 Upe-ma ramo he'i íxupe:

—Ereipota pya'e xe aiko Hesu reroviah ramo. Ha ndaiko pya'e mo'ãi, he'i.

29 Upe ramo he'i mburuvixagwasu-pe:

—Ay erepytase ramo Hesu reroviah va'e ramo, iporã. Are rire erepytase ramo, iporã ave va'erã. Tane mbojerovia katu ójehe Nhandejáry xe-rami ave, he'i. —Etería xe rendu va'e gwive tombojeroviapa katu ójehe Nhandejáry. Aipota erejerovia xe-rami ha ndaipotái erepyta ipokwaha reheve opyta va'e-rami, he'i Paulo mburuvixagwasu-pe.

“Naiporãi nhamoĩ preso” he'i Paulo-rehe

30 Upe ramo mburuvixagwasu opu'ã onhembo'y. Opu'ã ave heindýry. Opu'ã ave Festo.

31 Indive ogwapy va'e opu'ã ave. Oho ha'e anho oĩ ha-py onhomongoeta-vy:

—Ko kwimba'e nahembiaapo vaíry va'e nipo ra'e. Naiporãi nhamoĩ preso, naiporãi jajuka ave íxupe, he'i ojóupe.

32 Upéi mburuvixagwasu he'i Festo-pe:

—“Aipota xe monhe'ẽ César” he'i kuri nde-vy Paulo. Upe va'e nde'íry ramo ra'e, jaheja arã íxupe toho ra'e. Japoi jevy arã ra'e íxugwi, he'i Festo-pe mburuvixagwasu.

27

Paulo oho y-rupi ogwahẽ hagwã Roma tetã-my hikwái

1 Upe rire he'i mburuvixa kwéry:

—Jaha nhamondo íxupe Itália yvy-py, he'i Paulo-rehe.

Upe-ma ramo ome'ẽ capitão-pe héry va'e Júlio mburuvixagwasu rembigwái va'e, onhangareko hagwã hese. Oĩ va'e preso va'e ave oho hendive. Xe Lucas aha ave hendive. **2** Upéixa ramo oronhemboyrú oroho-vy kanoagwasu-py. Adramítio tetã mygwa-py oronhemboyrú oroho-vy. Upe kanóá oho-tama Ásia yvy retã retã-rupi. Ore moirũ ave Tessalônica tetã mygwa, héry va'e Aristarco, Macedônia yvy pygwa va'e. Ha upéi katu oroho-ma y-rupi. Ndorohói y mbyte-rupi. Hembe'y-rupi ae orohasa oroho-vy. **3** Iko'ẽ-my orogwahẽ oroho-vy Sidon tetã-my. Orogwahẽ rire, he'i Paulo-pe ore capitão:

—Tereho katu erehexa hagwã ne irügwe-pe. Tome'ẽ nde-vy ne remi'urã, he'i íxupe ore capitão ogwereco porã hagwã.

Upéa-gwi oho ohexa oirūgwe-pe.

⁴ Upe rire orohasa jevy oroho-vy y-rupi. Henonde-gwi ou ramo yvytu, ojejapi japi kanoagwasu-rehe y. Upéa-gwi orogweroajere ykõi yvytu ete e'ŷ ha-rupi oroho. Upe va'e ykõi héry Chipre. ⁵ Upe rire orohasa meme oroho-vy Cilícia yvy, Panfilia yvy ave orohasa. Upe rire orogwahē oroho-vy Mirra tetã-my, Lícia yvy pygwa. ⁶ Upe-py ore capitão otopa kanoagwasu mombyry oho va'ety, Alexandria tetã mygwa, Itália yvy-py oho va'erã. Upéixa ramo ore rerova upéa kanóa-py. Orosẽmba ore ryru-gwi orova hagwã upéa kanóa-py.

⁷ Upe rire oroho jevy y-rupi. Ndaleta áry jepéi mbegwe oroho. Hasy-py orogwahē Cnido rovái. Norogwahē jepéi. Ndohejái orohove yvytu. Upéa-gwi ykõi orogweroajere oroho-vy. Yvytu ete e'ŷ ha-rupi oroho. Upe va'e ykõi héry Creta. Salmona ypy-rupi orohasa. ⁸ Hasy-py hembe'y reheve oroho. Mbegwe mbegwe oroho orogwahē tetã-my héry Kanúa Opyta Porã Haty-py. Upe-gwi hi'agwĩma oĩ tetã héry va'e Laséia.

⁹ Upéixa ramo ore are-ma orogwahē hagwã upe-py. Nome'ẽi orohove hagwã. Judeu kwéry aretegwasu ohasa-ma. Upéa jasy-rehe ama yvytu reheve. Upéa-gwi ore mytu'e'ŷ orohove hagwã. He'i Paulo:

¹⁰ —Anive ereho teĩ, xe irũ. Erehove joty ramo, ojehu va'erã nhande-vy mba'e. Onhehundi va'erã voi randai kanúa. Hye py pygwa ave onhehundipa-ta randai ave. Nhanheapymi-ta randai ko nhande ave, he'i Paulo capitão-pe hendivegwa-pe ave.

11 Ha ore capitão katu nohendúi inhe'ẽ. "Jahave katu" he'i ramo kanóa ombogwataha kanóa járy ave, ohendu upe mokõi va'e nhe'ẽ. **12** Ha Paulo nhe'ẽ katu nohendúi. Ha he'i hetave ohoseve va'e:

—A-py nome'ẽi japyta are, he'i. —Ama yvytu reheve eterei, he'i. —Jaha vytewe y-rupi ikatu hagwãixa jatopa yvytu e'ŷ ha-py, japyta are hagwã upe-py, ro'y jave japyta hagwã. Oiméne nhag-wahẽ-tama Fenice tetã-my, kanóa opyta porã hatypy, Creta yvy pygwa. Upe-py ojapyraha yvytu. Ndo'ái hese. Kwarahy resẽ gwigwa ndo'ái yvytu, he'i hetave ohoseve va'e.

13 Ha upéi katu yryete-gwi ou va'e yvytu. Yvytu porã ha-rupi rei nahatã etéi yvytu. Mbegwe nunga yvytu oĩ:

—Ome'ẽ-ma jaha vyteri, he'i ojóupe hikwái.

Upéixa ramoomboyru jevy heraha-vy inhapytihha kanóa-py oroho jevy hagwã y-rupi. Hembe'y-rehe ete orohasa oroho-vy. **14** Ykõi rembe'y-rehe ete oroho. Ndoroho mombyrýi vyteri. Upe-ma ramo ou yvytugwasu. Kanóarehe ojejapi. Yvy ete-gwi ou va'e yvytu. Upe yvytugwasu héry Nordeste. **15** Ha kanóa ndogwatavéi-ma henonde-gwi ou-gwi yvytu. Upéa-gwi orogwerova yvytu rupive oho hagwã kanóa. **16** Oripara ore ryru ykõi'i yke-rehe. Upe-py ojapyraha yvytu ore ári-rupi. Ykõi héry Claudia. Orohasa jave kanoagwasu ári orohupi kanoa'i. Hasy-py orohupi. **17** Upéi gwĩ imbogwataha kwéry omoĩ igwy-rupi ojokwa hagwã. Pono ojepe'a yvyra, kanúa rehewa, omoĩ. Ikyhyje ave itaypa-gwi. Ikyhyje ojeka ramogwarã ikanúa itaypa-rupi. Itaypa héry Sirte. Upéa-gwi ombogwejypa

lóna. Lóna kanóá rerahaha oipe'a kanóá árigwi. ¹⁸ Yvytugwasu ramo omoapý apý kanóápe. Upéa-gwi iko'ẽ-my omombo y-py omboyrú va'ekwe ivevuive hagwã kanóá. Ko'ẽ ko'ẽmba omombo. Omombo ranhe y-py omboyrú va'ekwe. ¹⁹ Iko'ẽ-my oipyhy opo-py omombo jevy hagwã y-py kanoagwasu rehewa. ²⁰ Ou ramo marány yvytugwasu reheve, ndopái yvytugwasu. Are ndojekwaa voíry kwarahy jasytata ave. Upéixa ramo:

—Ndaiporivéi-ma nhane resendeharã, he'i joa ojóupe.

²¹ Are-ma ndokaruvéi ave. Upe-ma ramo oho Paulo kanóá pygwa oĩ ha-py. He'i íxupe kwéry:

—Ma'erã nerehendúi ra'e xe nhe'ẽ, xe irũ kwéry? he'i. —Ma'erã peju joto kwehe ra'e Creta ykõi-gwi? Ndapejúi ramo ndojehúiry arã nhandedvy mba'e, he'i. —Nanhamombo reíry arã ra'e nhamboyrú va'ekwe, he'i íxupe kwéry. ²² Aÿ penhembopy'agwapy joa katu. Ojere-ta kanoagwasu. Ha nhande kwéry katu ni peteñ nanhan-heapymi mo'ãiry, he'i. ²³ Ko pyhare xe yke-rehe onhembo'y-ma kuri Tupã Nhandejáry rembigwái. Tupã Nhandejáry xe Járy voi. ²⁴ Amboete íxupe va'ety. “Ani ne mytu'e'ŷ, Paulo” he'i xe-vy. “Neren-heapymi mo'ãi. Eregwahẽ-ta yvy ete-py eren-hembo'y hagwã César rovagwy-py. Ha ne ndive oho va'e gwive katu aresendepa-ta ave” he'i kuri xe-vy, he'i omombe'u-vy.

²⁵—Upéixa ramo penhembopy'agwapy katu peẽ, xe irũ kwéry, he'i Paulo. —Ha'e he'i ha-rami oiko-ta. ²⁶ Xe arovía oikotaha he'i ha-rami. Ha

omoanha-ta kanoagwasu nhande reheve yvytug-wasu. Peteĩ ykõi-koty omoanha-ta imondo-vy, he'i kanóá pygwa-pe gwive Paulo.

²⁷ Ha upéi katu oho rei kanóá. Ojererosyry uka oiko-vy y-pe. Ygwasu héry Ádria. Mokõi semana rire, pyhare mbyte-py, ojererosyry uka ramo:

—Nhagwahẽ-tama para'e yvy ete-py, he'i ojóupe imbogwataha kwéry. ²⁸ Upéa-gwi oikutu y rye py imbogwejy-vy oikwaa hagwã hypyha: Trinta e sete metro nipo ra'e, he'i oikwaa ramo. Oho vyteve. Otantea jevy hypyha: Vinte e oito metro nipo ra'e, he'i oikwaa jevy ramo.

²⁹ —Jaha vyteve ramo, oiméne ojejapi-ta ita-rehe kanóá, he'i ojóupe hikwái.

Upéa-gwi kanóá revi-gwi omombo y-py imbogwejy-vy irundy kanóá mombytaha. Oha'arõ oiko-vy ko'ẽ. Ojapura ko'ẽmba voi hagwã.

³⁰ Ha upéi katu imbogwataha kwéry okanhysé mo'ã kanoagwasu-gwi. Ombogwejy kanoa'i y-py:

—Oromombo-ta itĩ-gwi kanóá mombytaha, he'i mo'ã. ³¹ Okanhysé-vy ae ra'e. Upe-ma ramo Paulo he'i ore capitão-pe, soldado kwéry-pe ave:

—Ko va'e ndopytái ramo kanoagwasu-py, nan-hane resende mo'ãiry, he'i. —Nhamanomba-ta para'e, he'i capitão-pe. ³² Ohendu ramo inhe'ẽ, soldado kwéry omondohóy ikytĩ-vy opoi hagwã ohovy y-rehe, ogwerosyry hagwã heraha-vy kanoa'i-pe y. ³³ Hembipe jave ko'ẽ, he'i íxupe kwéry Paulo:

—Pekaru mani katu. Mokõi semana ne mytu'e'ỹ reheve ereiko ra'e, mba'eve ere'u e'ỹ reheve.

³⁴ Pekaru mani katu, pekaru mani katu, he'i. — Pekaru ramo, pene mbaraete jevy-ta. Ani ere-japura teĩ, he'i. —Ni peteĩ va'e-pe ndojehu mo'ãi mba'eve nhande-vy, he'i íxupe kwéry Paulo.

³⁵ He'i rire oipyhy mbojape omboete Nhandedjáry-pe. Enterove pa'ũ-my otima porã. Ombopóy-ma hi'u-vy. ³⁶ Ohexa okaru ramo ipy'agwapy-ma hikwái. Ipy'agwapypa rire, okaru ave. ³⁷ Ha ore kwéry, kanóa pygwa gwive ko duzentos e setenta e seis. ³⁸ Okaru porã rire, omombo y-py gwembyre kwéry trigo ombovevúi porãve hagwã kanoagwasu.

³⁹ Ko'ẽmba-ma ramo ndoikwaái yvy. Ohexa hembe'y-py Yugwa porã. Upe-py ndaipoxýi y. Hembe'y-rehe oĩ yvyku'i morotĩ:

—Jaha katu upe-py. Nhatantea. Jaha-ta para'e upe-py, he'i ojóupe hikwái.

⁴⁰ Upéa-rehe nomboyruvéi inhapytîha. Oheja y-py oho-vy. Upéi ojora isã kanóa mbogwata porãha ojokwa va'ekwe. Upéi ití arigwa lóna omoõ jevy yvyra-rehe kanóa tĩ ári yvytu omoanha hagwã heraha-vy yvy ete-py. ⁴¹ Ha ogweraha itaypa-rupi kanóa-pe yvytugwasu. Ndaysyry jojái-gwi itaku-ruvi ári oho opyta kanóa tĩ. Ndogwatavéi. Ha kanóa revi-rehe katu ojejapi japi y. Upéixa ramo ojoka voi kanóa-pe y.

He'i soldado kwéry:

⁴² —Preso oĩ va'e gwive ranhe jajukapa, he'i. — Pono o'ыта okanhy oje'ó-i-vy, he'i. —Okanhy e'ŷ rehevè jajuka mani, he'i ojóupe soldado kwéry.

⁴³ Ha ore capitão ndohejái ojuka. Oresendese íxupe, Paulo-pe. Upéa-gwi ndohejái ojuka. He'i ore capitão:

—Pepo ranhe katu y-py. He'ytá ranhe katu eresẽ hagwã yvy ete-py, he'i o'ytá kwaa va'e-pe.

⁴⁴ Ha o'ytá kwaa e'ý va'e-pe katu he'i:

—Tapeho katu, he'i. —Ejepyhy katu yvyra ojeka va'ekwe-rehe ereho-vy eresẽ hagwã. Kanóa ojeka va'ekwe pehëgwe-rehe ejepyhy ereho-vy, he'i íxupe kwéry.

Ha upéixa ramo osẽ va'ekwe gwive yvy ete-py onheresendepa-ma voi hikwái.

28

Paulo ogwahē oho-vy Malta ykōi-my

¹ Oronheresendepa rire, omombe'u ore-vy ykōi réry. Malta héry. ² Upéi oky-ma. Ama ramo ho'ysã eterei. Ha upe pygwa ore rerekó porã-vy ou ohatapy ore-vy:

—Pegwahē katu. Orohatapy-ta peẽ-my, he'i ore-vy.

³ Íxupe kwéry gwarã oho jape'a-rehe Paulo. Omboaty heru-vy omoĩ hagwã tata-py. Ijape'a pa'ũ-my ou mbói. Omoĩ tata-py. “Syryry” he'i osẽ-vy mbói. Opo-ma ipo apy-rehe mbói. Osagwygywu oĩ-vy ipo-rehe mbói. ⁴ Ha upe pygwa ohexa ramo, he'i ojóupe:

—Upe va'e kwimba'e oporojuka nipo araka'e, he'i hese. —Ygwasu-gwi onheresende kuri. Ha mbói-gwi katu nonheresendevéi-ma. Tupã ojuka

uka-tama mbói-py, he'i hese. —Hembia po vai-gwi ndohejáiry oikove puku íxupe, he'i mo'ã hese hikwái.

⁵ Ha'e ae katu ojéhegwi ombovava rei heity-vy mbói tata-py. Mba'eve ndojehúiry íxupe. ⁶ Ha ha'e kwéry katu ohexa katu katu íxupe: "Irurupa-ta ipo" he'i mo'ã ojéupe. "Ho'a-tama hetekwe" he'i mo'ã ojéupe. Ohexa katu katu are rire íxupe:

—Mba'eve teĩ ndojehúi ra'e íxupe. Ndaipu'akái hese ra'e mbói rāi. Tupā voi ra'e upéa, he'i jevy mo'ã hese.

⁷ Pepete oĩ ykõi mygwa ruvixa yvy. Huvixa héry Públío. Upe va'e ore rerekó porã ore mog-wahé-vy. Mbohapy áry ore mongaru porã ojave. ⁸ Ha mburuvixa ru oime hasy. Nopu'ávái voi. Gwupa-py voi oĩ. Gwyé rasy-gwi heteraku. Ha Paulo oho ohexa hasy va'e ha-py. Omondo mondo Nhandedjáry-pe onhe'ẽ okwera hagwã. Upéi omoĩ hete ári opo ombogwera hasy va'e-pe. ⁹ Upéi ojekwaa-ma herakwã. Upéa-gwi ykõi mygwa, hasy va'e gwive ou iha-py. Ha ha'e ombogwerapa-ma. ¹⁰⁻¹¹ Heta ore mboete ore rexakwaa kwaa rei-vy hikwái. Oroikotevẽ-ma ramo ome'ẽ me'ẽ ore-vy.

Paulo ogwahé oho-vy Roma tetã-my

Mbohapy jasy rire orohopa jevy-ta y-rupi. Oroho jevy-tama ramo, omboyrú kanoagwasu ohekoviárō va'ekwe-py ore rembiporurã va'e gwive. Upe kanoagwasu optya va'ekwe upé-py ho'a ramo ro'y. Ro'ypa rire, ykõi-my orogwahé va'ekwe gwive orohopa jevy. Upe kanóá Alexandria tetã mygwa. Hi'ári oĩ mokõi

ta'anga, tyvýry mokõi va'e. Oroike jevy oroho-vy kanoagwasu-py.

¹² Orogwahẽ oroho-vy outro tetã-my héry va'e Siracusa. Upe-py oropyta mbohapy áry. Upe rire oroho jevy y-rupi. ¹³ Yry akwã akwã-rupi oroho. Orogwahẽ oroho-vy Régio tetã-my. Peteĩ áry-py ndaijerekwái yvytu. Iko'ẽ-my ore rapykwe-gwi ae ou yvytu. Ou-ma ramo yvytu katu oroho jevy-ma y-rupi. Iko'ẽ-my orogwahẽ oroho-vy outro tetã-my héry Potéoli. Upe-py orosẽmba kanóa-gwi orogwata oroho-vy yvy ete-rupi. ¹⁴ Upe-py orojotopa Hesu nhe'ẽ renduha ndive.

—Pepyta ranhe a-py, he'i ore-vy.

Upéixa ramo peteĩ semana oroiko upe-py. Upe rire oroho jevy. Orogwata oroho-vy Roma tetã-koty.

¹⁵ Ha Hesu nhe'ẽ renduha Roma pygwa va'e ohendu-ma ramo ore rerakwã, ou ore rogwaiti. Ou voi ore rape ra'arõha ore rogwaiti-vy. Oĩ ou va'e ore rape ra'arõha Praça de Ápio-py. Oĩ ave ou va'e Três Vendas peve. Orohogwaiti-ma ore rape ra'arõha-pe. Ha Paulo ohexa ramo:

—Atima porã nde-vy, xe Járy, he'i imboete-vy. Ipy'agwapy jevy-ma.

¹⁶ Upe rire oroike oroho-vy Roma tetãgwasu-py. Upe-py preso rerekoha e'ŷ-rami ogwereco Paulo-pe ore capitão. Oiko hóga pygwa-rami. Peteĩ soldado mante oiko hendive.

¹⁷ Mbohapy áry rire, ombovia uka upe pygwa judeu ruvixa va'e onhomboaty hagwã hese. On-homboaty rire he'i íxupe kwéry:

—Naxe rembiapo vaíry va'ekwe, xe re'ýi kwéry, he'i Paulo. —Ndajapo vaíry va'ekwe nhande re'ýi

kwéry-rehe. Judeu amyrī reko-rupi aiko meme va'ekwe. Ndajapo vaíry jepe xe moī rei preso joty. Jerusalém tetā-my xe moī preso. Upe rire xe me'ē va'ekwe romano kwéry-pe. ¹⁸ Ha romano kwéry xe monhe'ẽ rire hikwái: “Ndaipóri hembiapo vaikwe” he'i xe-rehe. “Upéixa ramo naiporāi ja-juka íxupe. Japoi íxugwi toho” he'i xe-rehe hikwái. ¹⁹ Ha judeu kwéry katu ndojohu porāi upe va'e nhe'ẽ: “Ani erepoi íxugwi. Ejuka ranhe katu” he'i va'ekwe xe-rehe. Upéixa he'i-ma ramo, ha'e-ma xe mburuvixa-pe: “Aipota xe monhe'ẽ mburuvixag-wasu César” ha'e mburuvixa-pe, he'i omombe'u-vy. —Ha namombe'u mo'āi mburuvixagwasu-pe judeu kwéry hembiapo vaikwe. Xejehegwā mante amombe'u-ta, he'i.

²⁰ —Ha ko'ánga katu amombe'u-ta peē-my Nhandejáry nhe'ẽ. Yma va'ekwe nhane ramói kwéry-pe he'i va'ekwe Nhandejáry. “Oikove jevy va'erā omano va'ekwe gwive” he'i va'ekwe, he'i. —Upéa he'i va'ekwe ogwerovia va'ekwe hikwái. Ha xe arovia ave. Upéa nhe'ẽ arovia-gwi, xe pokwaharehe xe rerekō. Upéa-gwi xe apombovia uka kuri anhomongoeta hagwā pene ndive, he'i ou va'ekwe-pe.

²¹ Upe rire he'i íxupe ou va'e:

—Nogwahēi vyteri ore-vy nde rehewa kwatia nhe'ẽ. Judéia yvy-gwi ndoúi vyteri. Nhande re'yí kwéry ko'a-py ou va'e nane mombe'úiry. Nomombe'u vaíry nde rehewa. ²² Ha gwī oparupi oiko va'e onhe'ẽ vai vai Hesu nhe'ẽ-rehe. Upéa oroikwaa. Upéa-gwi orohenduse voi ndehewigwa, he'i. —Mba'eixagwa ne nhe'ẽ pa orohen-duse ndéhegwī, he'i íxupe judeu kwéry. ²³ Ha upéi

katu omopeteĩ áry ou jevy hagwã hikwái.

Upe áry-py ou jevy henda-py. Hóga-py ou heta eterei. Pyharevete ka'aru ete peve oïkwaa uka íxupe kwéry Hesu rehewa nhe'ẽ. He'i íxupe kwéry:

—Anhetegwa voi Nhandejáry nhande ruvixarã rehewa nhe'ẽ. Anhetegwa voi Hesu rehewa nhe'ẽ, he'i ogwerovia uka etese-vy. —Hesu renonde rupigwa ndaijapúi voi. Upéixa he'i va'ekwe myamyrí Moisés, Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety kwéry ave, he'i omombe'u-vy ou va'ekwe-pe.

²⁴ Ohendu ramo inhe'ẽ, oĩ ogwerovia va'e, oĩ ndogweroviái va'e ave. ²⁵ Upéixa ramo oje'oipa jevy-ma hikwái. Onhonhe'ẽ mbojevy jevy oje'óivy. Oje'ói e'ŷ mboyve omombe'u íxupe kwéry Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety he'i va'ekwe. Héry va'e Isaías.

—Ndojavýi nipo ra'e onhe'ẽ Nhe'ẽ Marangatu tee va'e ome'ẽ-vy Isaías-pe inhe'ẽrã. Pene ramói amyrí kwéry pegwarã ome'ẽ íxupe. Anhetegwa voi ra'e onhe'ẽ omombe'u. A-rami he'i va'ekwe Isaías:

²⁶ “Tereho katu judeu kwéry renda-py. A-rami emombe'u ko va'e nhe'ẽ: Erehendu-ta voi ha erehendu va'e ndopytáiry va'erã nde apysa-py. Erehexa-ta voi ha erahexa va'e nderekwaáiry va'erã. Aipo-rami ere kuri íxupe kwéry. ²⁷ Nainhakã porãvéima judeu kwéry. Ohendu e'ŷ va'e-rami ohendu. Ohexa e'ŷ va'e-rami ave, ohexa. Upéa-gwi ndohexaséi voi, nohenduséi voi. Ndopytáiry ipy'a-py hemiendukwe hi'arandu porã hagwã. Ndogwerovaséi

gweko Nhandejáry omopotī hagwā ipy'a
iky'a va'e”*

he'i va'ekwe Isaías judeu kwéry-rehe, he'i Paulo imombe'u-vy. ²⁸ —Pejeapysaka porã katu ko va'e nhe'ẽ-rehe. Are-ma ne'írã joty omosarambi ranhe. Kwehe nomosarambíry judeu e'ŷ va'e-pe. Judeu kwéry-pe mante omosarambi. Ñy ae omosarambi-ta Nhandejáry íxupe kwéry judeu e'ŷ va'e-pe nhane resendeharã rehewa nhe'ẽ. Ohendu va'erã voíte hikwái, he'i ou va'ekwe-pe Paulo.

²⁹ Ohendu ramo inhe'ẽ, oje'oipa judeu kwéry. Onhonhe'ẽ mbojevy jevy oje'óí-vy. ³⁰ Ha ha'e katu opyta upe-py. Oiko mokõi ro'y opaga-vy ójehe. Oiporu hagwe-py joty oiko. Ou va'e-pe gwive omogwahẽ meme: “Nhagwahẽ katu jagwapy” he'i meme.

³¹ Omombe'u mbe'u Nhandejáry nhande ruvixarã rehewa nhe'ẽ. Hesu Cristo rehewa nhe'ẽ-py oporombo'e mbo'e. Ndaipóri ojoko va'erã íxupe. Notíry imombe'u-vy.

* **28:27** Is 6.9-10

**Nhandejáry Nhe'ẽ
New Testament in Kaiwá (BR:kgk:Kaiwá)**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kaiwá

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kaiwá

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
7ba4d793-0e4f-5efd-8f91-509f2a6d9f6a